

أجَاتا كُرْدِيَّي

بِصَارَتِ الْأُصْنَابِ

الْمَرْبَةُ الْفَانِيَةُ
بِكَرْزُوت - لِبَنَانٌ



أْجَاثَا كُرْدِي

بِعَادُ الْمُهَاجَر

الْمَكْتَبَةُ الْقَانِقِيَّةُ

بَسْيَرُوتُ - لَبَنَانُ

لا زلت اذكر تلك الليلة الرهيبة ، التي اكتشفت فيها جثتا القتيلين ، وهي ليلة شديدة القيظ من شهر يونيو لمدة أعوام خلت .. فقد اقتن ذلك الحادث المروع بمسافة أخرى لا تقل هولاً .. إذ بينما كانت ترتكب في نيويورك هذه الجريمة المزدوجة الفظيعة ، كانت الباحرة العظيمة (أو كسجين) تفرق تجاه ساحل فلوريدا وتجر معها إلى المم مئات من ركابها المنكودين .

كنت وقتئذ اعمل سكرتيراً خاصاً لشاتشر كولت المدير العام لبوليس نيويورك .. وفي تلك الليلة جلست في مكتبه بإدارة الشرطة لأنتم كتابة التقرير الذي يريد تقديمه في مؤتمر رؤساء البوليس المزمع عقده في الغداة بعدينة سيراكونزا ، وقد ران علينا صيت ثقيل زاده القيظ الخانق وطأة ، صمت لا ينكره سوى دقات آلة الكتابة الرتيبة المملة ..

وما كدت أفرغ من عملي واتنفس الصدام ، حتى فتح الباب وتسلل منه الكابتن هنري ، السكرتير العسكري للرئيس ، وقدم نحوه قائلاً :
— معدنة يا سيدي ، فقد تلقيت الآن نبأ تليفونياً من أحد رجالنا عن اكتشاف جثته بزورق صغير في ايست ريفز .
— أنها الأنهى من رجال المصايب ؟

— كلا .. فاحدى الضحيتين امرأة شابة .. أما رفيقها في هذا المصير اللعن .. فيرتدي ثياب القساوسة .
— يا للشيطان ! أنها جريمة قتل اذن .

وأغضض كولت عينيه واسترق في التفكير ، فادركت ان التردد يعتدل في نفسه ، إذ كان على وشك الرحيل في أول اجازة بعد عامين من العمل المتواصل المرهق ، ويزمع أن يقضى شهراً على ساحل البحر ، على أثر انتقام أعمال المؤتمر .

وأَخِيزَّاً نَدَّاً عَنْ صَدَارَهْ تَنْهِيدَ عَمِيقٍ، وَمَا لَبِثَ أَنْ نَظَرَ إِلَيْهِ مُبْتَسِماً وَهُوَ يَقُولُ :

— أخشن يا عزيزي قوني ان تضطر الى وداع اجهازتك ، مثلي .

هڙي : فلم أزد على ان تنهدت بدوري حسرة بينما استطُرد كولت يسأل الكابتن.

— کیف اکتشفت الجشتان ؟

— يبدو ان زورقاً بخارياً كان يعبر النهر في الظلام فارتقطهم بهذا القارب ثم لم يلبث قائد الزورق ان راح يستغيث بصوت عال فسمعته احدى سفن الداورية واسرعـت نحوه حيث وجدت القارب بغير قائد، والجثتين في قاعـة، وقد سمعـته إلى الشاطئ حيث يرسو الآن أمامـام معرض الجـثـث الجديدـيـسـتـشـفـيـ بالـفـيـ .

وبعد أن أملأ على كولت برقية إلى المؤمن يعتذر فيها عن المضarov
تناول قبته وأشار إلى أن أتبعه ، وهو يقول لل CABIN :

- سو ف يېلغىك مىستر آبوت تعلمياتى تلفونىما .

ولم تمض لحظة حتى كانت سيارة البوليس تنهب بنا الأرض نهباً حتى بلغنا مستشفى يلهفي فهبط منها كولت وسار نحو الشاطئ فتبعته وأنا أتأمل سطح النهر بأمواجه المتراقصة المتألقة وهي تمكّن الأضواء المنشرة على الضفتين .

وتقديم أحد رجال الشرطة نحوها ، فأمره الرئيس أن يقعن علينا تفاصيل الحادث فقال : كان ذلك منذ نصف ساعة تقريباً ، فيينا . كان فتى يدعى تويسيل وصديقه له يتزهان بزورقهما البخاري إذ ارتطما بقارب صغير يدفعه التيار ولا يقوده أحد . وما ان الفتاة نظرة الى قاع القارب حتى انبعثت منها صيحات الاستغاثة وسقطت مغشياً عليها ، على حين ظل رفيقها يلهي كمن به مس من الجنون حتى أدركته سفينته الداورية وقدرت الزورق والقارب الى الشاطئ .

— وابن هذان العاشقان ؟

— كانت حالة الفتاة تدعو الى العناية فحملت الى المستشفى ، وهي الان هناك مع صديقها في حراسة أحد الزملاء .
فأشعل كوات غليونه وطلب الى الشرطي ان يقوده الى القارب ، ومن ثم مضينا الى الشاطئ حيث تبينا في الظلام زورقاً أحمر اللون هو « زورق الأحلام » الذي كان يستقله تويسيل الصغير وصديقه ، وإلى جواره سفينة البوليس الكبيرة .

واشعل كولت مصباحه الكهربائي وهبط الدرج المجري المؤدي الى الماء ، وعندئذ بدأ لنا منظر بشع مروع ، هو منظر الجثتين المجاورتين في قاع قارب صغير مطلي باللون الأخضر .

كان الرجل قصير القامة يميل الى البدانة ولا تبدو عليه أنه جاوز الثلاثين من العمر ، وكان وجهه الخلق مسديراً وعيناه مفتوحتين تنبضان بالحياة ، وفي جبهته العريضة ثقب مستدير سالت منه الدماء على وجنتيه وشعره الاشقر الغزير وبنicity البيضاء الناصعة وصديريته السوداء الكهنوتية والى جواره رقدت المرأة كأنها مستقرقة في فوم عميق . وكانت في مقتبل العمر رائعة الجمال ، ذات عدائر جميلة كستنائية تحيط بها شرائط من الحرير الأزرق ، وكانت تلوث ثوبها الحريري الأزرق بقمة كبيرة من الدماء تحت

الشي الأيسر قم على ان الرصاصة القاتلة قد أصابت القلب مباشرة ، ولم نلاحظ ذلك لأول وهلة ، إذ صدمنا المنظر بشاعته ؛ فكأنما لم يرو ظما القاتل ان تقضي رصاصة واحدة على ضحيته ؛ فتناول سلاحا قاطعا شديدا المضاء وذبح به الفتاة المنكودة حق كاد يفصل الرأس عن العنق ، ومع أنني قد خدمت في الحرب العظمى في فرنسا ، ثم عملت سكرتيرا للكوادر ورأيت الكثير من المناظر المروعة إلا أنني لن انسى قط ما رأيته في تلك الليلة .

وظل قاتشر كولت لحظة طويلا يتأمل الجثتين ثم مد ذراعه فلمس يد المرأة القتيل وهو يسأل : ألم تعرف شخصية هذين التمسين ؟

ـ كلا يا سيدي . فقد تركنا كل شيء على حاله دون ان ننسى انتظارا مقدمك .

فتتحول كولات نحوه وهو يقول :

ـ ان أمامك يا توني جثتان كاهن ابرشية غنية ، كما يبدو من أناقة ثوبه الكهنوتي وجودة نوعه ، واني على يقين من ان الجريمة ارتكبت فوق الشاطئ ثم نقلت الجثتان الى القارب ، ولا يمكن ان يكون قد مضى على ذلك اكثر من ثلاثة ساعات ، فاما يد المرأة لا تزال دافئة الى حد ما ، رغم تعرفيها لرطوبة النهر ، آه اصه !

ورفع اصبعه الى فمه سخراً وهو يمد يده مشيرا فنظرت في اتجاهها ، وإذا بي أرى شبحا صغيرا يتمحرك في مقدمة القارب الأخضر ، فامسكت بأشد الاعمدة ثم انحنىت الى الامام انعم النظر في هذا الشبح الدقيق لأتبين كنهه ، وأنا في عجب بما عساه يتمحرك ويعيش مع هاتين الجثتين حقا ادركت الحقيقة بفترة من الموارد الحاد الذي انبثت فجأة ومن البريق الفوسفورى الذي ترسله عينان مستديران متوجتان ، فقد كانت تحرس الجثتين في القارب هرة متوسطة المنجم ، مما زاد في بشاعة المنظر ، وتواردت

الاستفالة في خاطري ، ترى من هذه المرة ؟ أهي القاتل ، أم لاحدى الضحيتين و كيف وجدت معها في القارب ؟

و انحرجني من ذهولي صوت كولت وهو يدعوا حارس النهر ويطلب اليه أن يحضر شبكة مما يستعمل في صيد السمك ، و سرعان ما جيء بها ، فلم تمض دقائق حتى كانت المرة تتighbط فيها وقد ثارت ثائرتها و اشتد مواؤها بعد أن لقي الشرطي في الامساك بها عناء أي عناء .. ورفع الرجل صيده عاليًا حتى استطاعت أن أمسك بها في قوة بين يدي ليراها كولت جيداً .. فراح يفحصها على ضوء مصباحه الكهربائي وهو يتمم كأنه يبحث نفسه :

- يا لك من شاهد عجيب غير مأوف في القضايا الجنائية إليها الحيوان الصغير المسكون !! ولكنك لن تستطيع أن تقض علينا كيف حدث ما حدث ، ومن يدرى فلعلك مثلي لا تعرف من الأمر شيئاً ، هلا رفعته قليلاً يا توبي ؟

ومضى كولت يفحص كل جزء في المرة ، من أذنيها ، ورأسها ، وجسمها حتى اقدامها ، وعندئذ هتف :

- آه !! أن على أكفك آثار دماء يا صغيرتي ، ولكن ذلك الجميل ، وشاربك العظيم خاليان منها ، توبي ، إنك تمسك بين يديك بشاهد عيان للجريمة .

ثم تحول نحو السرجنت كارتر فأمره بأن يحضر أحد الأقفاصل ويضع المرة بداخله ، في مكان أمن حتى يطلبها منه ثانية .

وبينما كان الرجل يقوم بهذه المهمة استغرق كولت في التفكير وهو ينفث دخان غليونه في قوة ، حتى إذا ما عاد كارتر التفت نحوه قائلاً :

- لقد رأيت أثناء قدومي الآن رافعة بخارية كبيرة عند ملتقى الشارع

الناسع والعشرين بالطريق المؤدية الى المستشفى ، وأود أن تحضرها الى هنا سريعاً لأن كل دقيقة تمر تعد كسباً للقائل .

فلمما أسرع السرجنت لتنفيذ هذا الأمر التفت كولت نحو قائل :
ـ ان ادق التفاصيل يا قوني قد يكون ذا اثر حاسم في القضية ، وافي
أريد أن أحص كل شيء في هذا القارب قبل ان نرفع الجثتان منه .

ولم تمض بضع دقائق حتى سمعنا هدير الآلة الرافعه للبغاريه وهي قادمه
نحونا بعدها جينعاً، وسرعان ما أملأى كوات اوامره ، وهي أن يرفع القارب
من النهر في حيطة حتى تظل الجثتان بوضعها الحالى .

فكان العمل شاقاً مضنياً ، حتى كاد القارب يفلت من السلسل الضخمة
التي أحاط بها ، وأخيراً رفع من النهر والماء يقطر من قاعه حتى وضع على
الشاطئ فامر كولت بأن يحمله الرجال حملأ ويدأ الى قاعة استقبال الجثث
بالمعرض المجاور .

ومضت مع كولت نسبق الرجال وحملهم الرهيب ، حتى إذا ما بلغنا
تلك القاعة الفسيحة ذات الجدران المنساء القاتمة ، رأينا ثلاثة من موظفي
المعرض قدم اليهم كونت نفسه وطلب اليهم احضار شمعة وبعض المسائد
الخشبية الصغيرة لتنشيت القارب فوق أرض القاعة ، كما طلب اليهم اضاءة
جميع الأنوار .

وما هي إلا هنئية حتى جاء الرجالون يتزحفون تحت حملهم الثقيل فوضعوه
في منتصف القاعة وثبتوه بالمسائد الخشبية التي جاء بها موظفو المعرض .
وفي الضوء الباهر الذي انبعث من الأنابيب للكهربائية القوية ، بدأ القارب
وراكبه المنكودان يخدقان في السقف بعيونها الزجاجية الواسعة ، كأنما هو
مشهد رهيب مما يعرض في متاحف الشمع .

وأمر كولت السرجنت كارترا بأن يتصل بادارة الشرطة تليفونياً لارسال
الرجال الاختصائيين ، وكذلك الدكتور مولتون الطبيب الشرعي .

فلم يبق معه بالقاعة سوالي ، اشعل كولت غليونه ، واقترب من القارب وهو يقول : إنها قضية معقدة يا توني ، وينبغي بادئ ذي بدء أن يعرف اسمي الشخصيتين ، ومحل اقامتهما ، وكل شيء عن حياتهما ، علينا بعد ذلك ان نحدد مكان ارتكاب الجريمة ، وننتهي الي القاتل .

ثم مضى ينطق بخواطره بصوت مرتفع . على عسادته ، بينما أخرجت مذكرتي وبدأت أدون ما ي قوله بطريقه الاختزال .

ـ يا له من قارب عجيب ! انظر يا توني ، أنه لا يحوي الا مقعداً وحيداً ، وليس له دفة أو مجاذيف ، وينخيل الي أنه لم يصنع إلا لغرض الفظيع الذي استخدم فيه ، ولكنني موقن من أن هذا القارب يقوم برحلته الأولى فان حشو شقوقه لا يزال جديداً ، كما ان طلاوه ، ليس فيه خدش واحد ، ولنبدأ الآن بفحص هذين التمرين اللذين لا تعرف عثهما شيئاً ، ان المرأة يا توني باهرة الحسن ، ولا ريب انها كانت مولعة بالزينة والخليل ، فها هو عقدها من العنصر الخالص ، وسوارها محلى بيماسات حقيقية ولو أنها متوسطة القيمة ، ولكن قرطها من الماس الجيد ، إذن فالسرقة ليست الباعث على الجريمة .. آه .. أن إحدى اذنيها خالية من فردة القرط . ترى اين هي ؟

وراح كولت ينقب في القارب دون ان يعثر على فردة القرط الأخرى ، التي تبينا فيما بعد أنها كانت في مكان آخر ، وأخيراً عاد الى فحصه فامسك بيد المرأة ، فوجد أصابعها لا تزال مرنة لينة مما يثبت ان الوفاة لم يمض عليها أكثر من ست ساعات بحال من الأحوال .. وعاد يت sham الأيدي الأربع في قوة ، وهو يتمتم :

ـ أنها خلو من رائحة البارود يا توني فليس في الأمر إذن انتشار مزدوج ثم من الذي نقل الجثتين الى القارب ؟
وووجد في سوار المرأة مدلاة صغيرة من الذهب نقش عليها رقم ١٣ ، فقال :

- يا للمخلوقة المسكينة ! إنها كانت تتعلق بالاوهام والخرافات ، وتعلق أهمية كبيرة على رقم ١٣ .. آه ! أترى ثيابها الداخلية يا قوني ؟ إنها من الخزير الفاخر وينخيل إلى أنها جديدة كل الجدة ، فلماذا ؟ إن ذلك يمكن تأويلاً تأويلاً رهيباً يا بني .

وحول كوات انتباهه نحو الجنة الأخرى ، مفعماً :

- ان رجال الدين يعدون يوم الاثنين يوم راحتهم الأسبوعية ، ولا ريب ان هذا المنكود كان قد أعد مشروعًا للاستمتاع براحتة في رفقة «عيدة ..» وإذا صع حدسي يا قوني فإنه قد قص شعره ليوم فقط ، فهناك بعض شعرات صغيرة ملتصقة خلف اذنه .. كما ان ثيابه ناطقة بحسن هندامه ، فثنية السراويل ناهضة كعده السيف ، وبذيقته لم تزعزع من مكانها قلامة ظفر ، وهذا النظام البادي في ثياب الضحبيتين يدل دلالة قاطمة على استبعاد فكرة النضال والمقاومة ، وذلك يشير في نفسي حيرة كبيرة ، لأن الرجل أصيب بالرصاصة في جبهته عن قرب ، فكيف لم يحاول الدفاع عن نفسه ؟ ورفع كولت رأسه ريثما اشعل غليونه ، ثم استطرد :

- أقرى هذه الدائرة المهراء التي تحيط برسفه الأيسر ؟ لا ريب ان القتيل كان يلبس ساعة ذات سوار ضيق ، فما هي ؟ سوف تأخذ صورة لهذا الأمر المهام عند حضور رجالنا .

وراح كولت يفتح القبس ملياً ، وكانت جيوب سترته خالية ، أما الجيب الأيمن لسرائيله فكان يحوي لفافة من الأوراق المالية ، مما أثار عجبي فقللت :

- عجيب أن يسلبه القاتل ساعته ومفاتيحه ، ثم يدع هذا المبدأ الكبير ..

- نعم .. ويدع أيضاً حلئ رفيقته ، وهي اثمن قيمة .. ان هذا كله يحتاج إلى المزيد من التأمل . يا عزيزي .. هذا المبدأ الكبير .

ولم يتم كولت عبارته إذ كان قد وضع يده في الجيب الخلفي فاخرج منه من الورق عليها كتابة بالمداد .. وكانت جزءاً ممزقاً من خطاب رحمت اقرأه من فوق كتفي كولت في الوقت نفسه ، فاذا به يحرري كما يلي :

« لقد فكرت طويلاً في الأمر الذي ناقشناه سوياً يا عزيزي ايذلين .. فكترت فيه في وحدتي » وفي صلواتي ، دون ان أصل إلى قرار ، إذ إنني أدرك حق الادراك واجب كل منا . واجبك حبائل زوجك وابنته ، وواجبي حبائل زوجتي وربِّي الرحيم الذي يقرأ ما في ضمائرنا كأنها كتاب مفتوح ، ويغفر لنا ضعفنا .. ولتكنه سبحانه ارحم كتاب مفتوح ، ويغفر لنا ضعفنا ولتكنه سبحانه ارحم من ان يتغاضينا تلك التضحيات التي تفوق طاقة البشر ، بآن نضحي بجعبنا العظيم .

كلا .. انني لن اطبق هذه التضحيات حق ولو نبذنا الناس جميعاً واستنزلوا علينا اللعنة والغضب ، وحق لو فتحت امامنا الجحيم على مصراعيهما ثم اغلقت وراءنا لنجعل فيها ابداً .. فانني سوف اقول واردد دائمآ : كلا .. والف مرة كلا ..

اما الاعتراض الذي اثرته ، وهو هل من حقنا ان نسبب الماء لمن يحيطون بنا فانني ارد عليه بشيء واحد ، فهو عذر هؤلاء بسعادتنا او شقائصنا في يوم من الايام ؟ هؤلاء الذين تخشين اليوم ان نسبب لهم حزناً او كداً ؟ كلا . ليس كذلك ؟ اذن .

إذن تعالي يا حبيبي الى لقائي في مكاننا المألف حتى نتحقق مشروعنا العظيم ، واذكري ان السعادة التي سوف نلقاها مع اعظم قدرها من .. ، والى هنا انتهت تلك القطعة من هذا الخطاب القرامي الحار الملتهب ، وعندما رحنا نبحث عن قطعة اخرى منه ، حتى قال كولت اخيراً :

ـ لا بأس يا عزيزي توقي .. لقد علمنا الآن ان كلا من هذين التعسرين كان متزوجاً وانها كانوا عشيقين .. وهو امر مروع في حد ذاته بالنسبة

لأحد رجال الدين .. ولتكن اتساعل ابن ذهبت ساعته وخاتم زواجه ؟
فهناك دائرة حمراء أخرى في بنصر اليد اليسرى ، واني أراهن على ان القس
القتيل كان يضع خاتم زفاف في أصبعه نزع منه مع الساعة في الوقت نفسه.
ولكن لماذا ؟ هذا ما ينبغي معرفته يا عزيزي ، وقد تأكدنا الآن من ان
للرجل زوجة شرعية ، وان المرأة خلقت وراءها زوجاً وابنة ، كما تأكدنا
من أن في الأمر جريمة قتل ، ولم يبق إلا أن ننتقم لهذين التعبسين .

فقلت : وكيف جزمت ايتها الرئيس بأنها قد وضعا في القارب بجثتين
هامدين ؟

ـ انظر إلى عنق المرأة تو الشريان مقطوعاً مما يسبب تزيفاً دموياً هائلاً.
ولتكن القارب خلو من أي أثر للدماء ، ومن ثم ثري ان الجثتين عندما
وضعتا في القارب كانتا هامدين وقد مضى وقت على الوفاة .

وناولني كولت الخطاب الفرامي لأضمه في حافظة الأوراق ، فلما رفعت
رأسه وجدته مكمباً على القارب يحاول ان يستخرج شيئاً من قاعه . وعندما
استوى قائمًا رأيت على وجهه علامات البشر والارتياح وهو يتف :

ـ ان العناية الالهية معنا يا بنبي .

ثم اقترب من أحد المصايبع لي Finch ما وجده فتقدمت نحوه وما كان
أشد عجبي عندما رأيت ان هذا الكنز العظيم لم يكن سوى ورقة صغيرة
من ورق الشجر يضمها فوق راحته المكتنزة ينظر اليها بعينين متألقتين .

ـ أتعلم أي أنواع الأشجار له هذه الأوراق يا تونزي ؟

ـ كلا يا سيدى ..

ـ ولا أنا .. مع اتنبي أعرف جميع أنواع المألوفة .

ـ ولكن .. لست أدرى كيف تجعلنا هذه الورقة تتقدم في طريقنا ؟

ـ بل اتنا بفضلها قد نستطيع القبض على القاتل قبل الصباح .. والآن
أسمع الي ، لقد رأيت آلة تليفون في مكتب ملاحظ المعرض فأطلب رقم

١٠٩٤٢ ريفر سايد ، وأخبر مستر ليذر اخصائي النباتات الذي أريد أن
أراه في الحال ، واطلب منه أن يحدد موعداً للقاء في خلال نصف ساعة .

فلا همت بالاسراع لقضاء هذه المهمة استوفني كولت قائلاً :

- مهلاً ، فلم أتم أوامرِي بعد ، عليك بعد ذلك ان تتصل بالمركز
الرئيسي لتعلم إذا كان مكتب الاستعلامات قد تلقى أي نبأ عن اختفاء أحد
القساوسة البروتستانت .. وإذا كان الجواب سلبياً - وهو ما اعتقاده إذ لم
تضن ساعة ونصف على اكتشاف الحادث - فرهم بأن يستخرجوا عنساوين
جميع الكنائس من دليل التليفون ، ثم يبلغوها إلى جنود الداوريات جميعاً
ليذهب كل منهم إلى كنائس منطقته فيسأل إن كان الأب المحترم في منزله ،
فينبغي أن نعرف خلال ساعة واحدة اسم القتيل .

اتصلت بأشخاصي النباتات فوعدني بانتظار الرئيس في مكتبه بعد ثلاثة أربعاء الساعة ، ثم اتصلت بالمركز الرئيسي وأبلغت أوامر كولت للكابتن هنري ، وهكذا انطلق رجال البوليس في أنحاء نيويورك جميعاً تلك الآية الحالدة يطرون أبواب الكنائس وعدها لا يقل عن المائة ، للسؤال عما إذا كان القس موجوداً بمسكنه ؟

فلما عدت إلى القاعة ، وجدتها توج برجالها وقد بدأوا عملهم . فها هو فريد ميركل المصور الفوتوغرافي ، وويليامز خبير تحقيق الشخصية ، والدكتور مولتون الطبيب الشرعي — وكان يفحص الجثتين فحصاً مبدئياً — ثم كبير المفتشين فيجيلى ، والمفتش لنجل مساعدته ، وكان كولت واقفاً مع تلك الشخصية المحبوبة الذائعة الصيت ، مستر ميرل دوجرتى ، وكيل نيابة المنطقة ، والصديق القديم لشاتر كولت وقد وقف متسللاً ، والعرق ينبع من وجهه المكتنز المستدير فلا يبالي أن يخففه .

فلما اقتربت منها سمعت دوجرتى يسأل الرئيس إن كان قد فحص ثياب القتيلين الداخلية قائلاً :

— لأن المعلومات الخاصة بملابس القتيل في نيويورك كلها محفوظة بالمكتب الرئيسي ،ليس كذلك يا شاتر ؟
— بلى .. ولكن من سوء الحظ أن كلا القتيلين يرتدي ثياباً جديدة لم تنسل قط .

فانتهض وكيل النيابة وصاح : آه ! الا ترى ذلك عجيباً ؟

- بلا ريب ، انه مثير للدهشة .

ونحول الرئيس نحوني وسألني عما إذا كنت قد اتصلت بالمركز الرئيسي ، فادركت أنه يريدني على الا ذكر شيئاً عن أخصائي النبات وعن ورقته الشجر . فلما رويت له حديثي مع الكابتن هنري ، صاح دوجرتى وهو يرمقني بنظره اطراه :

- مرحي .. مرحي .. ابني اشعر يا فاقشر ان تحقيق هذه القضية س يتم على خير وجه يا صديقي .. وفي رأيي ان اول ما ينبغي عمله هو ان نبادر بسؤال تويل وصديقه الحسناء . ما داما اول من رأى القارب . ففكر كوات لحظة ، ثم أخنى رأسه وقال :

انها فكرة ضائبة يا عزيزي دوجرتى .. فهل لك ان تتولى سؤال هذين الشاهدين ريثما اشتغل ببعض المهام العادية ؟

- حسنا .. ولكن اين ومتى فتقابل ثانية ؟

- في الساعة الثالثة صباحاً ، بمنزلي إذا لم يكن في ذلك ما يضايقك . وهناك يمكننا ان نرسم خطة العمل .

فلما انصرفا وكيل النيابة ومعه أحد المفتشين ، الذي كولت تعليماته الى الى فيجيولي ولتجعل ، ثم أردف : سوف أظل على اتصال بالمكتب الرئيسي كل نصف ساعة ، وإذا أخطر أحد رجال الشرطة عن غياب أحد القساوسة فلا تتخذوا أي اجراء قبل الاتصال بي . كما أرجو ان تجتمعوا في منزلي في الساعة الثالثة ، أي بعد ساعة .

والتفت نحوبي بعد ذلك فطلب مني ان أحضر المرة ، فجعيه بالقفص الذي حبسه بداخله وعندئذ استدعى كوات خبير البصمات ، ويليمز ، وأمره بأن يأخذ بصمات اقدام المرة .

واستقبل هذا الأمر الغريب بصمت عميق ، دون ان يحرك أحد على الاعتراض او التساؤل ، ولو ان الدهشة كانت بادية في عيون الجميع ، وبرعنان ما جاء ويليامز بمداداته ، وبعد لحظة كانت بصمات أكف الهرة الأربع مطبوعة على (الفيش) فامرني كوات بأن أضعه في حافظة الأوراق مع الخطاب الغرامي ..

وما كاد ميركل يفرغ من تصوير الدوائر الحمراء حول محض القتيل وبينصره حق أمر الرئيس بنقل الجثتين الى المشرحة على ان يوافيه الدكتور مولتولر بتشريحه حالما يفرغ منه .

وبعد دقائق كنا نستقل السيارة معا ، ولبنت صامدة برهة أقاوم الفضول حتى لم استطع معه صبراً فسألته :

— ما الذي جعلك تجزم ان الجريمة ارتكبت في مكان مجاعلى شاطيء النهر يا سيد الرئيس ؟

— ان مجرد استخدام القاتل لهذا القارب لا يبعد الجثتين عن مسرح الجريمة يضمننا أمام أحد احتمالين ، فاما أن القارب كان يرسو عند الشاطئ انتظاراً لهذه المهمة البشعة ، وهو ما لا اعتقده ، لأن ذلك يستلزم الانظار ، وقد يشهد بعض المارة برؤيته .. وأما أن يكون القارب قد أخفى بقرب الشاطئ في قبو أو كهف أو ما شابه ذلك حيث وضعت فيه الجثتان واقتيد الى النهر .. واني اجزم بذلك لانه لا يمكن ان يكون القاتل من الغفلة بحيث ينقل الجثتين على قارب في شارع نيويورك ليصل الى النهر فيسترعى الانظار .

وبلغت بنا السيارة دار البلدية حيث كان المستر ليدر اخصائي النباتات في انتظارنا وبعد التحييات المألوفة قدم له كولات ورقة الشجورة وسأله عنها ، فقال :

- إنها من شجرة واسعة الانتشار تدعى (شجرة السهام) وفي نيويورك
عدد كبير منها على الرغم من أنها أشجاراً عليها حرباً لا هوادة فيها لأن
البعوض يأوى إليها .

— ألا يزال باقى شيء منها هنا؟

— دلي .. لدينا آلاف عديدة منها هنا .

فرمقة في كولت بنظره سريعة ملأى باليأس والاسى ، إذ كان رجاؤه الوحيد الموصول الى مسرح الجريمة هو العثور على الشجرة التي شاء القدر ان تسقط احدى اوراقها في القارب المشؤوم ، وبعد ان أشعل غليونه قال في وجوم !

— الا يكذلك يا هستير ليذر ان تخبرني هل يوجد كثير من هذه الشجرة في حي مانهاتن ، على الشاطئ الشرقي للنهر ؟

— إنها نادرة في تلك المنطقة يا مISTER كولت ، فلا توجد إلا في ثلاث جهات فقط على طول الشاطئ الشرقي ، أو لها حديقة خاصة لمنزل في الشارع الثاني عشر بعد المائة ، وثانيها متزه كارل شورز ، وهو حديقة عامة أمام مجموعة من المساكن بالشارع الأول ، يطلق عليها اسم سانجسترن تراس ، وهناك تمتد الأشجار حتى الشاطئ نفسه .

فَامْسِكْ كَوْلَتْ بِذِرْأَعْ, فِي عَنْفْ وَهُوَ يَقُولْ :

— ذلك أصلح مكان لارتكاب الجرعة ما دونها.

وتقىم يشكر ليدر ببعض كلمات قليلة ثم اندفع يهبط الدرج في عجلة ويثب داخل السيارة وهو يصيح بالسائق ان يذهب بنها الى سانجستن تراس ، وسرعان ما يلغنا غايتها ، فما زالت أمام صف من المنازل القديمة طليت ابوابها بالالوان الزاهية الخضراء والمراء وغيرها على عادة ذلك العصر ، وكل منها يحمل رقا نحاسيا ، وكانت المساكن جميعها مظلمة موصلة النوافذ تتدو

مقدمة هجرها اصحابها ، وكان قلبي يهبط من فرط اللفة ، فهل تراها نسيو
في الطريق المؤدي الى الحقيقة ؟

وأمر كولت السائق ان يدعو الحارس الليلي ، فجاء به بعد لحظة ، وكان
يدعى كراوس ، فسألته كولت :

ـ هل كل شيء على ما يرام الليلة يا كراوس ؟

ـ الليلة وكل ليلة يا ماستر كولت ، خصوصاً في موسم الاجازات حيث
يذهب السكان جديداً الى مصايفهم .

ـ هل تقوم بالحراسة وحدك ؟ وهل تعنى بالحديقة ايضاً ؟

ـ إننا اثنان نتناول الحراسة وخدمة الحديقة .

ـ هل توجد هنا واحدة من «أشجار السباء» ؟

ـ بلـ .. وهي مشار متاعبنا لكثرـة ما يعشـش فيهاـ من الحشرـات .

فأشغل كولت غليونه في تؤدة ثم قال :

ـ في أية ساعة بدأت نوبتك في الحراسة ليلة امس يا كراوبس ؟

ـ في الساعة السادسة يا ماستر كولت ، ولكن ما الذي حدث ؟

ـ فلم يجـبهـ الرئيسـ وأناـ اـشارـ الىـ السائقـ انـ يتـصلـ بالـمرـكـزـ الرـئـيـسيـ تـليـفـونـياـ
لـسـأـلـ هلـ منـ جـدـيدـ ثمـ يـلـعـقـ بـنـاـ فيـ الـحـدـيـقـةـ .

وبعد لحظات كان الحارث يقودـةـ فيـ تلكـ الجـنـةـ الفـيـحـاءـ الـقـيـ اـنـتـشـرـتـ فـيـهاـ
الـاشـجـعـارـ وـالـزـهـورـ فـوقـ بـسـاطـةـ مـنـ الـعـشـبـ الـاخـضـرـ السـمـيـكـ حـتـىـ شـاطـئـ مـنـ
الـنـهـرـ ، ليـرـيـنـاـ مـوـضـعـ شـجـرـةـ السـباءـ ، وـماـ انـ وـقـعـتـ اـنـظـارـنـاـ عـلـيـهـاـ حـتـىـ شـهـقـتـ
إـذـ تـبـيـنـتـ فـيـ اوـرـاقـهـ نـفـسـ الـورـقـةـ الـقـيـ عـشـرـنـاـ عـلـيـهـاـ فـيـ القـارـبـ .ـ بـيـنـاـ رـكـعـ
كـولـتـ يـحـوارـهـ وـرـاحـ يـفـحـصـ الـعـشـبـ عـلـىـ ضـوءـ مـصـبـاحـهـ الـكـثـرـبـائـيـ ، وـماـ
لـبـثـ انـ هـتـفـ :

ـ أـتـرـىـ هـذـاـ الـاـثـرـ الـفـائـرـ فـيـ الـعـشـبـ يـاـ قـوـنـيـ ؟ـ لـقـدـ كـانـ القـارـبـ هـنـاـ .ـ

فقطه كراوس سائلاً : لم يكن يوجد قارب في الحديقة مطلقاً .

و كانت الشجرة قريبة من النهر فاستطاع كوات أن يتبع خط طويلاً غائراً يمتد منها إلى الشاطئ ، ومن الواضح أنه كان أوفر بجر القارب بحمله الثقيل .

وفي صوت خافت ، راح كولت يقول لي :

ـ إنني الآن على يقين يا صديقي من أن أحد هذه المنازل الهدئة المظهر كان مسرحاً للجريمة المزدوجة ، ففي أحدهما تم بناء القارب و اخفاوه حقاً سهل اللبلة إلى الحديقة و وضع في الجثتان ثم سحب إلى النهر وتوك تحت رحمة التيار .

ـ ولكن كيف تستطيع معرفة المنزل المنشود بين هذه المنازل الخمسة سو العشرين ؟

ـ إن المسألة كلها مسألة المقام من بدأ الأمر يا توني ، هل نذكر أن إيفلين المسكينة كانت تحمل مدلاة ذهبية عليها رقم ١٣ ؟ لنبدأ أذن بالمنزل الذي يحمل هذا الرقم .

ثم خاطب الحراس بصوت عال سائلاً : ألا يقتني أحد سكان هذه المنازل هرما من النوع الفارسي يا كراوس ؟

ـ بلى .. إنها هرة و تدعى جيزابيل .. وهي مستأجرة المنزل رقم ١٣ .

ـ حسنا يا كراوس . افتح لنا باب هذا المزرقاني أود أن أزوره .

فحاول الحارس أن يعتذر ، لما في ذلك من انتهاك لحرمة منازل الناس وهو المكلف بحراستها ، ولكن كوات واجهه في حزم وهو يصوب إلى وجهه مصباحه الكهربي .

— إذا كنت محرِّصاً على واجبِك إلى هذا الحد فابنِي كنت عندَها ارتكبْت هذه الجرائم؟

جوان

- نعم . إنها جريمة قتل مزدوجة .

فترنح الرجل وشحب وجهه ، وغمغم : لست أدرني عم تتحدث يا مستر كولت ؟

— لقد استلمت نوبتك في الساعة السادسة ، وبعد ذلك بقليل قتل رجل وامرأة في هذا المنزل ، فهل تزعم أنك لا تعرف عن الأمر شيئاً ؟ وهل تظنين أصدقك ؟ فراح الرجل يتحف كمن أصواته التي فحأة ، وصار :

— هذه هي الحقيقة ، فاني لم أكن هنا ، لقد تركت الخراطة بعض
الوقت .

لایا ؟ وارن ذہبت !

— لقد تلقيت برقية بأن امرأة أصيبدت في حادث ونقلت الى مستشفى
بروكلين بين الحياة والموت ، فأسرعت لأرها ولكنني وجدت أنها هزحة ثقيلة
من أحد السخفاء ، فعدت ثانية .

- أرنى هذه البرقة؟

— فأخذ الرجل من جيبه ورقة صغيرة قدمها لـ كولت ، تقرأها هذا ثم ناولني إيمانًا طالباً ان احتفظ بها جيداً ، واستطرد يقول للحارس .

— انك في مركز دقيق يا كراوس وفي وسعك أن أقبض عليك الآن .

فصاح الرجل مرتقاً عما :

— بالله لا تفعل يا مصطفى كولت ، سوف افتح لك المنزل .

- في هذه الحالة يختلف الأمر، هيا أمامي .

وتبعنا الحارس حق المنزل رقم ١٣ . وفي طريقنا إليه همس كولت في أذني :

- افتنا نقترب من الحقيقة يا توني ، فهذه البرقية ليست سوى خدعة من الجاني لابعاد الحارس !

ووصلنا بباب المنزل ، فإذا نحن في ردهة مظلمة ليس بها من ضوء سوى ما يبعثه مصباح كولت الكهربائي ، و كنت اسمعه يتثشم الجو بصوت عال وأخيراً غمض :

- انتي لا اشهد رائحة دماء حديثة ،

ثم تحى بصره إلى كراوس وقال :

- كم سجارة هنا في الطابق الأرضي يا كراوس ؟

- سجائرتان للخدم فقط ، وما خاليتان الآن ، أما باقي المنزل فيشغل المستأجرين .

- سوف افتح المنزل كله وستكون معن .. ولكن أشعل الضوء أولاً .

فلما انتشر الضوء في الردهة رأيت في صدرها باباً سميكاً من خشب البلوط المنقوش فتحه كولت فإذا وراءه سجارة فسيحة خالية من الأثاث يضيئها مصباح صغير مدللي من السقف ، وعندئذ سمعت كولت يتعتم في رضى :

- لقد اسعدنا الحظ هذه المرة يا توني ، ألا قسم رائحة طلاء جديد ؟

وكان في صدر السجارة نافذة كبيرة يبلغ عرضها نحو تسعة أقدام ولا ترتفع عن الأرض بأكثر من قدم واحد وتشرف على الحديقة والشجر ، فقال لي كولت في صوت خافت : لست أريد أن أتعجل الحكم ، غير أن رائحة الطلاء

والخشب التي تنبعث من هذه الحجرة تجعلني اعتقد ان القارب قد ظل بها بعض الوقت ، ومن يسدي ؟ فلعله صنع هنا وأخرج الى الحديقة من النافذة .

ثم التفت الى كراوس وسألة :

— من هذا المنزل يا كراوس ؟

— ان صاحبته السيدة بازيل هوارثون ، وهي سيدة عجوز هجرت لتقيم في الفندق وقوتها مفروشًا ، والذي يستأجره الان هو مستر مسر سادлер كما يدعوان نفسها ، ولكنها لا يقمنا فيه بانتظام ، بل يقضيان معًا بعض الأمسيات أو السهرات .

— هل شعر مسر سادлер كستنائي لللون ؟

— نعم .

— ومستر سادлер ؟

— انه شعر اشقر محمد .

— ألم تر أحداً غيرهما يدخل المنزل منذ ان استأجراه ؟

— لا ، فيها أعلم .. فيها لا يستقبلان أحداً البتة .

— ألم يحضر الليلة الى هنا ؟

— لا .. أعني لم يحضر أثناء وجودي .

وراح كولت يحيل مصباحه الكهربائي في المقام الحجرة ، وما لبث ان أشار الي بأن اقترب منه ، وهو يومي بأصابعه إلى بقعة من الطلاء الأخضر على الأرض ، قائلاً :

لا تنسى أن القارب كان مدھوّاً بهذا اللون .

وعاد الى فحصه ، وإذا به يدهبني جانبياً ويلقط شيئاً من ركن الحجرة خلفي وهو يقول: اقرى هذه الآثار الحديدية يا توني ؟ يوجد هنا ثمانية منها.

ورفعت أحدها في يدي فإذا بها من الطراز الذي يستعمله الرياضيون في تداريبهم ومن نوع تقليل غاية الثقل ، فوجمت لحظة مدهوشًا ، على حين استطرد كولت :

ـ أنسى أكاد أخشى التعبير عن رأيي يا توني ، ولكن هب أن القاتل بلغ خلصه للدماء حداً جعله لا يكتفي بقتل ضحيته ، وإنما أراد أن يقطع جسديها إلى قطع صغيرة ويربط في كل منها ثقلًا حديدياً ثم يستقل القارب إلى عرض النهر ويلقي به في أعماقه ، ولكن إذا كان الأمر كذلك فما الذي نحن فيه في انفاذ خطته ؟

وفي ركن آخر من الحجرة وجد كولت مجدافين قبل أن يقرر الصعود إلى الطابق العلوي . وما كنا نرقى الدرج ، ونبلغ الردهة حتى وجدنا في غاية منها حقيقتين كبيرتين عاليمها هذان الحرمان : أ. س.

وفتحهما كولت وكانتا غير مغلقتين بالقفل ، فإذا بداخلهما الكثير من الشباب والاحذية النسائية ، ولكنها جميعها جديدة كل الجدة بحيث لم نجد عليها ما يمكن أن يرشدنا إلى شخصية صاحبها .

ومضينا إلى سجحة استقبال عتيقة الطراز ، ولو أنها وثيرة الفراش ، ليس بها من شيء ، عصري سوى جهاز للتليفون موضوع فوق خوان صغير . وكان كولت يحيل نظراته في أنحاء الحجرة وهو يتمتم :

ـ إن كل شيء منظم مرتب ، وفي المكان المخصص له ، كما لا يوجد أي متاع شخصي ينم على صاحبه ، وإن الإنسان لي الحال أنه قد مضت أعوام طوية دون أن يلتج هذه الحجرة إنسان . آه !

وكانت عيناه تدوران في ارجاء الغرفة في بطء .. فرأيتهما تستقران خجلاً على نقطة معينة وهو يهتف :

ـ أخيراً .. هذا شيء يسترعى النظر .

فتبعت نظرته، وإذا بي أرى سكيناً طويلاً ذات حدين يستطيع منها
بريق يخطف الأبصار، ولهما مقبض طويل من العاج المنقوش، وكانت السكينة
مدلقة على الحائط بشريط أحمر اللون.. فقال كولت:

— ان هذه السكين تدعى (بارونج) ولا تزال تستعمل في الفلبين وجزائر سولو .. ويستخدمها الوظنيون في ضرب اعناق اعدائهم .. ولكن كيف أحضرت إلى هنا ؟

ذمہ داری کراوس :

— إنها لمستر هوارتون .. فقد كانت في شبابها جوالة رحالة ، وجلبتها أشياء رحلات لها في المحيط الهادئ كما ذكرت لي .

فَرَّ كَوْلَتْ بِيَدِهِ عَلَى الْجَدَارِ حَوْلَ السَّكِينِ، ثُمَّ قَالَ وَهُوَ يُرِينِي أَصْبَابِهِ
الْمَلْوَثَةِ بِالْتَّرَابِ:

— ان الغبار يملأ المكان كله ما عدا هذه السكين . ولعلك تلاحظ انها مشحونة حدثينا ، بدل يستطيع المرء ان يقسم انها قد غسلت منذ ساعة واحدة .

و استمر كولت في بحثه ، حتى سمعته يتصفح وهو يركع أمام الأريكة :

- تارك الله في علمائه يا تونى . انتظر !

فــنظــرت . وــإــذــا فــوقــ رــاحــتــهــ المــمــمــدــدةــ شــيــءــ صــغــيرــ يــتــأــلــقــ فيــ الضــوــءــ .

— إنها فردة القرط الأخرى ، التي تكمل ما وجدناه في اذن المرأة قتيل القارب يا توني . الآن وثبتت ان الجريمة ارتكبت هنا ، في هذه المجرة بالذات . ولكن لم يبحث عن أدلة أخرى .

وفتح بابا يؤدي إلى حجرة صغيرة مهتمة ، فإذا به يعثر على آثار اقدام
حديثة واضحة كل الوضوح على التراب الكثيف الذي يكسو أرض

الحجرة المحجورة ، كما وجد على الجدار بجانب الباب آثاراً تم على أن شخصاً كان يسند إليه رأسه ومرفقه ، شخصاً لا يزيد طوله على خمسة أقدام .
ترى هل نحن الآن في مخباً القاتل ؟

وخرج كولت من الحجرة المعتمه وفي أساريره علامات التفكير العميق ..
وفي تلك اللحظة عاد السائق ، فقال إنه اتصل بالمركز الرئيسي فعلم أن الرجل قد عرفت شخصيته .. فهو المعمم تيموثي بيذلي راعي كنيسة القديس ميشيل الواقعة في الشارع الثاني والثانية .. فعندما ذهب الشرطي إلى تلك الكنيسة لسؤال عن القس أجابته السيدة التي فتحت له زوجها خروج ولم يعد ، وقد بدأ القلق ينتابها من غيابه الطويل .

فأخرج كولت منديله وأمسك به مسامع التليفون وطلب مستشفى بلفي حيث سُأله عن مسْتَر دوجري ، وبعد لحظة كان يقول :

أهذا أنت ميرل ؟ إنني أتحدث إليك من المنزل الذي ارتكبت فيه الجريمة نعم .. سوف أقص عليك كل شيء فيما بعد .. ولكنني أرجو أن تخضر للتو وملعك فيجلبي وبباقي رجالنا .. فقط لا تقل شيئاً للصحفيين .. تماماً - ١٣ - سانجستر تراس ، المنزل ذو الباب الأحمر .

وأمر كولت سائقه أن يهبط إلى الطريق ليتظر مسْتَر دوجري ، كما أمر الحارس كراوس بأن يصحب السائق ويبقى معه .

ثم أخذ إلى الصمت وراح يحجب انفاساً متلاعة من غليونه .. ولكنني لم استطع معه صبراً ، فسألته إن كان قد كون فكرة عن كيفية وقوع الحادث فقال ساهماً .

لا تزال العناصر الأصلية تنقضني يا توبي .. ولكنني أعرف شيئاً واحداً فقط ، هو أن مرتكب هذه الجريمة قد أعد خطته في أحجام غريب .. فاليد التي استخدمت هذه السكين لم ترتد قط لأن صاحبها يمتاز برباطة الجأش

وقوة الأعصاب .. ولكن هل تستطيع انت أن تفسر لي كيف لم يجد أثراً
البيضاء للدماء لا في القارب ولا هنا . على أننا على يقين من ان الصعيديتين قد
نزفوا دماءهما وان المرة قد وطئت هذه الدماء بأقدامها ؟

ولم يلتظر كولت اجابتى بل مضى نحو الباب قدماً ثم غادر الحجرة ..
ولبشت جالساً بالقرب من النافذة أجهز مذكري عدماً ممعنته يدعوني من
الردهة فهربت نحوه ووجدت راكعاً على الأرض ير بضوء مصباحه على
اللواح الخشبية ، فركعت بجواره وإذا بي أرى خطين متوازيين من بقى من
صغرى حمراء داكنة ، خلفتها أقدام هرة ملوثة بالدماء .. فأخرجت من حافظتي
(الفيش) الذي طبعت عليه بصمات أكف المرة التي وجدت في القارب ،
ورسخنا نقارن بينها وبين هذه الآثار ، فكانت متماثلة منطبقة كل الانطباق .

وتنهى كولت في حيرة ، وهو يغمغم :

ولكن كيف لا يوجد أي أثر للدماء في حجرة الاستقبال ، على حين ان
المرة خرجت منها ومضت نحو الدرج ؟

و قبل ان نفك في جواب هذا السؤال سمعنا صوت الباب الخارجى يفتح
وإذا بصوت دوجرى يحمل جعل وهو يصبح :

ـ مرحي يا كولت .. الله درك من رجل عظيم ! ولكن كيف اكتشف
هذا المنزل بحق الشيطان ؟

وابتسم رئيسي وافتظر حق تكامل جمع الرجال في حجرة الاستقبال ثم
راح يلخص لهم كل ما مر بنا ، وأخيراً قال :

والآن أريدك ايهما المفترض فيجلب على ان تأمر بالبحث في قاع النهر أمام
الحدائق ، عن مسدس ، والات للنجارة ، كما اريد ان تفتش الحديقة عند

طلع النهار وتلألأ صور جميع الآثار والبصمات التي تجدها سواه فيها أو في المنزل .. كذلك ينبغي أن تتحرى عما إذا كان أحد الجيران قد سمع طلقات نارية ، وان تتحقق من أقوال كراوين ، وأخيراً أريد ان تطلعني على كل ما تجده اولاً بأول في منزلي .

وبعد لحظات كنت بجواره في السيارة وهي تطوي الأرض إلى العنوان الذي القاه كولت على السائق .. إلى منزل القتيل .

وقفت السيارة وترجلنا ؛ فرأيت أمامي بناء متواضعاً تحيط به حدائق
صغيرة ..

وقد شيد على الطراز القوطي بنوافذه الطويلة العتيقة وبرجه المدبب ..
فاجتزنا الفناء ومضينا إلى الباب - حيث أضاء كولات مصباحه الكهربي -
فرأينا لوحة سوداء نقش عليها بمحروف مذهبة اسم كنيسة القديس ميشيل ،
وتحتها مما يفيد ان المحتشم تيموني بيزي ، راعي الكنيسة ، يقطن المنزل
المحاور ، فانتقلنا إليه ، وكان منزلًا عتيق الطراز تكسو واجهته بعض
النباتات المتسلقة ، فأدهشني أن أرى الضوء ينبعث من عدة نوافذ بالطابق
الثاني ، على الرغم من أن الساعة قد بلغت منتصف الثالثة صباحاً .

وارتقينا الدرجات القليلة المؤدية إلى الباب ، حيث قرع كولات الجرس ،
فإذا بالباب يفتح في الحال وإذا بي أرى شاباً قصيراً القامة يمسك شمعة بيده ،
فعراني شعور عجيب من النفور لدى رؤيته ، لا ريب أن سببه تملّك النظرة
الجوفاء التي راح يحدقنا بها من عينين متباينتين مستديرتين لا تتحرّك
حدقتاها ، فسألته كولات :

- هل عاد المحتشم تيموني بيزي ؟

فلم يزد الشاب على أن هز رأسه نفياً .. فاستطرد كولات :

- ألم تتلقوا بنا منه ؟

فكسر الشبح - كا خيل الي - حركة رأسه .. ولكن كولت لم ي Yasir ،
فقال :

- هل السر بيزيلى هنا ؟

وفي تلك اللحظة سمعنا ضوضاء خافتة ، هي وقع اقدام سيدة تهبط
الدرج وقد لاح وجهها الشاحب وسط الظلام كهمة من الضوء .

واقتربت اليزابيث كرنتوود بيزيلى منا في هدوء ورزانة يثيران الاعجاب .
وكانـت فارعة الطول بادية القوة ، قـنم طريقة ترجـيل شـعرـها المـوـخط بالـشـيب
وـثـوبـها الأـسـود البـسيـط عـلـى مـيـاهـها الـزـهـد والتـقـشـف مع صـراـمة وـتـدـين خـلـيقـين
بـاـمـرأـة أـحـدـ الرـجـالـ الدـينـ .. فـقـدـمـ كـولـتـ نـفـسـهـ إـلـيـاهـ وـسـأـلـهـ انـ كـانـتـ مـسـرـ
بيـزـيـلى .. فأـجـابـتـ :

- نـعـمـ .. هل تـحـمـلـ إـلـيـ اـنبـاءـ عنـ زـوـجيـ ؟

- أـلـمـ يـعـدـ بـعـدـ ؟

- كـلاـ فـقـدـ خـرـجـ المـحـترـمـ بيـزـيـلىـ فـيـ السـاعـةـ الثـامـنـةـ عـلـىـ انـ يـعـودـ قـبـلـ مـنـتصفـ
الـلـيـلـ ، هلـ أـصـابـهـ سـوءـ ؟

- لـسـتـ أـدـريـ بـعـدـ .. فـهـلـ فـيـ وـسـكـ انـ تـرـيـنـاـ صـورـتـهـ ؟

فتـنـجـحتـ مـسـرـ بيـزـيـلىـ عـنـ الـبـابـ وـهـيـ توـمىـ ، اـنـاـ بـالـدـخـولـ ، بـعـدـ اـنـ أـضـاءـتـ
الـذـورـ ، ثـمـ تـقـدـمـنـاـ إـلـىـ حـجـرـةـ اـمـتـقـبـالـ صـغـيرـةـ .. وـلـمـ تـكـنـ بـيـ حـاجـةـ إـلـىـ انـ
قـشـيرـ لـنـاـ إـلـىـ صـورـةـ زـوـجـهـاـ ، فـقـدـ كـانـتـ فـوـقـ المـدـفـأـةـ صـورـةـ كـبـيرـةـ بـالـحـجـمـ
الـطـبـيـعـيـ تـبـيـنـاـ فـيـهـاـ لـلـتـوـ قـتـيلـ القـارـبـ .

وـكـانـتـ مـسـرـ بيـزـيـلىـ شـدـيـدةـ الشـحـوبـ ، وـلـكـنـهـاـ كـانـتـ مـهـاسـكـةـ تـسـيـطـرـ عـلـىـ
ذـنـبـهـاـ تـامـاـ ، فـقـالـتـ أـهـوـ ذـنـبـهـ ؟

فـأـجـابـهـاـ كـولـتـ :

- الأفضل ان تجلسني او لا يا مسز بيزلي .

وعادت المرأة تسأله في اصرار بصوت ثابت النبرات :

وقبل ان يجيب كولت ، كان الشاب الذي فتح لها الباب يتقدم نحوه مسرعاً وهو يهتف : ما الذي حدث لتم (تيموثي) ؟

ان تم لا يصيّب شيء ابداً .. انه .. انه الرجل الذي لا يصيّب سوءاً فقط .
فامسكت مسز بيزلي بيده وأجلسته الى جوارها ، وهي تقول :

- انه أخي ، بادلجهتون كرتنوود ، ولكن هل زوجي على قيد الحياة أم ... أم .

- لقد مات يا سيدتي .

فاغمضت الأرملة عينيها ، وعندئذ لم يبد عليهما مساينم على العصيدة المروعة التي أصابتها ، فلم يزدد وجهها شحوباً ، ولم تتسارع انفاسها أو تتلاشى اما بادلجهتون فراح ينظر اليها نظرة غامضة منفرة قد تعني اشياء كثيرة ، او لا شيء البتة .. وظلمت مسز بيزلي برهبة ساكنة بلا حراك ، مغمضة العينين ، يحيط بها صمتنا وقد احترمنا حزنها .. واخيراً نهضت في بطء ، وهي تجر اخاهما من يده ، ثم واجهت كولت قائلة :

- معدنة ، فيلبيني ان ادعو أخي الثاني تليفونياً ، وبعد ذلك سوف تعودني الى جوار زوجي الراحل .. اما الآن فاني في حاجة الى بعض دقائق حق استوعب هذا النبأ المروع .

فأنجفي كولت امامها ثانية وهو يقول :

- سوف ننتظرك هنا يا مسز بيزلي .

وما كادت السيدة وآخوها ينصرفان من الحجرة حتى تحول كوات نحوها واصبعه على فمه محدراً من النطق بأية كلمة ، ثم اخذ كل منها مجلسه في صمت ننتظر عودة الأرملة ، وانتهزت الفرصة لتأمل صورة القدس ، فراعني انت

في أسرار الرجل ما ينم على مرارة دفينة في نفسه ، وثورة على الحياة والواجب مما .. كانت صورة تيموني بيزلي تقتل رجلاً به ميل إلى الحب والشهوة ، وكانت عيناه تفيضان بالحيوية والرغبة ، مما لا يلائم الشوب الكهنوتي الذي يرتدية .

وفيما كنت مستغرقاً في خواطري ، إذا برجل يقتتحم الغرفة بفترة ، ويفعل أمام كولت قائلاً :

ـ انى جيرالد كرتلود ، أخو مسرز بيزلي .. فهل لك ان تخبرني بما حدث ؟ فرميده كولت بنظرة فاحصة قبل ان يجيب .. وكان جيرالد كرتلود ربعة قصیر القامة ، تشبه عيناه الزرقاوان عيني أخته ، كما تتشابه حركاتها .

فلما قص عليه كولت تفاصيل الحادث صاح :

ـ يا الهي ! هذا أمر فظيع .. انى لا أكاد اصدق ما أسمعه .

ومع ذلك فقد لاحظت انه كان يصنفي الى حديث كوات في انتباه ، دون أن يبدىء حركة ان ينطق بحرف ينم على الانفعال أو التأثر .. وأخيراً سأله كولت :

ـ هل تستطيع ان ترشدني الى شخصية المرأة يا مستر كرتلود ؟

ـ مطلقاً .. فانني لا أكاد استطيع تعليل الواقع التي ذكرتها لي .. وكل ما يمكنني ان اقطع به هو ان هذه المرأة لا تعنى شيئاً بالنسبة للمحترم بيزلي ولا تلعب أي دور في حياته .. فقد كان يحب أخوي ويخلص لها كل الاخلاص . فلم يذكر كولت كلمة واحدة عن الخطاب الفرامي ، واكتفى بان سأله :

ـ هل تعتقد ان مسرز بيرلي قد أمنت استعدادها لصاحبتنا الى معرض الجشت ؟

فตอบ الرجل على قدميه كالممسوع ، وهو يقول :

- وهل ذهابها ضروري يا مسؤول كولت؟ اذني على استعداد للذهاب
معكم والتعرف على الجثة حتى نجنب اختي هذا المنظر الأليم.

- آسف يا مسؤول كرتنود.. لا بد من ذهاب مسز بيزلي نفسها.
ويخضع الرجل للأمر، والغضب يعصف بنفسه، ولكنه كان كائنه
قديرأ في السيطرة على شعوره.

ولم تمض لحظات حتى كان الأخيرة الثلاثة يخرجون معنا من باب المنزل
ويخترقون نطاق الجند الذي ضرب حوله وحول الكنيسة معاً لمنع خروج
أحد إلا باذن السلطات المختصة.. فألقت مسز بيزلي نظرة باردة على رجال
الشرطة ولكنهم لم تقل كلمة واحدة عنهم.. وقادها كولت وأخوها إلى
السيارة ثم عاد ليسأل عن الشرطي الذي كان يقوم بالتنوب في تلك المنطقة
هذه الليلة، حتى إذا ما وجده سأله إن كان قد رأى شيئاً مريضاً في المنزل
أو في الكنيسة أثناء نوبته فأجاب:

- كلا يا سيدي الرئيس.. غير ابني حوالي الساعة الخامسة عشرة والنصف
رأيت بضعة أشخاص يدخلون المنزل.. ولكن لم ألق بالاً إليهم.

- أكانوا رجالاً أم نساء؟

- اعتقاد أنهم كانوا من الجنسين معاً.

ومضت بنا السيارة إلى معرض الجثث حتى إذا مادئاً آل كرتنود الثلاثة
من القارب وقفوا جميعاً مسرعين في أماكنهم يحدقون في المنظر المروع أمامهم
دون أن تبدو من أحدهم صيحة أو إشارة.. وأنهرياً ليس جيد الدفع
أختيه فاستدار الثلاثة ليواجهوا رئيس البوليس والأرملة تقول في صوت
ثابت النبرات:

أنه زوجي.. المحترم تيموني بيزلي.
- المرأة.. هل تعرفينها؟

فاغمضت اليزابيث عينيها ، على حين تقدم جيرالد قائلاً :

ـ نعم .. انتي اعرفها .. فهي امرأة قدعى هنري سوندرز كانت تقاد
كنيستنا خلال الاعوام الثلاثة او الاربعة الماضية .

ـ اتعرف اين تقim ؟

ـ فهم - ٢٤ شارع هانز كورت .

ـ شكراً .. وهل في وسعك ان تزودني ببعض المعلومات عن حياتها
الخاصة ؟

ـ أظن ان زوجها ويلي سوندرز يستغل حارساً ليلياً .. كما ان لها ابنة
ايزابيلا .

ودارت عينا كولت في وجوه الثلاثة ، لتقابل نظرات جيرالد كرتنوود
المتحدية ، ونظرات هنري بيزي الجامدة ، وابتسمة أخيها الأصغر الماكروة .
وما لبث أن تركهم ومضى إلى جانب من القاعة حيث دعا أحد رجال
الشرطة فسلكه بأن يذهب إلى العنوان الذي ذكره جيرالد ، ويضرب حوله
 نطاقاً من الحراس ، ثم يطلب إلى ويلي سوندرز وبنته ايزابيل مرافقته إلى
المعرض للتعرف على جثة المرأة ، وبعد ذلك يحضرها إلى منزل كولت الخاص .

وعاد الرئيس إلى أرملة القتيل وأخويها ، قائلاً :

ـ افني أرجو الآن ان ترافقني إلى مسكنى ، فلدي بضعة أسئلة أريد
ان أطرحها عليكم ، بعيداً عن فضول الصحفيين .

فتقدم جيرالد قائلاً :

ـ انتي اسألتك السرة الثانية يا مستر كولت . هل ترى ذلك ضرورياً ؟
ـ لا مناص من ذلك .

ـ هل لك إذن ان تسمع لي بكلمة على انفراد ؟

ـ بلا ريب .. قعال يا توني .

فلما بعدها عن الجميع قال جيرالد في صوت خافت :

- انه بشأن أخي بادنجهتون يا مستر كولت .. فلملك لاحظت ان المسكين مصاب بالعنه وغير مالك لقواه العقلية تماماً .. ولست اعني أنه مجنون ، فهو ليس من ذلك في شيء .

- لماذا اخترت هذا الوقت لتهقول لي ذلك ؟

- ألا يمكنك ان تغىي بادنجهتون من الاستجواب ؟ انه .

- افك لم تجب على سؤالي .. لماذا اخترت هذه اللحظة ؟

- لأنني لست أدرى ما الذي يمكن ان تفيده من سؤال شخص ضعيف العقلية مثله ؟

- هذا بالذات ما أريد ان أعرفه يا مستر كرتنورد !

- ٤ -

كان الطابق الثالث من منزل تاتشر كولت لا يحوي إلا حجرة واحدة هي المكتبة الفسيحة ذات الأثاث الوثير والمقاعد الكبيرة المريحة ، وكان الرئيس قد عزم على استجواب أسرة القس في تلك الحجرة ، ولكنه كان يريد الانفراد بنفسه بعض الوقت للعناية ببعض التفاصيل الخاصة بالقضية ، فامر بأن تجلس مسز بيذلي وأخواتها في قاعة الاستقبال بالطابق الثاني ، ثم مضى إلى جناحه الخاص بعد أن طلب إلى أحد موظفي المكتبة حيث كان دوغرتي وفيجيولي وبعض المفتشين في الانتظار .

وما كاد وكيل النيابة يراني حق هتف ساخراً :

ـ ألم يأت رئيسك ببعض جزئيات جديدة إليها الفق ؟

ـ لقد اكتشفنا شخصية القتيلين ..

ثم راحت أقص عليهم ملخص ما حدث في النصف الساعة الأخير ، وما ان فرغت من حديثي حتى دخل كولت الحجرة وهو يتוטب نشاطاً ويتدفق حيوية ، فقال :

ـ وأنت يا دوغرتي ، ألم تكتشف شيئاً في منزل سانجستر قراس ؟

ـ نعم ، ولا .. ولكننا على كل حال قد حددنا ساعة وقوع الجريمة ..

ـ مرحى ! مرحى ! في أية ساعة ؟

ـ لقد اتفقت أقوال اثنتين من الجيران على أنها كانت التاسعة إلا ربعاً عندما سمعنا طلقين ثاريين بينما تحو ثلاثة دقائق ، وأولى الشاهدين حددت

الوقت تماماً لأنها كانت قتناول دواء في اللحظة والساعة بيدها . والأخرى في طريقها إلى الكنيسة ، ولما كانت الحفلة تبدأ في التاسعة فان شهادتها تتفق مع شهادة الأولى . وقد سمعت من هذه ان القتيلين كانوا يرقدان منزل الجريمة بانتظام منذ عامين ، وكثيراً ما رأتها يتذمرون في الحديقة على ضوء القمر في ليال عديدة .. وثمة شيء آخر ذكرته تلك الشاهدة ، ذلك أنها منذ شهرين كانت تسمع طرقات ثقيلة في ذلك المنزل مما يوحي بظوريته من ان القارب شيد في المخجرة الكبرى بالطريق الأسفل .

فأمر كولت فيجلي بالتحري لدى بائعي الخشب وأدوات النجارة لعمل أحدهم يستطيع ان يذكر شيئاً عن اشتري هذه الأدوات .. ثم تحول نحوه وأمرني بأن اطلع الحاضرين على الخطاب الغرامي والبرقية ، وكذلك تفتيش منزلي القتيلين والكنيسة . واستطرد قائلاً :

- لقد استطعت الآن ان أجمع بعض المعلومات عن آل كرتورود هؤلام . فقد ولدت مسز بيزلي في عام ١٩٢٠ ، أي أنها الآن في السادسة والأربعين ، وهي تنتمي الى أسرة غنية من أصحاب المصانع ، كما ورثت حروة طيبة وهي في الخامسة والعشرين ثم تزوجت المحترم بيزلي في شيكاغو غداة فصح خطوبتها للكولوفيل باول الهاامي المعروف ، وسوف ترون الآن انساناً غربياً الاطوار شديد التكتم بارعين في اخفاء حقيقة مشاعرهم خلف ستار من الجمود والصرامة .

ولم ادر ما الذي ينتظره كولت لاحضار الأرملة ، ولكني ادركت السر عندما سمعت مقبض الباب ينحرك من الخارج ، ففهمت ان كولت يريده الحصول على بصمات اصابع الشهود فاجأ الى خدمته المعروفة وهي استبدال المقبض الاولي باخر من طراز خاص قنطبيع عليه بصمات اصابع كل من يفتح الباب .

وطلب التي كولت ان أنزل لاحضار مسز بيزلي وحدها ، على ان تفتح الباب بنفسها منها ييدو في مسلكي هندا من فساد الدوق ، فما كان الاخوة الثلاثة يرونني حق نهضوا واقفين ، فذكرت لهم اني مكلف بدعوة مسز بيزلي وحدها ، وعندئذ ثار جيرالد كرتوود وصاح في وجهي :

ولكن مسز بيزلي نظرت اليه في هدوء غريب وقالت :

ـ انتي اعترض على ذلك بكل قواي ، فان اخي متعمدة بحيث لا تستهني عن وجوي بمحوارها ، أين مستر كولت ؟

ولكن مسز بيزلي نظرت اليه في هدوء غريب وقالت :

ـ لا تتعترض يا جيرالد ، فانتي أضع نفسك تحت تصرف رئيس البوليس ، يا الهي ! لو ان الكولونيل باول كان هنا لانقذني من هذه المخنة .

ـ ولكن ، الباخرة التي تقله لن تصل إلا غداً ، انتي يا مستر أبوت أريد ان أتحدث إلى رئيسك لاقناعه بأن اخي في حالة لا تحتمل معها استجواباً الآن .

ومن جديد قالت الارملة :

ـ اذك خطبي يا جيرالد ، خذني الى رئيسه ايه الشاب .

وغادرت اليزابيث كرتوود بيزلي قاعة الاستقبال مرفوعة الرأس ، ثم مضت نحو الدرج أمامي ، حتى إذا ما أشير الى باب المكتبة ، واجهته في دهشة من سوء أدبي .

واستقبلها الرجال وقوفاً ، ثم قدم اليها كولت مقعداً خاصاً وسط هالة من الضوء زادت من شحوب وجهها وامتناعه .

وببدأ كولت يسألها عن اسمها وعمرها وتاريخ زواجه ، فقالت انهما تزوجت من المترم بيزلي منذ اثنين عشر عاماً واستطرد :

— متى خرج زوجك من المنزل مساء الامس؟ وهل أخبرك الى اين كان
غائباً؟

— خرج حوالي الساعة الثامنة، وكان قد اخبرني انه سيشتغل في مكتبه
حتى منتصف الليل، كما رأيته يختار المرر الداخلي الموصى من المنزل الى
الكنيسة، وقد ظل النور مضاء في مكتبه ولكن خرج دون ان يخبرني
فلم اعلم بخروجه إلا عندما ذهبت اليه عند منتصف الليل لأنبهه إلى الوقت
فلم أجده احداً في المكتب

— الا ترتادين في سبب خروجه الفجائي؟

— كلا.. ما لم يكن السبب الحديث التليفوني الذي سمعته يتبادله قبيل
العشاء، ولم اعرف من الذي كان يتحدث، فقد قرع التليفون في الساعة
السابعة إلا ربما، وكان زوجي وقتئذ يحلق ذقنه في الحمام، إذ كان
غائباً عن المنزل طول اليوم! فخرج ووجهه مكسو بالصابون ليجف على
الهاتف فسمعته - دون ان اتعمد الاصغاء الى حديثه - يقول «هاللو»،
ثم سكت لحظة، وأخيراً قال «حسناً. سوف اكون هناك في الساعة
الثامنة».

— اظنين ان محدثته كانت مسنز سوندرز؟

قرفت مسنز بيزلي رأسها في اذفة، وقالت: لا ادري.

— اكنت على علم بالعلاقة التي كانت بينهما؟

— ان هذه العلاقة المزعومة لم توجد قط. فقد ظل المحترم بيزلي
شخصاً لي.

ألم يخطر لك الطلاق منه يوماً؟

ان آل كرتشنود لا يعرفون لهذه الكلمة وجوداً ، ففي ترجم أحدنا كان زواجه أبداً .

ولم يشير كولت أية إشارة إلى الخطاب الغرامي الذي وجد في جيب القس ، واستطرد : وكيف تعلقين وجود جنتيهما في هذا التأبوت العائم مع؟ ألا يوحى ذلك بوجود علاقة بينهما ؟

ـ لا شيء من ذلك البة .. أفليس من أخص أعمال القس أن يستمع إلى اعترافات ابنائه ومتاعبهم في خلوة ؟ ثم ان مسر سوندرز كانت كثيراً ما تلبعاً إلى نصائح زوجي وارشاداته ، فزوجها سوندرز مدمٌ من خبر شريهـ وقد ذكر لي المحترم بيزيـ أن ذلك الرجل كان يضرب زوجته أمام ابنتهـ وهي فتاة في الخامسة عشرة مما يهدـ أمرـاً غير لائق .. وإذا كنت لا تستطـيع تعـليل سبـب مصرـع زوجـي العـزيـز الطـاهـر إلاـ أـنـي اقطعـ بـأنـ وجودـ الجـنتـينـ معـاًـ لاـ يـنـبغـيـ تـأـويـلاـ سـيـئـاـ .

ـ إذن فقد كانت الساعة الثامنة تقريباً عندما رأت المحترم بيـزـليـ للمرة الأخيرة ؟

ولم تجـبـ المسـرـ بيـزـليـ لأـولـ وهـلةـ .. ولاـ حـظـتـ إنـهاـ تعـصـرـ يـديـهاـ فيـ قـوـةـ .. ولـبـثـنـاـ ذـلـكـ ظـرـرـ الإـجـابـةـ عـلـىـ هـذـاـ السـؤـالـ العـادـيـ الـقـاهـ كـولـتـ .

ـ نـعـمـ .. لـقـدـ كـانـتـ السـاعـةـ قـبـيلـ الثـامـنةـ عـنـدـمـاـ رـأـيـتـ زـوـجـيـ لـلـمـرـةـ

ـ الـأخـيرـةـ عـلـىـ قـيدـ الـحـيـاةـ .

ـ هلـ يـكـنـكـ أـنـ تـخـبـرـنـاـ كـيـفـ قـضـيـتـ سـهـرـتـكـ ؟

ـ عـنـدـمـاـ فـرـغـتـ مـنـ العـشـاءـ رـحـتـ أـرـتـبـ مـعـدـاتـ رـحـلةـ كـنـاـ نـزـمـعـ الـقـيـامـ

بها غداً - أعني اليوم - للترفيه عن أطفال الأبرشية ، على عادتنا كل عام منذ أحد عشر عاماً .. وبعده ذلك أويت إلى سجنري لأكتب بضعة خطابات .. ثم رحت أقرأ نحو ساعة في كتاب ديني .

- ومتى فرغت من القراءة ؟

- حوالي الساعة العاشرة .

- ومتى بدأت تقلقين لغيب زوجك ؟

- عند منتصف الليل ..

- هل سهرت إلى تلك الساعة ؟

- كلا .. فبعد أن تلوت صلواتي أويت إلى فراشي ، ولعلي رحت في نوم غير عميق ، لأنني استيقظت بفترة وهي فزع خفي إذ كان المنزل موحشاً ، مظلماً .. ونهضت من الفراش وذهبت إلى الكنيسة فوجدت النور مضاء في مكتب زوجي ولكنه لم يكن هناك . وانتابني القلق فطلبت أخي جيرالد في التليفون ، فهدأ من روسي ولكنه طلب إلى أن اتصل به ثانية فإذا لم يعد المحترم بيزيلى حتى الساعة الثانية .. فلم أنم بعد ذلك ورحت أتلهم بخيال بعض الجوارب حتى جاء برجل الشرطة وسأل عن زوجي .. وأنت تعرف الباقى .

- هل اتصلت بمستر كيرتنوود لتخبريه بسؤال الشرطي ؟

- نعم .. وقد أجبت أخي بأنه سيحضر للتو .. ولكنه سبقته بدقائق يا مستر كولت .

- ألم تسألي زوجك عن الموعد الذي حدده في حديثه التليفوني ؟

- اني لا أوجه سؤالاً الى زوجي البتة ، فيما يختص بعمله .. وهو يخبرني بما يطيب له ان يخبرني به .

- ألم يقم برحالة منذ عهد قريب ؟

- انه لم يبرح نيويورك منذ ستة شهور .

- ألا يقيم أحد في المنزل سواك وزوجك ومستر بادنجتون أخيك ؟

- كلا .

- ما لاحظته .. ولكن هل في وسعك ان تخبريني عن الاشخاص الذين دخلوا المنزل في الساعة الحادية عشرة والنصف ليلة الامس ؟

فواجهته بانتظراتها الثابتة برهة ثم قالت في صوت هادئ ودبيع:

- ان أحداً لم يدخل منزلي في تلك الساعة .

- هذا يتعارض مع ما قرره الشرطي من أنه رأى جمعاً من الناس يدخلون المنزل في هذا الوقت . ولكن دعينا من ذلك الآن يا ممز بيزلي وخبريني هل كان لزوجك اعداء ؟ وهل كان محل تهديد من أحد ؟

- نعم .

فخرج دوجري عن طوره وصاح :

- آه ! هل تعرفين حقاً اسم قاتله ؟

- كلا .. لقد سألهي المستر كولت ان لزوجي اعداء فاجبته بالايجاب .

- من تقصدين يا ممز بيزلي ؟

فتردلت لحظة قبل ان تجريب : ويلي سوندرز .

ـ ماذا ؟ زوج الـ .

ـ نعم .. زوج المرأة التي وجدت ميتة بجانب المختبر بيزلي .. وقد كان زوجي يريد التقدم للمحكمة لسلب ولاية هذا الوحش على ابنته ، فلما علم ويلي سوندرز بذلك ثارت قاترته وهدد القس بالقتل .

ـ هل سمع أحد هذا التهديد ؟

ـ ملاحظ الكنيسة وبعض اعضاء الابرشية .. وكان ملاحظ الكنيسة هو الذي ابلغني .

وبعد صمت يسير سأله كولت المفتش فيجيولي ان كانوا قد وجدوا ويلي سوندرز ، فأجابه انه وأبيقته اقتيسدا الى معرض الجثث بحيث تعرفا على الجثة الثانية ، وانها سوف يكونان هنا بعد قليل .. فتحول كولت نحو الارملة قائلاً :

ـ لقد أفادتنى شهادتك كثيراً يا مسر بيزلي ، ولم يسبق الا مسألة واحدة أود أن أخبرك بها ، ذلك ان مصلحة التحقيق ، وسرعة القبض على قاتل زوجك يقتضيان أن نعرف الكثير عن حياته الخاصة ، وبمعنى آخر قراءة أوراقه جميعاً ، أي أن الأمر يدعوه إلى تفتيش المنزل ، ولذلك فسوف يصبحك الآن المفتش فيجيولي واثنان من رجاله وأرجو ان تسهلني لهم القيام بواجباتهم .

فنهضت مسر بيزلي وواجهت كولت قائلة في برود وکبریاء :

ـ انتي لا أعرف شيئاً في القانون ، ولكن هل ينبغي ان أخضع لهذا الاجراء الشاذ ؟

فأجاها كولت وهو ينهض بدوره : كلا .

- إذن فاني أرفض .

فتدخل دوجري في حماس :

- ان يحديك هذا الرفض كثيراً ، لأننا سوف نجد أنفسنا مضطرين الى حجزك هنا حق تفتح المحكمة ابوابها ونحصل على أمر قانوني بالتفتيش .

فرمت مسر بيزلي اسلحتها ، ورضخت للأمر الواقع ، وعندئذ صحبها المفتش فيجلي ليعود معها الى منزها ، خارجين من باب الخدم .

فلما انصرفت الأرملة وكبار المفتشين ، قال كولت :

- أما وقد حصلنا على بصمات أصابع الأرملة ، فلنرا إخاهما الصغير .. هل لك يا توبي ان تأتي بمستر بادنجتون كرتنود .

وتركته يلقي أوامره على بعض المفتشين بسماع شهادة ملاحظ الكنيسة وغيره من سمعوا تهديد ويلهي سوندرز للقس ، واخيراً عدت ادفع امامي بادنجتون كرتنود المسكين الذي لم يكن يعلم شيئاً عن افصراف اخته ، ولذلك ما كاد يحيط باب المكتبة حق صاح بصوت متهدج تخنقه العبرات : اين اليزابيث ؟

فأخذ كولت بالرفق والدعة ، ولكن المعلومات التي قاها لم تقدم لها خطوة الى الامام ، ويمكن تلخيصها في انه اوى الى فراشه في الساعة العاشرة ، غير ان اخته اية ظنه عند منتصف الليل ليجلس معها ، ولم

يسمع او يرى شيئاً البتة، وكان يتخلل اجابته بين آن وآخر سؤال واحد لا يتغير وهو : اين المزاجية ؟

وفي النهاية صرفه كولت ليعود الى منزله في رفقه أحد الشرطة ، وما
لبث ان حل محل اخوه الاكبر الذي دخل المكتب صاحبها يهدى كالثور
المائج :

فِي دِيْنِهِ كَوْلَتْ بِنَظَرَةٍ حَارِمةً وَهُوَ يَقُولُ :

— اجلس يا مستر كرتنود، ولا ريب انك لا تقل عنا رغبة في الوصول
إلى قاتل المحترم بيزلبي؟

فِي جَلْسٍ حِمْرَالِدٍ وَهُوَ يَقُولُ :

— ان اهتمامي بالاحياء يفوق رغبتي في الانتقام للموتى .

ـ إنها عازفة مشكورة ، والآن دعني أحدثك حديث الرجل ،
فهل كنت على علم بالعلاقة التي بين بيزلي وأيفلين سوندرز ؟

— لا ، وبحق ، فان زوج اخي لم يكن رجلا فاضلا فحسب ، وانما كان مثال الرجل المذموم ، ولا يمكن ان يحب زوجة حارس ليلي .

فاحسني كولت راسه لحظة ثم ألقى عليه هذا السؤال :

- هل لك ان تخبرني اين وكيف قضيت ليلة الامس يا مساتر
كرتسوود ؟

- ماذا ؟ هل تشك اذني قتلت زوج اخي ؟

— انتي قلنا احجب على الاستلة يا مستر كرتزورد ، فعملني ينحصر في القاعها ! فهز الشاهد رأسه ، ثم قال :

هل تريـد ان تعرف ما فعلـته مـساء الامـس ؟ حـسـنا . نـهـلا لـحظـة ..
أـجل ، لقد تمـشـيت مع زـوـجي وابـنـي مـرـجـريـت وـخـطـيبـها ، وابـنـي الصـغير .
ثـم اـمـضـيـت السـهـرـة في المـنـزـل اـقـرـأـ حينـا وـاصـفـيـت الى الرـادـيوـ حينـا .

ـ إـلـىـ آـيـةـ سـاعـةـ ظـلـلتـ تـسـمـعـ الرـادـيوـ ؟

ـ إـلـىـ السـاعـةـ العـاـشـرـةـ ، أـوـيـتـ الىـ الفـراـشـ كـعـادـيـ دـائـماـ .

ـ وـمـاـ الـذـيـ فـعـلـهـ بـاـقـيـ أـفـرـادـ الـأـسـرـةـ ؟

ـ لـقـدـ أـوـتـ زـوـجيـ إـلـىـ الفـراـشـ فـيـ ذـفـنـ الـوقـتـ ، أـمـاـ اـبـنـيـ فـقـدـ ذـهـبـتـ
إـلـىـ السـيـنـاـ مـعـ خـطـيبـهاـ ، عـلـىـ حـينـ ذـهـبـ اـبـنـيـ الـأـصـغـرـ إـلـىـ حـجـرـتـهـ مـبـكـرـاـ
وـاسـتـغـرـقـ فـيـ نـوـمـ عـمـيقـ .. وـلـاـ رـيـبـ أـنـيـ كـدـتـ اـسـتـغـرـقـ إـنـاـ الـأـخـرـ مـثـلـهـ لـوـلـاـ
أـنـ آـيـةـ ظـنـتـنـيـ اـخـيـ حـوـالـيـ مـنـتـصـفـ الـلـيـلـ لـتـعـربـ لـيـ عـنـ قـلـقـهـ عـلـىـ تـيمـ ثـمـ عـادـتـ
وـاتـصـلـتـ بـيـ لـتـخـبـرـنـيـ بـحـضـورـ أـحـدـ رـجـالـ الشـرـطـةـ لـيـسـأـلـ عـنـ القـسـ المـخـدرـ ،
فـاسـرـعـتـ بـارـتـداءـ ثـيـابـيـ وـهـرـعـتـ إـلـيـهـ فـوـصـاتـ بـعـدـكـ بـقـلـيلـ .

وـتـمـلـ كـوـلـتـ لـحظـةـ رـيـثـاـ أـشـعلـ غـلـيـونـهـ ، ثـمـ قـالـ :

ـ هـلـ لـكـ اـنـ تـخـبـرـنـيـ عـنـ بـرـأـمـجـ الرـادـيوـ الـذـيـ كـنـتـ تـسـمـعـ بـيـنـ السـاعـةـ
الـثـامـنـةـ وـالـعـاـشـرـةـ مـنـ مـسـاءـ الـامـسـ يـاـ مـسـتـرـ كـرـتـنـوـودـ ؟

فـتـورـدـ وـنـجـهـ الشـاهـدـ حـنـقاـ وـغـضـبـاـ ، وـقـالـ :

لـسـتـ اـفـهـمـ الـحـكـمـةـ مـنـ هـذـاـ السـؤـالـ يـاـ سـيـديـ .

ـ اـنـ حـكـمـتـهـ مـعـ ذـلـكـ وـاضـحـةـ لـاـ تـخـفـىـ عـلـىـ رـجـلـ فـيـ مـثـلـ فـطـنـتـكـ
يـاـ مـسـتـرـ كـرـتـنـوـودـ . وـمـعـ اـنـيـ لـيـسـ لـدـيـ مـاـ يـبـرـرـ اـتـهـامـ اـسـرـةـ الـقـتـيـلـيـنـ بـارـتـكـابـ
هـذـهـ الـجـرـيـةـ إـلـاـ اـنـ مـنـ وـاجـيـ تـحـدـيـدـ مـاـ فـعـلـهـ كـلـ مـنـهـمـ فـيـ الـوقـتـ الـذـيـ حـدـثـ
فـيـهـ الـقـتـلـ . وـقـدـ قـلـتـ لـيـ اـنـكـ كـنـتـ تـسـتـمـعـ إـلـىـ الرـادـيوـ ، وـلـذـلـكـ كـانـ مـنـ
الـمـعـقـولـ اـسـأـلـكـ عـنـ الـبـرـأـمـجـ الـذـيـ اـصـفـيـتـ إـلـيـهـ .

- انتي لا اذكره.

- هذا من سوء الحظ . فليس في وسمي ان اقنع بهذه الاجابة .

- لقد كنت اقرأ صحيفنة مسابقة ، فأدرت الراديو حينها اتفق كما انتي لم انصرف الى السباع تماماً ولذلك لا اذكر اسم المحطة ولا البرنامج .

- هلا بذلت يجموداً يسيراً في ايقاظ ذاكرتك يا مستر كرتنود ؟ الا يمكنك ان تذكر ان كنت قد سمعت معاشرة ، او قطعة موسيقية مثلًا ؟

- آه الواقع انها كانت موسيقى ، موسيقى راقصة .

فاكتفى كولت بهذا القول ، ونهض قائلاً : سوف أتقابل ثانية بمد المظهر يا مستر كرتنود .

فلما خرج جيرالد كرتنود ، تنهى كولت وقال : يُؤسفني ايها السادة ان أخبركم بذلك معي هو غرق البانثرة او كسين امام ساحل فلوريدا ليلاً الامس وقد كثير من الضحايا .

فنظر اليه دوجرتى في دهشة . وكنت لا اقل عنه عجباً ، إذ لم ادر ما هي العلاقة بين هذه الكارثة البحرية وبين القضية التي نحقرها ، ومع ذلك فقد جلا كولت بهذه النقطة ، عندما استطرد قائلاً : وكانت جميع محطات الاذاعات قد توقفت حق لا تشوش نداء الاستغاثة الذي تباهى البانثرة أي انه في الوقت الذي قتل فيه بيزلي وايفلين سوندرز لم تكن هناك محطة إذاعة واحدة تذيع موسيقى راقصة ، أو غير راقصة .

٥

وثب وكيل النيابة على قدميه دفعة واحدة وهو يصيح :

ـ أعيدوا هذا الودع إلى هنا ، اقبضوا عليه سريعاً ، هذا المنافق
الكذاب !

فهذا كولت من روعه باسمه وهو يقول :

ـ مهلاً يا دومنتي ! أية فائدة ترجى من اشعار كرتنود بأننا نعلم انه
قد كذب علينا ؟ أليس الأفضل أن ندعه مطمئنا ثم نراقبه جيداً ؟

وتحول إلى المفتش لنجعل فسلقه بأن يضع وراء جيرالد كرتنود من
يقتفي أثره ليلاً ونهاراً ، وان يتعرى أكبر قسط من المعلومات عن اسرتي
القتيلين ، وعن مسألة تهمه كثيراً ويريد جلاءها وهي : هل كانت علاقة
القس بآيفلين معروفة بين أفراد الأبرشية .

واردف قائلاً :

ان اغرب نقطة في القضية في نظري هي اصرار الاسرة على انكار
هذه العلاقة ، مع انه ما من ريب في وجودها ، وفي علم آل كرتنود بها .
ولم يتم يذكرونها درءاً للقضية ، ولكن في مثل هذه القضية الخطيرة يجب
ان يعرف البوليس كل شيء .

فـلما مـضى المـفتش لـنجـل لـتـنـفيـذ مـهـمـتـه أـمـرـيـ كـوـات بـاـسـتـار وـيلـيـ سـونـدرـز وـابـنـتـه ، عـلـى أـن اـسـتـوـثـق أـولـا مـن أـن الـخـادـم قدـ اـبـدـلـ أـكـرـةـ الـبـابـ بـأـخـرـىـ (ـعـدـرـاءـ) .

وـوـجـدـتـ الرـجـلـ وـابـنـتـهـ مـتـلاـصـقـينـ عـلـىـ أـحـدـيـ الـأـرـائـكـ ، وـقـدـ هـدـهـاـ الـحـزـنـ وـالـفـزعـ ، وـالـفـتـاةـ تـبـكـ بـكـاهـ الـيـاـ . وـكـانـ وـيلـيـ سـونـدرـزـ رـجـلـاـ مـفـتوـلـ الـعـضـلـاتـ قـصـيرـ الـقـامـةـ طـوـيـلـ الـذرـاعـينـ ، عـلـىـ حـيـنـ كـانـتـ اـبـنـتـهـ - وـهـيـ لـاـ تـعـدـوـ الـخـامـسـةـ عـشـرـةـ - نـحـيـلـةـ الـقوـامـ لـاـ تـخـلـوـ طـلـعـتـهاـ مـنـ وـسـامـةـ .

وـاقـتـدـتـهـاـ أـمـامـيـ إـلـىـ الـمـكـتبـةـ ، فـبـعـدـ مـاـ مـتـجـاـورـينـ أـمـامـ كـوـاتـ وـدـوـجـرـقـيـ ، وـبـدـاـ الرـئـيـسـ اـسـتـلـتـهـ قـائـلـاـ: مـاـ الـذـيـ تـعـرـفـهـ عـنـ رـقـمـ ١٣ـ سـانـجـسـترـ تـرـاسـ يـاـ مـسـتـرـ سـونـدرـزـ ؟

فـنـظـرـ إـلـيـ الرـجـلـ وـهـوـ لـاـ يـزالـ وـجـلـاـ مـذـعـورـاـ ، وـقـالـ :

- لـاـ شـيـءـ .. إـنـهـ الـمـرـةـ الـأـوـلـىـ الـتـيـ اـسـمـعـ فـيـهـاـ هـذـاـ الـعـنـوـانـ .

- إـلـاـ تـعـلـمـ إـنـ زـوـجـتـكـ كـانـتـ تـذـهـبـ إـلـىـ هـنـاكـ دـائـماـ ؟

- هـذـاـ كـذـبـ ، وـكـلـ مـنـ تـسـوـلـ لـهـ نـفـسـهـ بـأـنـ يـذـكـرـ زـوـجـيـ بـسـوـءـ فـسـيـكـوـنـ لـيـ مـعـهـ شـأنـ وـأـيـ شـأنـ . لـقـدـ كـانـتـ إـيـفـلـيـنـ زـوـجـةـ مـخـلـصـةـ وـأـمـاـ عـطـوـفـاـ .

- مـاـ هـيـ مـهـنـتـكـ ؟

- حـارـمـ لـيلـيـ لـيـختـ فـالـيـاختـ الـذـيـ يـلـكـهـ الـكـوـمـوـدـوـرـ لـيـتـونـ ، وـهـوـ يـوـسـوـ أـمـامـ الشـارـعـ السـادـسـ وـالـهـانـيـنـ .

- وـلـمـاـذـاـ لـمـ تـذـهـبـ لـعـمـلـكـ هـذـاـ المـسـاءـ ؟ لـقـدـ وـجـدـكـ رـجـالـنـاـ فـنـزـلـكـ ؟

- كـانـ كـلـ شـيـءـ هـادـئـاـ فـوقـ ظـهـرـ الـيـغـتـ ، وـشـعـرـتـ بـرـغـبـةـ مـلـحـةـ فيـ انـ

احتسي كأساً من الماء ، وهكذا عدت إلى المنزل .

ـ متى غادرت البيخت ؟

ـ في الساعة الثامنة .

ـ ولكنك كنت لا تزال في المنزل عند منتصف الليل ؟

ـ لقد كانت ابنتي ايزابيل منقبضة النفس وحيدة .. فقد نصح الطبيب لا يفلين - على اثر ابلاها من مرض ألم بها - ان تذهب لتبييض الهواء في الريف .. فسافرت هذا المساء في رحلة لمدة أسبوع ، ومعها حقيبتها ، الى شقيقة لها تقيم في واكسلبي ..

ـ ومن أي مرض كانت تشكو ؟

فتقصدت ايزابيل للإجابة قائلة :

ـ لقد كانت متعبة منذ بعض الوقت ، وظلت نفسها جلست .. ولكن عندما استشارت الطبيب قال ان بها اضطراباً عصبياً .

ـ متى عرضت نفسها على الطبيب ؟

ـ منذ ثلاثة أشهر أو أربعة ، فقد كان الثلوج يتتساقط يوم ذهب الدكتور جورج توماس . فشكرها كولت ، ثم سأله اباها عما فعله ليلة أمس ، فقصدت ايزابيل للإجابة مرة ثانية وقالت انه كان ثلا إذ شرب كثيراً من الماء ليغرق فيها شجونه التي ألمت به من سفر والدتها ، حتى اضطرت لوضعه في فراشه .. وكانا وحدهما في المنزل .

واشتعل كولت غليونه ثم عاد يسأل الرجل :

ـ هل كانت العلاقة على ما يرام بينك وبين زوجتك يا سوندرز ؟

- كلا .

وعقد الشاهد ذراعيه فوق صدره ، ثم استطرد قائلا :

- كان لا بد أن يأتي يوم يقع فيه الانفجار ، فان بيزلي كان يريد انه يفرض سلطانه في منزلي ، بعد ان اكثرت زوجي من الشكوى اليه باختلاف الأكاذيب عني .. وقد سمعت انه نصح لها بأن تهجر هذا الزوج السكير وتأخذ ابنتها .. تأخذ عزيزتي مني ! فلم اطق صبرا على ذلك وأمرتها بآلا ترى المحترم بيزلي قط .

كيف كانت الحالة النفسية لوالدتك عندما فارقتك هذا المساء يا ايزابيل ؟

- كانت تبكي .. وكلما قلت لها اننا سوف نلتقي ثانية بعد ايام مددودات امسحت في البكاء .

كانت كأنها تودعني الوداع الأخير ، وهو ما حدث فعلًا .

- وكيف لم تصحبها إلى المحطة ؟

- لقد منعوني من ذلك منها قاطعاً ، متحججة بأنها لا تحتمل هذا الموقف الأليم ، فسرت معها الى محطة سيارات الأجرة القريبة من منزانا ، وظلت تشير لي بمنديلها من نافذة السيارة حتى اختفت عن انتظاري .

- ألم تتحدث والدتك بالטלيفون الى القدس بيزلي قبل رحيلها ؟

- لقد تحدثت الى شخص ما حوالي الساعة السابعة إلا ربما ، ولكنني لا اعرف من هو .. وقد سمعتها تقول « في الساعة الثامنة تماماً » قبل ان تضع المساع في مكانه .

فتحت كولت إلى وبلي سوندرز ثانية ، وقال :

ـ هل كنت تعلم أن زوجتك كانت تشدق بالقس بيزلي إلى هذا المد؟

ـ طبعاً .. وكيف لا تشدق به وقد كانت تعمل سكرتيرة له خلال عامين ؟

فتدخل دوجرتي في لفحة شديدة :

ـ تقول ان زوجتك اشتغلت سكرتيرة له مدة عامين .. متى كان ذلك ؟

ـ لقد تركت هذا العمل منذ ثلاث سنوات ، لأنها لم تتفق مع مزر بيزلي التي تريد ان تسير الابرشية على هواها .

فقال كولت : هل تعلم من سبقها في هذا العمل ومن خلفها فيه ؟

ـ لقد خلفتها امرأة تدعى ايما هيكس .. أما التي كانت قبلهما فأظنهما تدعى بيسى ستروير .

فشكره كرلت ، ثم سأله منذ متى يقيم في نيويورك فأجاب :

ـ منذ بضعة أعوام فقط ، فقد كنت أقيم في روكيفيل واعمل نجاراً متخصصاً في بناء القوارب والسفن ، ولكني سقطت ذات يوم من على ، وأصبت بكسر في ظهري ، فاصبحت لا استطيع الاستمرار في مهنتي الشاقة ، ولا أدرى ماذا كان سيحل بي وبأيفلين الصغيرة ، لو لا ان قيض الله لي الكومودور ليكون الذي الحقني بخدمته .

ـ ابني أريد ان أطرح عليك سؤالاً صريحاً ، فهل تظن ان العلاقة بين زوجتك والمحترم بيزلي كانت .. كانت مريبة ؟

- كلا .. والفمرة كلا ، فاتني واثق من طهارة زوجتي واخلاصها ..
وسبب البلاء كله هو أنها وبivity كاتا يعذانتي سكيراً لا يرجى صلاحه ..
ولما كان قد ارقيطا بالعمل مدة طويلا فقد كانت العلاقة بينها وثيقة ولكن
لا تشوبها شائبة ، وهي علاقة طبيعية لا ترقى الشكوك اليها .

- ألا تعرف اعداء لزوجتك أو المحترم بيزي ؟

- لم يكن لايفلين أعداء .. ومع ذلك فان أحد الأشخاص الذين كانت
تختلط بهم كان يضر لها بفضاً شديداً ، كما أنه لم يكن يحب القس
بالمثل ..

- من الذي تعنيه ؟

- ياديجتون كرتون ، ذلك الفتى الأبله ، فكثيراً ما كان يفاجئه ايفلين
وهي تعمل وحدها بكتاب القس والسكنين في يده ، وهي سكين من الخشب
ليست بذات خطر طبعاً ، ولكنها سكين على أي حال .

- هل رأء أحد يقترب من زوجتك والسكنين في يده .

- استاذ ذكر الآن ، ولكنني ساذكره سهلاً في الغد .

- حسناً ، يمكنك ان تعود الان إلى منزلك ، وسوف تجد هناك بعض
رجال البوليس يفتشونه ، ولا تنس ان تظل تحت تصرفني في الغد .

فلما انصرف الشاهدان ، كانت الساعة قد بلغت السادسة صباحاً ،
فأحضر لنا خادم كولت اقدام القهوة الساخنة ، وبعض الطعام ، حتى إذا
ما فرغنا من تناوله ، قال كولت لدوجرتى باسمها .

- هل لي أن أعرف رأيك في القضية الآن يا عزيزتي دوجرتى ؟

- يبدو لي أنها سمة الخل إلى حد بعيد ، فلدينا الآن بعض الحقائق التي لا يمكن تجاهلها .

وراح وكيل النيابة يمد على أصابعه : (١) كان ويلي سوندرز يعلم أن زوجته واقعة تحت تأثير بيزاري (٢) وهو رجل سكير تخربه المطر عن آطواره (٣) عاد لمنزله ثلا وترك عمله بلا سبب جدي (٤) وجدت الجيتان في قارب ، وهو باعترافه نجار متخصص في بناء السفن (٥) لا ريب أنه وأبنته يعرفان حقيقة العلاقة بين ايفلين والقمر .

- انه عرض جيد للموائع يا دوجرتى ، ولكن بعضها مع الأسف يتعارض مع اشياء أخرى لا ينبغي ان نتجاهلها ، فكيف استطاع ويلي سوندرز ان يتسلل الى منزل سايمسون تراس ليبني فيه قاربا ؟ وain ذهبـت ساعة القدس وخاتم زواجه ؟ ولماذا كذب علينا جيرالد كرتنوود ؟ هل لتفطـية مركـز سوندرز ؟ هذا محـال طبعـا ، ومن المحتمـل ان يكون بريـشا ولكن كذبـته هذه غير مفهـومـة ، وثـمـة شـيء آخر ، فـإنـ هـذهـ الجـريـةـ المـزـدوـجـةـ تـبـدوـ وـليـدةـ تـدبـيرـ حـكـمـ ، وـلوـلاـ انـ أـتـاحتـ لـيـ الصـدـفـةـ المـحـرـدـةـ العـثـورـ عـلـىـ وـرـقـةـ منـ شـجـرةـ لـكـشـنـاـ طـوـيـلاـ تـنـخـبـطـ فـيـ الـظـلـامـ ، وـهـكـذاـ تـرىـ اـنـيـ لـاـ اـسـطـيعـ الـاخـذـ بـنـظـريـتـكـ ، دـونـ انـ يـكـونـ فـيـ ذـلـكـ مـاـ يـتـعـارـضـ مـعـ اـحـتـالـ صـحـبـتهاـ .

وبعد لحظة كان بين أيدينا تقرير الطبيب الشرعي ، بما يفيد ان الضحيتين قتلا برصاصتين من عيار ٢٢ ، وقد حاول القاتل فصل رأس مسن سوندرز ، بعد وفاتهما ، كما انها لم تكون حاملا .

وظل دوجرتى صامتا برهة ثم سأله رئيس محكمة ينوي عمله الآن ، فأجابه :

- ينبغي قبل كل شيء أن نجد بيسى ستوبير ، السكرتيرة التي سبقت مس سوندرز في خدمة القدس .

- أتعتقد أننا أمام جريمة باعثها الانتقام من سكرتيرة مفصولة .

- كلا .. لست اعني هذا البتة ، ولكنني اريد ان اعرف ما تعلمه عن بيزلي ، ولذلك سأسمع ايضاً أقوال السكرتيرة الخيالية ايما هيكس .

وقطع علينا الحديث دخول أحد الخبرين يرتدي ثياب العمال الذين يغسلون نوافذ المكاتب والمتاجر ، فألقى عليه كولت بعض الأوامر وصرفه ثم تحول الي قائلاً :

- سوف يغسل فلنت اليوم نوافذ مكتب جيرالد كرتوود ، وسيخبرنا بكل ما يحدث هناك ، كما انه سيصل اسلام التليفون باللة خاصة معه ليسترق السمع كلها استعمل جيرالد تليفونه ؟ فان لهذا الرجل في نظري أهمية عظمى .

وتواعد دوجري وفاتشر كولت على اللقاء في إدارة الشرطة عند الظهر . وسبقني الرئيس الى هناك على حين مضيت لقضاء بعض لوازمي الخاصة ؛ حتى إذا ما وافيتها بعد ربع ساعة ، استقبلني قائلاً : لقد جدت أشياء كثيرة في قضية بيزلي وسوندرز يا توني ، فأعد مذكرتك وتأهب لكتابة ملخص التقارير التي تلقيتها الآن : لقد اسفر التحري عند بائعي الخشب عن نتيجة ايجابية ، فقد اشتري الخشب الذي بني به القارب من محل جارسون وهيس ، في أوائل ابريل ، وسلم بناء على أمر المشتري الى رقم ١٣ سانجستر تراس حيث أدخل من ثافدة كبيرة بالطابق الأرضي ، وقد وصف عامل المحل الذي قام بتسلیم الخشب المشتري بأنه « سيد قصير القامة ، بدین الجسم شاحب الوجه يبدو في سیاه الحياة والخوف » .

فتبادلت وكولته نظرة صامتة ، دون ان يحرق احدنا على النطق بذلك الشك العجيب الذي قام في نفسينا . وأخيراً استطرد كولت يملأ علي :

- وقد تبين ان جوزيف توسيل وصديقه الصغير لا علاقه لها بالحادث على اية صورة ، كما ان خبير الخطوط قد اثبت ان الخطاب الذي وجدها بيجيب بيزلي قد كتب بخط القس نفسه ، أما البرقية المرسلة الى كراوس ، المارس الليلي لسانجستر تراس ، فظهور من التحريات انها ارسلت من مكتب البريد بيروكلين ، كما يذكر الموظف المختص ان مرسلها سيد قصير القامة يبدو عليه القلق والتجھل .

- يا الهي ان هذا الوصف يطابق الرجل الذي اشتري الحشب ؟

- تماماً ، الحق معك ، وقد وصل فيجيلى الى نتيجة طيبة في سؤاله للمالاحظ ، إذ حدثه عن اجتماع عقد في الكنيسة بمكتب القس ، وحضره المحترم بيزلي وزوجته ، وجيرالد وبادي كرتنوود وشخص آخر يدعى اليري شادويك ، وهو مدير املاك الابرشية ، ويبدو انه وجيرالد الحاكم بأمرها في شؤون الابرشية جميعاً ، وكان المقصود من هذا الاجتماع املاء ارادتها على القس ، وقد اعترف الرجل ان شيطان الفضول قد اغراه باستراق السمع فتبين ان شادويك قد بلغته امور عن علاقه بيزلي بایفلين سوندرز ، وانها يخلون بعضها كثيراً ، فاستاجر بعض المخبرين المخصوصين لاقتفاء أثرها ، ومن العجيب ان هؤلاء المخبرين مع تأييدهم لوجود هذه العلاقة بين القس وسكرتيرته السابقة ، فانهم لم يذكروا شيئاً عن سانجستر تراس ، على حين كان هذا المنزل عش الغرام الذي يجتمعان فيه منذ عامين ، وقد قاوم بيزلي متهميه مقاومة عنيفة ، واعترف بأنه يصاحب هنر سوندرز احياناً في نزهة بالسيارة حقاً ، ولكن نفى نفياً ياماً وجود علاقة مريبة بينهما ، واخيراً وعد بالامتناع عن رؤيتها ، ويعرف الملاحظ بأنه سمع ويلبي سوندرز يقول عن القس « سوف بعض اصابعه ندماً على معرفتي ومعرفة زوجتي » ، وايد اعترافه بعض من كان حاضراً لهذا الوعيد .

— اذن فلم تكذب مسرز بيزلي في هذا القول ؟

— كلا .. ولا ويلي سوندرز ايضاً عندما حدثنا عن ميل بادنجتون كرتنوود الى اقتناه المدى والسكاكين ، ولكن ذلك لا يفيدها في شيء ، إذ ان بادنجتون ليس نجاراً ومن الحال ان يصنع قارباً بفرده ، وفي الوقت نفسه ذكر طبيبه الذي يرعاه منذ طفولته انه مصاب بنوع من الجسون الخفيف ، يميل به نحو حب البتر والتقطيع ، واو انه تعلم الطلب لغداً من اعلام الجراحين .

وقبل ان أعلق على هذا القول بكلمة ، دوي جرس التليفون ، وظل كولت يصغي برهة ثم وضع السباعة وقال : ان فيجيلى ولنجل من الابطال . فقد تحقق الاول ان مسرز سوندرز هي التي اتصلت بالقس تليفونياً في الساعة السادسة والدقيقة الخامسة والأربعين من مساء الامس ، ولكن هذا لا يكاد يذكر يحاذب ما ذكره هو لي نفسه من ان شخصاً ما قد اتصل من تليفون رقم ١٣ سانجستر تراس في الساعة التاسعة وبضم دقائق من ليلة أمس يجير الد كرتنوود وقد نسى مسٹر كرتنوود الم belum ان ينبعها بذلك ولكنني ساضطرب الى انعاش ذاكرته .. هذا وقد علم فيجيلى من امرأة تدير مشربى الشاي بالقرب من سانجستر تراس ، وان بيزلي وايفلين سوندرز كانوا يتربدان كثيراً على مشربها وقد سمعتمها ذات يوم يتحدثان عن مخبأ في الكنيسة نفسها يتخذانه صندوقاً للخطابات .

واستغرق كولت في التفكير برهة ثم عاد يلي علي :

— وقد اثرت تحرياتنا عن علاقة القس بتلك المرأة ، فعلمـنا ان بعض افراد الابرشية كانوا يرتابون في وجود هذه الصلة ، ولكن الفضيحة لم يتسع نطاقها إلى حد ذيوعها بين الجميس ، ومهمـا يكنـ من أمر فقد تتحقق لدينا الآن أن آل كرتنوود قد كذبوا كذباً صراحاً عندما زعموا ان هذه الصلة لم توجد قط .

- وهل كان ويلي سوندرز على علم بها ؟

هذا ما لم أتحققه بعد ، وأخيراً فلدينا قصة ، صغيرة عن أشباح قيل أنها كانت في العهد الأخير تظهر في كنيسة القديس ميشيل بين آن وآخر ، وكان ذلك موضع حديث الجميع في وقت من الأوقات .

وبعد ان فرغ كولت من املاء تقريره ، استطرد قائلا :

- أما الآن فعلينا ان نستمع الى سكرتيرتي بيزلي ، وها تجلسان في هذه اللحظة عند الكابتن هنري ، واني اعلق على شهادتها اهمية بالغة .
إذ استطيع أن اعرف شيئاً عن حياة المحترم بيزلي الخاصة وميوله المختلفة ،
وسنرى الآن من هيسي ستروب ، سكرتيرته الاولى ، ولكن عليك ان تتحقق او لا من انهم قد استبدلوا اكرة الباب كالمعتاد .

وبعد قليل كانت هيسي ستروب تجلس أمامها ، وهي فتاة ضئيلة الجسم بسيطة المظاهر ، سلبتها الطبيعة كل مظاهر الأنوثة والجمال ، ترتدى ثياباً متواضعة ولا تتحلى بشيء سوى قرط يبدو أنها ورثته عن جدتها . غير انه استرعى نظري فيها ما يبدو في عيلتها من كآبة وألم مكبوت .

وتقع شخص شهادتها في أنها تقيم مع أهلها ، وهم من التجار ذوي اليسار ،
وانها عندما أقيمت دراستها راحت تتلقى دروساً في الاختزال والسكرتارية ،
حق ثالث شهادتها ، وعندئذ عرض عليها المحترم بيزلي ، وكان يعرفها
من ترددتها على الكنيسة ، ان تستغل سكرتيرة له ، فظملت في هذه
الوظيفة نحو ثلاثة سنوات حتى ادركها الكلال وأشار عليها الطبيب براحة
طويلة .. فلما عادت الى نيويورك وجدت القدس قد شغل وظيفتها بسر
سوندرز .

فلا سأها كولت عنها إذا كانت تعتقد أن بيزيلى كان على علاقة حب مع
مسن سوندرز أجبات وقد تورد وجها حياء :

ـ اني أعرف ان ذلك قد أشيع في وقت ما ، ولكنني وقد عرفت
المحترم بيزيلى حق المعرفة ، أعلم أنه رجل طموح ما كان ليرضى بأن يحيط
مستقبلا من أجل امرأة .

ولم تقدمني اقوال بيسى ستروب خطوة الى الأمام ... وكانت
تجيب على استلة كولت في صراحة ووضوح ، ولكنها لم تكن بذلك
أهمية .

وخلقتها في المقعد من ايماهيكس ، وهي عانس متقدمة في السن ثرثارة
ما كادت تدخل الحجرة حتى اندفعت تقول :

ـ اني اعلم اذك دعوتنى لتسألني عن العلاقة بين المحترم بيزيلى المسكون ،
وقلتك الافعى ايفلين سوندرز ، وفي رأيي ان المسؤولية كلها تقس في مثل
هذه الأمور على عاتق المرأة ، أما الرجل فضعيف لا يستطيع ان يقاوم
الاغراء طويلا .

ـ إذن فأنت لا تلومين المحترم بيزيلى على مسلكه ؟

ـ أبدا .. فقد ظل هذا الرجل طول حياته ضحية للنساء .. ولماذا ؟
لأنه طيب القلب لا يستطيع الدفاع عن نفسه .. فزوجته تصايقه من مطلع
الشمس الى غروبها ، وترى ان تضمه تحت الوصاية دواما ، بسل لا تتورع
عن تأنيبه جهارا .. وأما ايفلين سوندرز فامرأة خلية مبتذلة ، لا أعدو
الواقع ان قلت أنها خطرة على كيان الأسر السعيدة ، وأني لأعجب كيف
استطاع المحترم بيزيلى ان يقاوم طويلا قبل ان يقع في شراكها .. أقول

ذلك لأنه يكفي أن تقترب أية امرأة من القس لتعلم إلى أي حد كان متقد الماطفة ملتبس الحواس .

ـ هل تعتقدين أنه كان سعيداً في بيته ؟

ـ أنه لم يكن يزيد أو ينقص عن معظم الأزواج ، ولكنه واليزيابيث كرتنوود لم يكونا زوجين مثاليين ، فهي باردة الماطفة ، متحفظة ، متباعدة نفور ، لا مطعم لها إلا أن تقدو زوجة مطران ، وهو مطعم كان يشار إليها فيه زوجها نفسه ، مما يجعل الاشاعة التي ذاعت في الابرشية بعيدة عن التصديق :

ـ أية اشاعة يا مس هيكس ؟

ـ لا ريب إنك تعرفها ، فقد قيل أن بيزي وایفلين سوندرز يزمغان الفرار مما .

ـ وما رأيك في هذه الاشاعة ؟

ـ لارأي لي فيما ، ولكن هناك حقيقة ملموسة ، هي أن المحترم بيزي كان يجمع في الآونة الأخيرة تشرات السياحة والأسفار ، لا في أوروبا ، ولكن في بلاد الشرق النائية كالصين والهند وسيام ، وقد فاجأته ذات يوم فكنت أراه يقلب أوراق النتيجة ويمد الأيام على أصابعه ، وفي مرة ثانية سمعته يتصل تليفونياً بأحدى شركات السياحة ويسأل عن تذكرة .

ـ ألم تسمعيه يجدد تاريخه ؟

ـ منذ زهاء شهر ، ومن العجيب أنني لم اسمعه قط يتحدث إلى امرأته عن هذه الرحلة ، بل انه كان يعد معداتها في خفاء شديد .

ـ أكان يطلب تذكرة أم اثنتين ؟

— لقد سمعته يطلب تذكرة واحدة .

— هل تعرفين شيئاً عن أليري شادويك ؟

— ما الذي قريره معرفه عنه ؟ الخراب الذي مني به في البورصة أخيراً ؟ أم حبه لمسز بيزلي ؟ فلم تتحرك عضلة واحدة في وجه كولت بل قال : حدثيه بكل ما تعرفينه عنه .

— لقد كانت اليزابيث كيرتنوود قبل ان تتزوج من بيزلي موضع حب رجلين ما الكولونيل باول المحامي المعروف ، ثم مستر شادويك ، و كان بعض ذوي الألسنة الحادة يقولون ان شادويك كان يسمع لثروتها ، و اذه حق بعد زواجهما ، كان لا يفتئأ يحاول ان يثبت لمسز بيزلي تهتك زوجها وغرامياته حق إذا ما طلبت الطلاق منه ، غدا شادويك في الصف الاول من طلاب يدها ، مع ان مسز بيزلي لم تحب أحداً غير الكولونيل باول ، ولا تزال توليه الكثير من عطفها .

— ولما فسخت خطابتها له ؟

— لأنها ملحقة لا يعتقد في الله ولا الشيطان ، على حسين أنها شديدة التدين .

وذكرت الشاهدة قبل ان تصرف ان القس كان في بعض الاوقات يخلع ثوبه الكهنوتي ، وينخرج خفية في ثياب عادية ، وكان في الاونة الاخيرة يبدو مهموماً ، كما كان هناك من يقتفي أثره من صنائع شادويك وجير الد كرتنوود ، وقد اخبرت القس بذلك .

فنظر كولت إلى بعد خروجها نظرة ذات مغزى ، وقال :

— الآن عرفنا لماذا لم يكتشف المخبرون منزل ساجستن قراس .

ولم يتم عبارته إذ اقتحم الغرفة الشرطي الذي كان يترصد حركات جيرالد كرتنود، وذكر ان الاخير قد أرسل برقية الى الكولونيل باول على ظهره باخرته يطلب مقابلته بمجرد نزوله الى الميناء وانه بعد ذلك اتصل تليفونياً بابنه الصغير وقال له :

ـ هل اتمت المهمة يا صغيري؟ حسناً، والآن اصن الي، عليك ان تأخذ اللافافة تحت ذراعك وتذهب الى محطة جراند سترال حيث تستقل القطار إلى نيوروشيل، وهناك تمضي إلى شخص يدعى ريتسي، صاحب مصبغة وحانوت للغسيل يحوار المدرسة الثانية، وتعرفه بنفسك وتقول له ان هذا الشيء يجب ان ينظف مما به لتو علي أن يتحقق لديه حق ابعث من يحضره من عنده.

وسرعان ما أمر كولت طائرة البوليس بأن تخف إلى نيوروشيل، قبل وصول قطار نيويورك وان يقوم السكابتن هولاندر بضبط هذه اللافافة واحضارها مع وكرتنود الصغير إلى كولت.

فلما حضر دوجري وتلقت طائرة البوليس بأن تخف إلى نيوروشيل، كاد يطير فرحاً بالنتائج التي وصلنا إليها، وكان من رأيه ان نقبض على جيرالد كرتنود في الحال، وقبل ان يرد عليه كولت قرع جرس التليفون فتناوله الرئيس وراح يصغي قليلاً، ثم قال : سوف أحضر حالاً.

فلما وضع المساعي مكازه، تحول اليها وعيناه تتألقان اهتماماً وهو يقول :

ـ لقد كلمني أحد رجالنا من منزل القدس، فقد عثر على ساعة القتيل ونهاية زفافه في درج المكتب الخاص بمسر بيزلي.

- ٦ -

و درجت السيارة بثلاثتنا حيثشأ صوب بيت القس ، وكان كولت
صامتاً ، فخذلت حذوه ، ولكن دوجرتي لم يطق صبراً ، فقال :

ـ ان اخفاء مسر بيزيلى للساعة والخاتم في درج مكتبهما لأمر ذو مغزى
يا عزيزى كولت ولا تنس أنها حاولت ان توبعه شكوكنا نحو ويلى سوندرز
وان جيرالد كرتزوود ذكر لنا دليل نفي كاذب ، وان بادنجتون ذو ميل
إلى البتر والتقطيع ، وأخيراً ان جيرالد أرسل قطعة مسماً من الشباب
لتنظر حالاً .

فخرج كولت عن صمته ليقول له : لقد نسيت ان تذكر ايزابيل سوندرز
وابها والمرة !

ـ اسخر ما شئت ، ولكنني قد كوفت رأيي ، فان مسر بيزيلى غارقة
في الجريمة الى أذنيها .

فلما بلغنا المنزل كان المفتش لينجل في انتظارنا عند الباب ، فقال لرئيسى
ان جيرالد كرتزوود حضر منذ برهة ومه الكولونيل باول، المحامي الذي
أراد طرد رجال البوليس بحججه انهم لا يحملون أمراً قانونياً بالتفتيش ،
واكتفى أخيراً بأن يندهم من الاستمرار في تفتيش المكان .

ـ وain مسر بيزيلى الآن ؟

- في فراشاها ، فقد ادعت المرض لتغلق باليها في وجوهنا .

- وابن الساعة والختام ؟

- إنها معى ، وقد حاول باول ان يستعيدها ولكن عبثاً أراد هاهما .

وكانـت الحليـتان مـلـفـوقـتين بـعـنـيـةـ فيـ منـدىـلـيـنـ منـ الـمـحـرـيرـ ، فـراـحـ كـوـلتـ يـفـحـصـهـاـ بـيـنـاـ استـظـرـدـ لـنـجـلـ : وـقـدـ اـسـتـحـالـ عـلـىـ الـاقـتـارـابـ منـ مـسـزـ بـيـزـلـ قـلـمـ اـعـرـفـ قـعـيلـهـاـ لـوـجـودـهـاـ فـيـ مـكـتبـهـاـ .

وـوـلـجـنـاـ المـزـلـ ، فـإـذـاـ بـالـكـوـلـوـنـيـلـ باـولـ ، وـهـوـ كـهـلـ عـرـيفـ المـكـبـينـ أـنـيـقـ الـهـنـدـامـ ، يـفـتـظـرـنـاـ فـيـ قـاعـةـ الـاستـقـبـالـ ، فـتـقـدـمـ نـحـوـ الزـئـدـسـ يـحـبـيهـ فـيـ حـرـارـةـ ، وـمـاـ لـبـثـ اـنـ قـالـ :

- اـنـتـيـ يـاـ عـزـيـزـيـ كـوـلتـ نـهـبـ بـيـنـ سـرـورـيـ لـلـقـائـكـ ، وـاسـفـيـ لـأـنـ يـكـونـ هـذـاـ اللـقـاءـ فـيـ ظـرـزـفـ الـبـيـةـ كـهـذـهـ ، فـاـكـدـتـ أـغـادـرـ لـلـبـاخـرـةـ حـقـ وـجـدـتـ خـيـرـ اـصـدـقـائـيـ فـرـيـسـةـ بـيـنـ يـدـيـكـ ، فـاـذـيـ أـصـابـ ذـكـاءـكـ وـحـصـافـتـكـ يـاـ كـوـلتـ ؟ـ اـنـيـ أـوـلـ مـنـ يـعـتـرـفـ بـبـشـاعـةـ هـذـهـ الـجـرـيـسـةـ الـمـزـدـوـجـةـ ، وـلـكـنـيـ كـذـلـكـ أـوـلـ مـنـ يـحـتـاجـ عـلـىـ أـرـهـاـقـكـ أـرـمـلـةـ مـخـتـرـمـةـ مـسـكـيـنـةـ لـمـ تـفـقـ بـعـدـ مـنـ صـدـمـةـ السـكـارـثـةـ الـمـرـوـعـةـ الـتـيـ نـزـلـتـ بـهـاـ ، وـمـلـهـ بـيـتـهـاـ بـالـجـواـسـيـسـ وـالـخـبـرـيـنـ .ـ كـيـفـ حـالـكـ يـاـ مـسـتـرـ دـوـجـرـيـ ؟ـ أـلـاـ تـرـاـكـ وـكـيـلاـ لـلـنـيـابـةـ ؟ـ وـلـكـنـ لـأـرـبـ اـنـكـ مـنـ الـأـلـامـ بـقـانـونـ تـحـقـيقـ الـجـنـيـاتـ بـجـيـثـ تـدـرـكـ اـنـ الـأـجـرـاءـاتـ الـتـيـ اـتـيـتـ حـقـ الـآنـ بـأـطـلـةـ كـلـهـاـ ، وـقـدـ اوـقـفـتـهـاـ جـيـعـاـ لـخـالـفـتـهـاـ لـلـقـانـونـ .

فـقـالـ كـوـلتـ فـيـ هـدوـءـ :

- هـلـ أـفـهـمـ مـنـ ذـلـكـ اـنـ مـسـزـ بـيـزـلـ قدـ رـأـتـ اـنـ تـضـعـ مـصـاحـهـاـ بـيـنـ يـدـيـ
عـمـاـ ؟ـ

— لقد فرضت ذلك عليها فرضاً، بعد أن رأيت تجاملكم عليها أيها السادة، وإلى أن تستعيد هذه السيدة النبيلة قواها، فلن يتم تحقيق أو تفتيش ولكنها عندئذ سوف ترى من واجبها أن تجيب على استئنافكم وتضع بين أيديكم مفاتيح بيتهما.

فاندفع دوجري قائلاً :

— إذا كان موكلاك أبرياء فماذا يخشون من هذا التفتيش؟ لقد كذب جيرالد كرتنود عندما قال أنه كان يستمع إلى الراديو، على حين إننا نعلم ...

فقط اطعنه المحامي مبتسمًا :

— إن مستر كرتنود رجل أعمال يا دوجري، ومثل هؤلاء تجدهم دائمًا مشردي الذهن. وأنا أقول لك أنه لم يستمع للراديو، ولكنه بينما كان يطالع صحفته كانت زوجته تعزف على البيانو قطعة موسيقية راقصة فتخيل إليه أن الصوت ينبعث من الراديو، وهذا كل ما في الأمر، وأنا لا أراه يشير شكاً أو ريبة.

فقال كولت : بدبيع جداً يا عزيزقي باول ! انه تعليل بارع كل اليراعة !

— ومكذا بقية شكوككم يا كولت، فقد غالستم كثيراً في شأن وجود الساعة والخاتم بمكتب مسر بيزلي، فإن هذه الساعة جديدة كانت تتوارد مسر بيزلي ان تقدمها لزوجها المنكود في الأسبوع التالي هدية في عيد ميلاده وهو لم يضهرا في يده قط، فإذا كانت ساعته الأصلية قد فقدت، فإنهما ساعة أخرى تختلف عن هذه كل الاختلاف، أما الخاتم فامرء أهون شأنًا إذ كان بيزلي قد خلصه من أصعبه في المهام وهو يخلق فوبياته مسر بيزلي وأخذته إلى حجرتها لتعيشه إليه عند رجوعه.

- وهل تعلم ان مستر جيرالد كرتوود قد تلقى ليلة الامس محادثة
تليفونية من المنزل رقم ١٣ سانجستن تراس ؟

- هذه أول مرة اسمع فيها ذلك ..

ولم يطق دوجرتني صبرا على سخرية المحامي فغادرنا منفلا في طريقه
إلى مكتبه ، واعداً أن يبعث إلى كولت بأمر التفتيش بمجرد الحصول عليه
من قاضي التحقيق ، فلما انصرف قال كولت لاكلونيل باول : هناك نقطة
واحدة أود أن أسمع تعليلك لها ، فقد أجمع أهل القتيل على انسكار وجود
أية علاقة مريبة بينه وبين مسر سوندرز في حين إننا نعلم بوجود هذه
العلاقة منذ زمن طويل ، فكيف يبرر كذلك هذا ؟

فأحق باول رأسه وهو يقول في الكتاب :

- الواقع ان هذه نقطة بجدية يا كولت .. وأقول لك فيها بيمتنا ان هذه
العلاقة كانت قائمة حقا ، واني وأخوة مسر بيزلي كنا على علم بها . ولكن
مسر بيزلي كانت تحملها ، وبذل اخوتها جهد المستميت في إخفائها عنها .
ومن ذلك ترى انهم لن يعترفوا بها قط منها سقط اليهم من أدلة
وبراهين .

فتنهد كولت ، وغمغم :

- لقد عرفت مسر بيزلي كيف تختار محاميها ، والآن هل تسمح لي
يا عزيزي باول بأن افتح الكنيسة ومكتب بيزلي الخاص فيها ؟

- إنها تحت مطلق مصرفك افعل بها ما تشاء .

فضيت وكولت إلى بور مكشوف يصل ما بين المنزل والكنيسة ، ما
كذلك نعبره حتى وجدنا بابا يؤدي إلى حجرة صغيرة مربعة ذات نافذة واحدة

قطل على حديقة صغيرة مهجورة ، وبها أثاث يسيطر بمحيط بكتاب صغير عتيق الطراز كان القس يستعمله ، فراج كولت يفحص كل شيء في المهجورة ، بعد أن ألقى نظرة على الأوراق التي قام لنجل بفحصها في الصباح وأخرج منها كل ما رأى أنه قد يفيد التحقيق .

واسترعت نظر كولت بعض الصور الصغيرة التي تتمثل القس وايفلين سوندرز ، وأخرى كبيرة كانت تزين الجدران وتتمثل صوراً القديسين وبعض المشاهد التاريخية الدينية ، بيد أنه كانت بينها صورة تمثل جماعة من الناس في رحلة خلوية في الريف ، ذات يوم من أيام الخريف بلا ريب إذ كانت السيدات يرتدين معاطفهن وقفازاتهن ، وكان يبدو من طراز الثياب التي يوقدنها أن الصورة قد التقطت منذ خمس سنوات أو ست ، وكان بيذلي وزوجته ، وهي ترتدي معطفاً أنيقاً طويلاً ذا ياقة وأكمام من الفراء ، يقمان في الوسط ، وحولهما فتيات وفتیان من ابناء الطائفة ، ومن ان كولت كان يوجه اهتماماً غريباً إلى صورة إحدى الفتیات اللواتي يمثلهن المنظر ، وما لم يشد ان أشار بأصبعه إليها قائلاً :

— تأملها جيد يا توني ، الا تراها جميلة ساهرة ؟ لعمرى انه تبدل عجیب !

فلم ابدت دهشتي وعدم فهمي لما يقول ، غمض في ابتسامة عريضة ؟
الا تعرفها ؟

فرحت أتأمل مرة ثانية ذلك الوجه الجميل الذي يشير إليه كولت ، فلم أعرف صاحبته ، وان كان قد خالجنبي شعور خفي بأنني رأيت هذه الملائحة من قبل .

— يا عزيزي توني ، أذلك لن تخدو يوماً قوي الملاحظة ، الا قد يذكر هذا القبط ؟

وتركتي الرئيس في ذهولي ، ثم فتح الباب الذي ولجناه منذ قليل ، ودعا المفتش لنجيل قائلا :

ـ ان لدى مهمة عاجلة باللغة الأنجليزية اود ان أكلفك بها أحد رجالك .

ثم راح يصدر أوامر المفتش في صوت خفيض لم اسمع منه شيئا ، حتى إذا ما فرغ من حديثه ، عاد ليفتح الباب الثاني لاحجرة ، فإذا بنا نجد نفسينا في كنيسة القديس ميشيل .

كانت الكنيسة صغيرة مستطيلة الشكل وقد ارتفع مقعد الساكن في أحد جوانبها ، على حين امتلأ سائرها بالمقاعد الممتدة في صفوف متوازية بعرض القاعة مع مرضيق بينها يؤدي إلى باب المزروج .

وبینا كنت وكولت نجيل انتظارنا بين المخاكيها ، ففتح ذلك الباب بفترة وبيدت منه مس ايما هيسكس - سكرتيرة القس الأخيرة - وفي صحبتها رجل قصير القامة متراهن الجسم تبدو في سياق الفراحة ، فقالت : لقد أخذت على عاتقي ان أحضر مسـتر شادويك لمقابلتك يا مـستر كـولـت .

وما كان الرجل يحيـي الرئيس حتى اندفع في محاضرة طويلة دفاعاً عن الكنيسة وسمعتها ، ثم دفاعاً عن مـسـتر بـيزـلي وأخـوهـها ، فـتـركـهـ كـولـتـ يتـسلـكـ وـأخـيرـاًـ قالـ لهـ بعدـ انـ نـفـدـ صـبرـهـ :

ـ اذـنـ يا مـسـترـ شـادـويـكـ بـسـبـيلـ اـكتـشـافـ قـاتـلـ المـهـتمـ بـيـزـليـ وـالـمـزـ سـونـدرـزـ ، فـهـلـ لـدـيـكـ مـعـلـومـاتـ تـلـقـىـ ضـوءـاًـ عـلـىـ هـذـهـ الـجـرـيـةـ ؟

ـ لا ..

ـ أـكـنـتـ تـعـرـفـ بـيـزـليـ جـيدـاـ ؟

ـ مـنـذـ سـنـوـاتـ عـدـيـدةـ ، فـقـدـ كـانـ مـرـشـدـيـ الرـوـسـيـ وـصـدـيقـيـ .

— ألم يسر الملك يوماً أنه يخشع لانتقام عدو له؟

.. 5 -

هل كنت على علم بعلاقته بمن سوندرز؟

فانه مجر غضب شادويك ، و قال : ان المكان ، أولا ، لا يليق فيه مثل
هذا الحديث ، ثم ..

فتقاصله كولت في صوت كحد المسام :

— لا فائدة لك من ان ترکب رأسك يا مسٹر شادویک ، فاننا نعرف کل
شيء هذه العلاقة وعن الاجتماع الذي عقد في مکتب القس ، بهجريض
هذا .

ذطاطاً الرجل رأسه ، ورطأ من من كبارائه ، ثم قال :

— حسناً، اني أعرف الباقى، فهل لك الآن ان تخبرنى هل سمعت عن الأشباح التي كانت تظاهر في الكنيسة؟

- أشباح؟ إنها قصة خرافية يا سيدى.

- ألم يبلغ سمعك ان بعض الفتيات يكن يستعملن أدوارهن في تمثيلية
دينية بمسرح الكنيسة بالطابق الأسفل ، فرأين شبيعاً في الكنيسة ؟

— هل تهني هند السيفا في اذاعتها فتيات طائشات ؟ لعمري لقد
فسلتما .

فتدخلت ايمى هيسكس ضارعة :

- دعفي اولى عنه هذه المهمة يا مستر كولت ، كان منشأ هذه المخرافة فتاقيين خرقارين زعمت انها صبعدتا الى الكنيسة ذات مساء لتبحثنا عن كتاب خاص باحداها ، فما كادت الاولى تفتح الباب حتى صاحت فزعا ، وزعمت انها رأت شبيحاً ابيض يمثل امرأة شابة ، يقف وراء مقعد القس .. وفي مرة ثانية زعمت عجوز من الجيران انها رأت الشبیخ نفسه يحتاز الحديقة وباب الكنيسة وهي مغلقة ليلاً .

فصاح شادويك : هذا محض اختلاق .

- اني يا مستر شادويك أعلق أهمية قصوى على هذا الأمر ، فاننا نعلم ان القس بيزلي وايلين سوندرز كانوا يتهددان مخباً خاصاً في الكنيسة لاستخدامه كصندوق للخطابات التي يتداولاها .

فجعل الرجل يصيح مغيظاً : انه هراء الصحف يا سيدى .. فما سمعت قط بشيء كهذا .

وراح يذرع الكنيسة ذهاباً وجائحة في اذفعال ، وما لبث ان وقف أمام كولت فجأة وهو يقول في صوت متهدج : وبعد ؟ هب ان ذلك صحيح فلماذا تثيرون هذه الفضيحة حول كنيستنا ؟ وهل يتحمل القطبئع كله تبعه أخطاء راعيه ؟

- اني اقدر شهورك يا مستر شادويك .. ولكن اودي واجي .. والآن هل لكما ان تلتقطراني في المكتب قليلاً ؟

وما ان خرجا حتى غعم كوات : ان هذا الشبیخ لم يكن سوى ايلين سوندرز يا توني ، وقد رؤيت خلف مقعد القس ، فلا بد ان يكون صندوق الخطابات في ذلك الموضع .

وأشغل مصباحه الكهربائي وراح يبحث في كل مكان بحثاً مضنياً استغرق وقتاً طويلاً، حتى سمعته أخيراً يتفوه: تعال يا توني .. لقد وجدت ضندوق الخطابات !

وكان الخبأ السري عبارة عن مربع صغير من الخشب خلف صف من الكتب الدينية في فجوة بالجدار وراء مقعد القس . وكانت ترى فيه الظلم بقعة بيضاء مربعة، من الواضح أنها كانت خطاباً لم يصل بعد إلى يد صاحبه، فخرج كولت قليلاً من جيبيه واستعملها كملقط أخرج به الخطاب حتى لا يمس بصمات الأصابع الكثيرة المنتشرة على الكتاب وعلى الخطاب نفسه .

وكان الغلاف بخط منز سوندرز ، ومنهنا إلى : « المختبر تيموني بيزيلى » فاقترب كولت من النافذة وراح يفحصه ملياً ، وأخيراً قال : لقد فتح هذا الخطاب ولصق ثانية يا توني .

ولم يلبث أن مزق الغلاف من أحد جوانبه، فإذا بنا نقرأ آخر ما سطرته المرأة المسكينة :

« .. نعم يا عزيزي ، سوف أحضر في الساعة الثامنة كما طلبت إلي وكما أحببت في التليفون .. ولكنني أكتب إليك لأسألك لآخر مرة : السناء في صدد ارتكاب حماقة عظمى بهذا القرار ، مع علمك بأن هناك من يتبعها ويقتفي أثرها ؟ إنني أكاد أجن فرجاً لهذا الذي قررته أنت أخيراً ، ومع ذلك فاني أرتعد فرقاً ، لا من أجلي ، ولكن من أجلك أنت ، لأنه إذا اكتشف أعداؤنا عشنا الصغير الجميل فقد ضئنا وضاع معنا حلمنا الذي أعددناه بالفرار معها .. وعندما وبعد تبني اللقاء في منزلنا بدلاً من المحطة خافق قلبي فرحاً وفزعًا في آن واحد .. ولست أدرى سبباً لهذا الانقباض الذي اعتراني بفترة ، ولا لوجة الشاوم التي اكتسحتني ، واعلم مدى بغضهم لي

وسعفهم علي ، حق لقد خشيت ان يكون خطابك الأخير غير صادر منك
بل هو شرك ينصبونه لي وهذا هو السبب في اتصالك بي تليفونيا ،

وكان الخطاب يفيض بعد ذلك بعاطفة متداقة تم عن مدى الحب الذي
تقنه المرأة للقديس ، واستعدادها للتضحية بنفسها في سبيله ،

وأخيراً طواه كولت ووضعه في جيبيه ، ثم قال :

- هل لك أن تدعو ويليامز ليلتقط هذه البصمات يا توني ؟ اني أشعر
بأنها ذات اثر حاسم في القضية .

ثم عاد ينقب في انحاء القاعة على غير هدى - كما سخيل لي - بينما
كان الواقع ان فكرة ميسنة غير محدودة كانت قد نشأت لديه وقتئذ كما
علمت فيما بعد .. ولم يكتف بمحثته في الكنيسة وإنما مضى الى حجرة
الدروس الى أسفلهما حتى وجد اخيراً ما كان يبحث عنه ، وهو زجاجة
صغيرة من الصحن ، وضعها في جيبيه في سرقة وهو يتنهى ارتياحاً .

فلما عدنا الى الكنيسة كان خبير البصمات يجمع أدواته ، فقال لكورت
انه وجد سبع بصمات مختلفة سوف يقارنها بالجموعة التي التقطها منذ بدء
التحقيق ويقدم تقريره عنها بأسرع ما يستطيع .

وبينما كان ويليامز يجتاز الباب ارتطم بالضابط الطيار هولاندر ، الذي
كان يتاطب لفافة متوسطة الحجم ويسك في يده بغلام لا يهدو الرابعة عشر
من العمر .

واسرع كولت يغض اللفافة بيد ثابتة ، وآخرأ أخرج منها قطعة من
الشيب بذرة اللون ذات ياقه واكلام من الفراء عرفت فيما لتو ذلك المطاف
الذي كانت ترتديه ممزلي عندما التقطت لها صورة الرحلة منذ خمس
سنوات .

وكان الجزء الأسفل كله ملوثاً ببقع حمراء داكنة لا شك في نوعها ، كان معطف مسز بيزي ملوثاً بالدماء .

وفي عناية وبطء شديدتين راح كوات يطوي المعطف ثانية ، ويضعه في صندوقه دون أن تختليج في وجهه بحراجه ، حتى إذا ما فرغ من ذلك تحول نحو الغلام ، وكان يقف ممسكاً بقلنسوته بين يديه ، فسأله عن اسمه ، فأجابه والد المدوم تترقرق في عينيه انه جيرالد كرتنود الصغير ، وانه في الخامسة عشرة من عمره ، ولكنه نفى معرفته لصاحبة المعطف ، بلى ابى أن يضيف سرفاً بعد ذلك إلا في حضور أبيه .

فابتسم كولت وهو يعجب لعناد هذه الأسرة وصلابة عزمها ، وقال :

ـ حسناً يا جيرالد ، لن أسألك عن شيء ، فعد إلى المنزل وقص هذه المهزلة الصغيرة على صديقك العجوز الكولونيل باول ، ولا تنس ان تخبره اني قد فحصت المعطف جيداً وانه بين يدي الآن .

فلما خرج الغلام ، أعطى كوات اللافقة إلى لنجيل وكلفه بأن يذهب إلى محل (لورد وتيور) يحمل المعطف علامته ، ويرجع إلى دفاترهم القديمة حتى إذا ثبتت منها أنه يخص مسز بيزي أخذته إلى المعمل الكيماوي لتحليل البقع ومعرفة كنها ، ولو أنه مأمن أحد منا كان يرتاب في أنها دماء بشرية ..

وما كاد لنجيل ينصرف بحمله الثمين ، حتى بدأ الكولونيل باول على الباب المؤصل إلى المنزل وهو يهدى كالبعير : كولت ! هل أصحابك من الجنون ؟ لماذا بالله تصب حمام انتقامتك على أناس لا حول لهم ولا قوة ؟ سوف تعلم نيويورك بأسرها غداً ان رئيس البوليس يستغسل وسائل وحشية غلمان المدارس ليحملهم على الكلام .

— خير لك ان تعرف يا عزيزي باول انك تدافع عن قضية خامسة .

فاستعاد الحامي هدوءه ورذانته ، وقال في صوت يفيض حزناً :

— انك يا صديقي تتبع أثراً خطأً ، وتحاول أن تلصق التهمة بأرملا
تشنة ، لقد وجدت معطفاً ، فمن أين لك أنه يخص مسر بيزلي ؟ ومن
قال أن هذه البقع من الدماء ؟ أليس من التعسف أن تتهم هذه الأسرة
لجرد أن معطفاً أرسل للتنظيف خارج نيويورك ؟ يجب أن يكون للمره
عقلية رجل البوليس ليفهم ذلك !

فأجابه كولت وهو يبتسم :

— عندما يجد رجل البوليس معطفاً ملوثاً بالدماء ، يخص زوجة الرجل
الذي قتل البارحة ، ويحمله ابن شقيق تلك الزوجة خفية إلى مدينة أخرى
لتنظيفه فهل ينبغي أن يكتفى ذراعيه وينسب ذلك إلى شخص المصادفة ؟

— كان يجدر بك قبل أن تستنتاج شيئاً معيناً ، أن تطلب تفسيراً .

يسري أن اسمع هذا التفسير من فم مسر بيزلي نفسه .

— سوف تحصل عليه منها بعد شفائها من وعكتها .. ولكن ثق أن
مسر بيزلي المسكونة بريشة من كل ما يتصل بهذه الجريمة .. بل إن اسرة
القتيل لا تقل عنكم رغبة في إجلاء غواص هذا السر المروع ، ونحن
جميعاً على استعداد للتعاون معكم .

— لماذا عارضت في تفتيش المنزل اذن ؟

— انتي لن اعترض على ذلك بعد الآن ، وقد أتيت خصيصاً لأعرض
عليك ان تؤدي واجبتك ولكن لن تستطيع استجواب مسر بيزلي أو

مسنون بادنجتون كرتنود اليوم لأنها مريضان طريحها الفراش .

ولكن الرئيس هنر كتفه ساخراً وهو يقول:

- لست أرى ما يدعو للجمعة الآن .. وعندما أجد الوقت ملائماً لأجراء التفتيش فسوف أنهيتك .

فَلِمَا اذْصَرَفَ الْحَامِيَ لِمَا كُتِمَ كُوَّلَتْ دَهْشَقِيْ مِنْ مَسَكَهْ فَقَالَ :

— ما دام هذا التعلب المجهوز هو الذي يعرض ذلك ، فشق ازه لم يبق
بالمنزل ما يستحق عناء البحث .. كا اذني الان اكثر اهتماماً بمنزلين آخرين ،
هما مسكن سوندرز ، ورقم ١٣ سانجسون تراس .. فهناك ثغرات لا بد من
ملئها قبل ان تقرر أمرأ حاسماً .

وأسرع كولت خارجاً، وهو يستحسنني، سرق إذا ما اسرعت بنا السيارة، تندى قائلًا :

- ان ارتكاب الجريمة بين جدران ذلك المنزل اللعين تجعل من غير المتحمل
ان نعثر على شاهد عيان لها .. ولكن لو أن أحداً رأى فرداً من آل
كرتونود يدخل المنزل أو يخرج منه ، ليكان لنا شأن آخر في الأمر .

فَلَمَّا وَقَفَتِ السُّيَارَةُ أَمْامَ مُسْكَنِ وِيلِي سُونْدَرْ ، وَجَدَنَا أَحَدُ الْمُفْتَشِينَ
هَتْفَ وَقْدَ فَرَغَ لِتَوْهِ مِنْ تَقْتِيَشِهِ فَقَدِمَ الرَّئِيسُ مُفْتَاحًا صَغِيرًا وَجَدَهُ فِي أَحَدِ
الْأَدْرَاجِ ، قَائِلاً :

- انه لم يجد شيئاً سواه قد يفيد التحقيق ، خصوصاً أنه لا يفتح أبداً من أبواب المسكن فتحمه الرئيس ملياً ، ثم دعها مائة السيارة فأعطاه المفتاح وأصدر إليه أوامره في صوت خافت لم يسمعه أحد منها .

وكانت إيزابيل في البيت بمفردها، مع حالة لها... أما ويلي سوندرز فقد جاءه الثناء وجودنا وهو يتربص ثملاً، فما كاد يراها حتى صاح:

- ألم يتقدم التحقيق بعده؟ وكيف باهثه لم تقبضوا على من بيزياري حق الآن؟

- ما الذي يدفعك إلى هذا القول يا سوندرز؟

- لا ريب أن شخصاً ما قد ارتكب هذه الجريمة، شخصاً يقت عزيزي أيفلين.. وليس هناك من يقتها أكثر من ممز بيزياري كما اعترفت هي نفسها.

- من قالت ذلك؟

- أنها بيسيي ستربور التي سمعت منها هذا الاعتراف.. وقد تذكرت هذا الأمر في صباح اليوم، فان بيسيي قابلته في الطريق ذات صباح، منذ نحو عام، فوقفت لتقول لي ان ممز بيزياري غاضبة من خروج أيفلين مع المفترم بيزياري، كثرة لقاءهما، وقد نعمت أيفلين بأقبح الصفات، وقالت افها لن تهدأ أو يقر لها قرار حق ترى أيفلين رائدة في قبرها.. ولما كانت زوجتي قد لبست مدة طويلة سكرتيرة للقس فلم أر في الأمر شيئاً يمس شرفها أو سمعتها، وأغضبت عن هذه الترهات.

فسظر إلى كولت نظرة ذات مغزى، إذ ان بيسيي ستربور لم تذكر لنا شيئاً من ذلك عند استجوابها في الصباح، بل لقد أكدت أنها لا تعتقد في صحة الأشاعات عن العلاقة بين القس وسكرتيرته السابقة.. وأخيراً قال كولت للرجل:

- سوف نتكلّم في هذا الأمر فيها بعد يا سوندرز..

ودعا الرئيس إيزابيل، فسألها:

- ألم تسمعي والدتك قط تشكوك من ضياع أحد مفاتيحيها يا إيزابيل؟

- بلى .. ولكن كيف عرفت ذلك ؟

- مني كان هذا الأمر ؟

- منذ شهرين تقريباً .

وفي تلك اللحظة عاد سائق السيارة ، فجأيا الرئيس وقال :

- انه مفتاح ذلك الباب يا سيدي .

فأخذ كولت المفتاح ووضعه في جيبه دون ان يقول شيئاً ، ولكنه عندما رأى حيرتي قال وهو يبتسم : ألم تحدس الحقيقة بعد ؟ ومع ذلك فإنه أمر لا أهمية له اكثراً من تأييد ظنوني فيما يختص بشبح الكنيسة ، فهو مفتاح بابها الخارجي الذي كانت تستعمله ايفلين سوندرز في المساء لأنها خطاباتها الفرامية أو وضعها .. أما الآن فهيا بنا الى سالمجستر تراس .. ولكن دعنا نحضر دوغرتي أولاً .

وكان الأصيل قد أرخى على الكون اهدايه الوردية ، عندما هبط الرئيس من السيارة يتبعه دوغرتي ثم أنا .. وكانت تنتظرنا هناك انباء سارة ، إذ ان الأمر الذي اصدره كولت منذ الليلة الماضية بالبحث في قاع النهر قد اثار ، فقد وجد فيه الغواصون صندوقاً مليئاً بالآلات التجارية جبيعاً ، ومسدساً ، ولغاية عظيمة من قماش سميك داكن .. فسأل كولت المفتش فييجلي ان كان قد فحص المسدس ، فقال : أنه من طراز سميث عيار اثنين وعشرين ، ولا تزال به اربع رصاصات .

فأمر كولت بارسال المسدس إلى المركز الرئيسي لفحصه والتحقق من أن ثرته مقيدة بالسجلات ، ثم من مطابقتها للرصاصتين اللتين استخرجتا من جثتي القتيلين .

وأشار كولت إلى اللافقة الكبيرة بعد ذلك فقال فيجيلى :

ـ أنتي لم افحصها ، ولكنها قطعة من القهاش المشمع السعيلك كبيرة
الحجم ..

ـ هل تكفي لتنظيمية أرض حجرة فسيحة ؟

ـ نعم يا سيدى الرئيس ..

فأمر كولت باحضارها إلى داخل المنزل ، حيث تولى الرجال وضعها في
حجرة الاستقبال المطلة على النهر بالطابق الأول ، فإذا بها تطابقها كل
المطابقة .. وعندئذ غدم كولت :

ـ الآن عرفت كيف لم نعثر على آثار دماء لأول وهلة .. ولو لا ان الماء
قد سخن آثار الدماء وبصمات الأصابع عن هذا المشمع وعن صندوق آلات
النحارة ، لكان لهذه الآثار أهميتها .. ومع ذلك فلنحاول فحصها .

وسرعان ما أرسلت هذه الأشياء أيضاً إلى المركز الرئيسي .. وفي
الوقت نفسه دوى جرس التليفون فتناوله كولت ، وعندئذ سمعنا الفرازا
ومهميات في الجبابهة :

ـ هاللو ! نعم .. المفترض لنجدل ؟ لقد أحستت يا صديقي ؟ من الذي
أنياك بهذا ؟ مندوب شركة التأمين ؟ نورفولك ؟ يحب التتحقق من ذلك
لل الفور .. اتصل ببولييس نورفولك تليفونيا واطلب الى رئيسه عن لسانك ان
يذهب لاستجواب الطبيب والممرضة .. كذلك قل له لاندر ان يأخذ
طائرته ويسرع إلى نورفولك لاستكمال التحقيق .. وأمره بأن يتصل بي
تليفونيا في أية ساعة ، إذا اهتمى إلى أي شيء جديد هناك ..

ولم يطق دوجرتى صبرا ، فسأل الرئيس عما هناك ، فأجابه :

ـ انتي اتبع اثراً جديداً يا عزيزي .. وقد لا يؤدي الى أية نتيجة ،
ولكنني اقسمت ألا أهمل شيئاً في هذه القضية .

وفي قلمك اللحظة دخل أحد المفتشين مهرولاً وهو يقول :

ـ لقد وجدت شاهد عيان لصرع بيزيلى سوندرز يا سيدي الرئيس !

احتاج كولت إلى دقايقتين كاملاً ليدرك أن المفترض كان مغاليًا في أهمية النبأ الذي أتى به ، فإنه لم يجد شاهد عيان للجريمة نفسها وإنما وجد امرأة لشهادتها قيمة بالغة الخطورة حق أن دوجرتي لم يتاللـ زمام أعصابه ، وهم أن يصدر أمرًا بالقبض على من جاء ذكرهم في تلك الشهادة .

وكانت هذه المرأة هي صاحبة مشروب الشاي .. فقد ظل المفترض طول اليوم يتصدرها سؤال أضافت إلى أقوالها السابقة أشياء جديدة ... وسرعان ما أمر كولت باحضارها ليسمع شهادتها بنفسه ، فإذا بامرأة فارعة الطول ضخمة الجسم لعلها من نسل العمالقة انفسهم ، تجذب على اسئلة كوات في صراحة ووضوح دون مداورة أو محاواة .

وتتلخص هذه الشهادة في أن بيزي وآيفلين سوندرز كاتا يتربدان على حائزتها كثيراً خلال بضعة الأعوام الماضية ، وكانت قسمهما يتتبادلان عبارات الحب والهيماء ، بل لقد سمعت القس ذات مرة بعد آيفلين بأنه سوف يجعل منها سيدة عظيمة ليس لها إلا أن تأمر فتقطع .. كما سمعته يعرب لها عن أحزانه ، بعد أن اكتشفت أسرقة سر علاقتها حق لقد خبره جيرالد كرتنورد بين منصبه وبين آيفلين ..

أما مارأته أيام الأمس فكان مشهدًا عجيباً .. وصفته بقولها :

- إنني استطيع من تافدة سبجرتي أن أرى حدائق سانجستر . تراس ..

وكان الأمس يوماً شديداً في القيظ فاغلقوا المشرب مبكراً، حوالي الساعة الحادية عشرة، وجلست بجوار تلك النافذة استقبل نسيم النهر لعله يلطف حرارة الجو قليلاً.. وفي تلك اللحظة رأيت جماعة من الأشخاص مجتمعين في فناء المنزل رقم ١٣، فآدهشني ذلك لعلني أن مستأجرى هذه المنازل قد سافروا إلى مصايفهم، وكان المجتمعون لا يشيرون ضجعة بل لقد تخيل إلى أنهم يتحادثون همساً ويروحون ويغدون في خطوات خفيفة، وفجأة ابتعد أحدهم ودنا من مصباح قوي الضوء اعتقاداً للحارس أن يضمه كل ليلة، وعندئذ سقط الضوء كله على وجه تلك المرأة، ورأيت ملامحها جيداً كأنها في رابعة النهار، ولم أعرفها وقتئذ، إذ كانت غريبة عني لم أرها من قبل، ولكنني منذ أن قرأت الصحف ورأيت الصور التي ذكرتها عرفت هذه المرأة جيداً.

- هل أنت واثقة بما تقولين؟

- كل الثقة، فقد كانت المرأة زوجة القس نفسها، مسرز تيموثي بيزلي!

فقال دوجري متوجهها: هل تقدرين خطورة شهادتك هذه يا سيدتي؟
انه اتهام صريح ..

- اتهام مسرز بيزلي بقتل زوجها وايفلين سوندرز؟ معذرة الله! إنني أجهل من الذي ارتكب هذه الجريمة يا مستر دوجري، ولكنني فقط رأيت مسرز بيزلي في حديقة المنزل ليلة الأمس.

فسألها كولت: اتذكري ما الذي كانت تريده؟

- نعم.. كانت ترتدي معطفاً طويلاً داكن اللون وتخيل إلى أن على ياقته وأكمامه شيئاً يشبه الفراء.

فتبادلنا النظرات معاً إذ لم تكن الصحف قد ذكرت شيئاً يبعد عن

المعطف الملوث بالدماء ، بما يدل على صدق المرأة ، إذ ان مثل هذه الأمور
الدقيقة لا يمكن اختلاقها .

وطلب كولت إلى المرأة ان تنتظر قليلاً في الحديقة ، ثم طلب بينما ان
نراقه إلى شاطئ النهر حيث جلسنا على مقعد حجري كبير ، فبدأ دوجري
يقول وهو يفرك كفيه ابتساماً :

— يخيل إلي ان القضية قد بلغت نهايتها !

— لملك تعني ازدادت غموضاً ؟

— كيف ذلك ؟ لم يبق في رأيي إلا أن نواجه ممز بيزلي بهذه الشاهدة .
وبهذا سوف أعرف كيف انتزع الحقيقة من آل كرتنود المحتالين
المتكبرين .

— اخطأت يا عزيزي . فان الكولونيل باول لن ي عدم وسيلة لتجريح
شهادة هذه المرأة ، وفضلاً عن ذلك فانها تتعارض مع بعض الحقائق التي
نعرفها ، فقد رأت الشاهدة ممز بيزلي في الساعة الحادية عشرة على حين
ان طلقات الرصاص كانت في التاسعة إلا ربع ، ثم هل لك ان تذكر لي
 شيئاً من بواعث الجريمة ، أو تصور لي كيف وقعت كما تبدو لك ؟

— انك تعلم أنه لا تزال تنقصنا بعض العناصر ، ولكنني اعتقد ان ما
في يدنا الآن يكفي للحصول على اعتراف من آل كرتنود .

— ان ما بيدنا لا يفيد شيئاً ، ثم ما هو تماماً ؟ المعطف أقوال هذه
المرأة التي تدير مسكاناً مشبوهاً ؟ كلا يا دوجري ، افك لا تستطيع بهذه
الأشياء أن تغير البزاليث كرتنود وأخاهما وإنما تلزمها أدلة حاسمة .

— يخيل إلي يا فاتشر إننا نملك هذه الأدلة ، فدعني أخذ لملك الواقع

التي عرفناها ، فيبزلي له عشيقه ، وتعلم أسرته بالأمر فتعمد اجتماعاً تحظر عليه فيه رؤية هذه المرأة ، فيتظاهر بالخضوع ولكنه يستمر على علاقته بعشيقته ويدبران أمر فرارها معها ، فيتصل القس بوكلات السفر ، ويستخرج الجوازات اللازمة .

- مهلاً ، إننا لم نجد إلا جوازاً واحداً باسم بيزلي فقط .

- هذا حق ولكن ربما كانت المرأة تردد الرسيل تحت اسم مستعار ، فلما اكتشفت الأسرة هذا الأمر ، بواسطه المخبرين الخصوصيين ، تأهبت لمنعه قسراً ، وفي الليلة المعمودة يلتقي العاشقان هنا ، ليذهبما إلى المحطة . وتعلم مسر بيزلي ، فتخشع الفضيحة التي توشك أن تحل بها وبالآبرشية كلها فتسرع مع أخيها بذبحتون ويقوم بينهما وبين زوجها نزاع شديد فتدعوا أخاهما جير الد تليفونياً ، حيث ينف اليهما ويتشارج مع بيزلي فيخرج همسده ويطلق رصاصتين فيقضى على العاشقين معها ، وعندئذ يدرك آل كرتنود مغبة ما وقع ويجدون قارباً فيضمون الجثتين فيه و ..

- كفى ، إلى هنا وكفى يا عزيزي دو جري ، فإن قصتك قد تكون معقوله إلى هذا الحد ، ولكنك بدأت تتخيّل في استنتاجاتك عندما أشرت إلى القارب فأرجو ان تفكّر أولاً في هذه النقطة ، من هو الرجل التهميّر الخبوز الذي ابتساع الخشب وأرسل البرقية إلى كراوس ؟ ولماذا القيت أدوات النجارة في النهر ، ومن الذي مد بساط المشمع في حجرة الاستقبال ليلتقي دماء الضحىتين ؟ ولماذا ذبحت ايفلين سودنر « بعد موتها » حق كاد رأسها يفصل عن عنقها ؟ ومن الذي كان مختلفاً في الحجرة الصغيرة المجاورة ؟

وأخذ كولت إلى الصمت لحظة كان فيها دو جري يحفر عرقه وقد بدا عليه التجلّ من تسرّعه . على حين استطرد كولت :

- انى اتفق معك في الرأى بأن آل كرتنود يعرفون عن هذه الجريمة أكثر مما يظرون ولذلك ينبغي الا نهاجمهم إلا إذا كانت في أيدينا أدلة حاسمة ، أما الآن فالقضية مزدوجة من المتناقضات ، وكلما فحصها المرء ازدادت دائرة شكوكه ، وفي رأيي ان الجريمة قد دبرت وأعدت معداتها قبل وقوعها بدة طويلة ، ولذلك سألت ايزابيل ان كانت أمها فقدت أحد المفاتيح ، فقد كنت أعلم ان مفتاحا قد سرق من ايفلين أو من بيزلبي أو من شخص آخر ، أما من الذي سرقه ، وكيف ؟ فهذا معاً أجده ، وإذا شئت فهناك شبكات تتمضض ضد كل من اتصل بهذه القضية ، فان سوندرز - مثلا - اخاصائي في صنع القوارب ، وعلى علم بعلاقة زوجته بالقس ، كما ان شادويك يحب مسرز بيزلبي ، فلماذا لا يسعى الى الزواج من الارملة الثرية ؟ ليس ذلك فقط فانني إذا أردت فتحت لك افاقاً غريبة ، فهناك أيضاً بيسي ستروب ، ومن المحتمل ان الفيرة كانت تتمش قليلاً نحو ايفلين سوندرز .

فقط دوجرتي : او ! أنها فتاة عجوز - دمية .

- نعم أنها الآن كما تقول ، ولكنها لم تكن كذلك منذ خمسة أعوام ، فقد رأيت صورة لها لا تزال معلقة في مكتب القس ، تتمثلها جميلة ساحرة مرحضة ، وذات أناقة تحرك القلوب ، وقد تفقد المرأة سحرها خلال خمسة أعوام يا دوجرتي ، ولكنها لا تزهد في الدنيا إلى هذا الحد ، فتدفع كل زينة ، وتهجر كل أسباب الاناقة النسائية ، وعلى الرغم من أنها تربع الآن سرقها كبيراً ، إلا أنها ترتدي ثياباً رثة قديمة ، فما الذي بدلها كل هذا التبدل ؟ ولماذا لا نقول أنها كانت خليلة القس بدورها ، وإن ارتكبت الجريمة بداعف الفيرة ، ولو أن أية امرأة لا يمكن أن تجد من رباطة الجأش ما يسمح لها بتنفيذ مثل هذه الجريمة الوحشية ؟

فتمهم دوجرتي :

ـ انك على حق يا عزيزتي ، ولا تزال القضية غامضة كل الغموض ،
فما الذي تراه الان ؟

ـ اود اولا ان اعرف نتائج بعض المهام التي بعثت رجالى من اجلها ،
كما يهمني ان اعرف من الذي انبأ شادويك بالعلاقة الفرامية بين القس
وأيفلين ، كذلك اود ان اعلم من خبير البصمات من هو الجاسوس الذي كان
يفتح خطابات العاشقين ويقرأها .

ـ وماذا تريدين على ان افعل خلال ذلك ؟

ـ ان رأيك في مواجهة مسن بيزلي بالشهادة رأي عظيم ، فاذقسم
العمل بينما يا دوجرتي ، تتولى انت آل كرتنود ، واقوم انا بما تبقى .

وبينما كان الصديقان يتصلان قدم المفتش لنجل مسرعاً فقال : لقد
وجدت نمرة المسدس بالسجلات يا سيد الرئيس ، وامكننا ان
نعرف صاحب المسدس الذي ارتكبت به الجريمة ، فهو ملك جيرالد
كرتنود .

فصاح دوجرتي ، وقد هذه ذلك النبأ الذي يؤيد نظريةه على طول
الخط ، بينما استطرد لنجل قائلاً :

ـ كما اذنا وجدنا هذا في قاعة الاستقبال في الصباح ، ونسأط ان
اقدمه اليك .

ووضع المفتش شيئاً في يد كولت ، راح هذا يتأمله برهة ، ثم تشهده ،
وابصاء مصباحه الكهربائي ، فاستطاعت ان ارى في يده قفازاً من الجلد
اسرع بوضعه في جيبه .

ويمد ان انصرف دوجرتی والشاهدة تحول کولت نحو النجسل
فماله :

- هل عرفتم صاحب القفاز ؟

— نعم ، فقد رأه الكولونيل باول بعد ظهر اليوم ، وهو الذي ارشدني إلى المحرفين الاوليين من اسم صاحبها ، منقوشين في داخله : . وهم ..

وكان صوت كولت ينبعض بالانفعال والسرور عندما تحول نحوه قائلًا :

— ان هذا القفاز يقدم لي الدليل الذي كان ينقصني يا توني . ذلك .
الذي كنت ابحث عنه عبئنا من بادىء الامر .. وهأنذا قد بسات ارى
كل شيء في وضوح .. ولكن الوقت متاخر الان فهيا بنا الى منزلنا .

* * *

روما ان خلوت مع كولت في قاعة المكتبة حق اشنل غلينوذه وقال :

- سوف تنام الليلة في حجرة الضياف يا توني ، لأننا سنستأنف العمل في الصباح المبكر ، ولو انتي اخشى الا استطيع النوم الليلة لكثره ما يختلط في رأسي من الافكار .. ففي هذه القضية المشؤومة تهدم كل نظرية النظرية الأخرى ، بينما هذه النظريات جميعها قد تعارض مع الحقائق المعروفة .. وصدقني يا توني ان تصوير دوجرتى للجريدة ، رغم ضعفه ، قد أثر في " بما يبدو فيه من شباه بالحقيقة " ، وانه لشىء مروع ان يضطر المرء الى الارتكاب في امرأة بأنها ارتكبت مثل هذه الجريمة المتسمة بطابع الجرأة والوحشية .. وسوف نذهب مصحح اليزابيث بيزلى ومعطفها الملوث بالدماء ، على الرغم من ان صوتها عذقاً يهتف بي من قراره نفسى بأنها بريئة كل البراءة .

ولم أكدر افتح في لأعلق على هذا القول حق قرع بحرب التليفون
فأمسكت أتناوله ثم قلت وانا لا اخفي دهشتي : انه بوليس نورفولك
يا سيد . .

واصغى كولت برهة ، وعليه عباده دلائل الاهتمام ، ثم صالح بختة :

— ماذا ؟ سِم ؟ هل أنت واثق من ؟ متي ؟ ١٩٢٧ ؟ هل لك
يا عزيزي أن تبعث لي بملف هذا الموضوع مع الكابتن هولاندر : قيل له
أنني أنتظره في مكتبي في الصباح .. شكرأ لك .

فنظرت الى كولت نظرة تساؤل ، وقد فهمت من تهديد صوته ان هذا الحديث المليء ذوي شأن حاسم في القضية .. ولتكنى وقد ذهشتني الفضول بآنيابه الحادة ، رأيت كولت يمد لي يده وهو يقول مبتسمًا : طابت لي لتك يا تونى ؟

* * *

كنت في المكتب بجوار الرئيس منذ الساعة التاسعة صباحاً، فإذا
بمستر شادويك يأتي بناء على طلب الرئيس، فقال له كولت: إنني لن
أسألك إلا سؤالاً واحداً يا مستر شادويك.. فمن الذي اطلعك على سر
المختبر بيزي لـي ومسـر سوندرز؟

— أحد أفراد الطائفة.

- هل وصلك هذا الخطاب بالبريد؟

- ذهن . . في شهر ابريل .

- شكرأ المك يا هستر شادو ديك .. طاب يومك .

فَلِمَا انْصَرَفَ الرَّجُلُ وَضَعَ كَوْلَتُ الْخَطَابَ مَعَ الْقَفَازِ الَّذِي وَجَدَ
بِالْأَمْسِ فِي درَجِ مَكْتَبَهُ ، ثُمَّ طَلَبَ إِلَى أَحَدِ الْجُنُودِ أَنْ يَدْعُو مَسْرُ
بَازِيلَ هُوَارْتُونَ .

ووجهت السيدة المحوز تتو كأ على عصا ، فاستقبلها كولت واقفاً ،
حق إذا ما جلست بيد تدلي بشهادتها لتحمل اليئسا مفاجأة جديدة ..
فقد ذكرت أنها لم تعد تملك المنزل رقم ١٣ بسانجستر قراس ، إذ أنها
باعته ، وكانت قد ورثت هذا المنزل من أبيها ولكنها لم تقطنه إلا بعد
وفاة بعلها ، بيد أنها كانت كثيرة الرحلات والأسفار ، ففضلت أن تقيم في
الفندق ، وتؤجره مفروشاً ، وسرعان ما وجد وكيلها مستأجرآً قدم أجرًا
 المناسباً وضيافات قوية ، ولم يكن ذلك المستأجر سوى منز ايفلين سوندرز
 وأما الضامن فهو القس بيزلي ، وفي فبراير الماضي تلقت عرضاً لشراء المنزل
 بشمن هفر كان من الجنون أن ترفضه خصوصاً ان المشتري عرض أن يشتري
 الأثاث كله ، وأن لا يطالب بالسكنى فيه إلا بعد انتهاء عقد منز سوندرز ،
 وقد تم البيع دون أن ترى المشتري ، ودفع إليها الثمن نقداً بواسطة أحد
 المؤذين في شيكاغو نيابة عن عميله مستر دانييل داريل ، أما الموثق
 فلم يدعى بـ .

وما ان انصرفت مسز هوارتون حتى اتصل كوات برئيس البوليس في شيكاغو وطلب منه ان يتهمري لدى المؤذق بلدن عن اوصاف شخص يدعى

دانيل داريل ، اشتري المنزل رقم ١٢ بسانجستر تراس في شهر فبراير . . .
ووعد كولت زميله بأن يرسل إليه باللاسلكي صور بعض الاشخاص لعرضها
على موظفي مكتب المؤوثق لعل بيدهم ذلك المشتري المعمول .

وسرعان ما استدعى كولت المفتش فيجيلى وكلفه بأن يرسل إلى شيكاغو صور جيرالد وبادنجتون كرتنوود، والكلوكونيل باول، واليري شدوينك، وويلي سوندرز.

وفي هذه الأثناء كان سوندرز رابنه قد حضر ا تلبية لطلب كوات ، فقال هذا لامرأة :

— لقد سألك بالأمس عما إذا كانت أمك قد شكت من فقد أحد المفاتيح ، فهل تعتقدين أن أحداً من يترددون على منزلكم كان في وسعه أن يخفي هذا المفتاح ربيعاً يصنع مثله ؟

ومن الذي تشكين فيه أكثر من الآخرين؟

- إذا أردت أن تلتقطي لوالدتك من قاتلها يا إيزابيل ففكري جيداً
فيما سألك عنه ، ألا يوجد شيء تعرف فيه ولم تخبريني به بعد ؟

فاختهضت ، ونظرت الى الفتاة ذاهلاً مشدوهاً . . فهذه هي المرة الثانية التي اسمع فيها كلمة (السم) . . سمعتها من كولت وهو يحيى حفلة في

نورفولك ليلة الأمس وماندا اسمها الآن من الفتاة .. ففي أي طريق يسير التحقيق الآن ؟

وسألهما كولت : وain هذا الخطاب ؟

ـ لقد أحرقته والدتي في الحال ، ففتح درج مكتبه وأخرج الخطاب الذي أخذه من شادويك وعرضه على الفتاة فقررت أن الخطاب الذي تعنيه كان محررآ بالخط نفسه ..

وعند هذا المدخل دخل ويليامز ، خبير البصمات ليقدم تقريره للرئيس ، فاسرع هذا يصرف سوندرز وابنته .

ونشر ويليامز رسومه وصوره فوق منضدة كبيرة ، ثم بدأ يوضحها ، فقال :

ـ لدينا أولأ ثلاثة بجموعات التقطت من فوق الكتب القديمة في الكنيسة ، أحدها لبيزلي والثانية لسر سوندرز أما الثالثة فللفتاة التي تدعى بيسى ستروب .. وقد وجدت أيضاً بصماتها فوق وعاء الصحن الذي أرسلته الي ..

فنظر إلى كولت قائلاً : لقد عرفنا الآن ان بيسى ستروب هي التي كانت تتجسس على العاشقين وتفتح خطاباتها فتقرؤها وتعيد لصقها .. فلماذا ؟

ثم تحول إلى ويليامز يسأله :

ـ هل وجدت بصمات على صندوق أدوات النجارة والأثقال الحديدية ؟

ـ وجدنا الكثير منها عليهم .. وهي كلها بصمات المحترم بيزلي .

ـ فهتف كولت يسأل في لفحة : والبصمات التي كانت مطبوعة على التراب في الحجرة الصغيرة الجماعة لمجرية الجريمة ؟ هل عرفت صاحبها ؟

وفي اللحظة نفسها قرع جرس التليفون ، فاضطررت للابتعاد على مضض
ثاركا كولت وويليامز يتسلان صور البصمات في اهتمام بالغ .. وكان رئيس
بولييس شيكاغو يطلب التحدث الى رئيسي ، فأخذ يصفني لحظة ، ثم شكر
زميله وأعاد الساعة إلى مكانها .. ولا ريب أنه أشفر على من زيران الفضول ،
فقال : لقد استطاع زميلى أن يخلو نقطة هامة يا توني ، حق قبل أن تصله
الصور باللاسلكي .. فقد عرف موظفو مكتب بلدت مشترى منزل
سانجستر تراس من الصور التي نشرتها الصحف ، ولم يكن سوى القس المحترم
شيموني بيزلي !

- ٨ -

وفيما كان كولت منهكًا في فحص صور البصمات مع ويليامز ، وقد بدأ واجها شارد الذهن ، أخطر بأن المفتش لنجل والسكايبتن هولاندر يطلبان مقابلته ، فأسرع باستدعائهما حتى إذا ما جاء و كان التعب باديا في أسارير الطيار الذي راح يقول :

— لقد بحثت لتوى من نورفولك يا سيدى الرئيس ، وانصرفنا في الحال الى العمل هنا ، المفتش لنجل وأنا ، فوجدنا ما كنا نبحث عنه ، ليس ذلك فقط ، وإنما أحضرناه معنا ، وقد نفذنا أوامرك بمحاذيرها ، إلا أننا أحضرنا شخصين بدلًا من واحد ، إذ أصرت المديرة على مصاحبتنا .

وكانت هذه الأقوال بالنسبة لي أشبه بالاحاجي والمعيبات ، وسمعت كولت يسأل الضابط :

— أين هي الآن ؟

— في السيارة أمام الباب .

فنظر الرئيس في ساعته ثم قال :

— الساعة الآن الثالثة بعد الظهر ، فخذلها إلى نزهة حتى الساعة السابعة ثم قدهما إلى المنزل رقم ١٣ بسانجستر تراس ، ودعهما يصعدان إلى الطابق العلوى مباشرة حيث تضئلها في الحجرة الصغيرة المطلة على النهر ، وتظل

تحرس الباب بنفسك حتى يبلغك مستر أبوت تعلمياني ، وقد دعوت بقية الاشخاص للجتماع في الساعة الثامنة ، وعليك يا لنجل ان تجلسهم في الطابق الأسفل بالحجرة الكبرى .

ف لما انفردت برئيسي بعد لحظة لم يتسع لي الوقت لسؤاله عن هذه الالغاز ، إذ هرع إلى التليفون فاتصل بمستر دوجري وطلب إليه يحضر آل كرتنود جميعا والكاتبتن باول إلى سانجستر تراس في الساعة الثامنة مساء .

وما كاد يفرغ من هذا الحديث حتى التفت نحوي قائلا :

ـ سوف آخذ على عاتقي استدعاء ويلي سوندرز وابنته وباقى من يخصهم الأمر ، أما أنت يا عزيزي توني فاني انصح لك بأن تنظم مذكرةتك وتكتتبها على الآلة الكاتبة ، إذ لم تبق إلا أربع ساعات قبل أن يرفع السたار الأخير .

وظل كولت معي طيلة هذه المدة حتى إذا ما انتهى من قراءة ما كتبته ، قال :

ـ لا يوجد إلا حل وحيد لهذه القضية الشنعاء يا توني .. وانها صورة الرحلة هي التي وضعتني على الأثر الصحيح .. ولكنني كنت التحيط في الظلام حتى رأيت ذلك القفاز في مساء الأمس ، وعندئذ بزغت الحقيقة أمام عيني سافرة ناطقة ، اتسائلي لماذا ؟ لأن قفاز اليد اليمنى كانت به رائحة البارود ، وأمامنا مهمة قاسية الآن يا توني ، ولكنني لا أرى وسيلة أخرى أمامي ، فيها بذرا .

ودخلنا منزل الجريمة من بابه الخلفي ، فعلم كولت من أحد المخبرين ان جميع الاشخاص الذين أمر باستدعائهم قد حضروا وجلسوا في الطابق الأسفل ، وهم : مسر بيزلي وأخواه ، وويلي سوندرز وابنته ، والكولونييل باول

وبليس ستروب واما هيكس والبيري شادويك ، وصاحبة مشرب الشاي
وكراوس الحارس الليلي .. أما وكيل النيابة فيننتظر بالطابق العلوي ، في
حجرة الجريمة .

وارتفعت الدرج خلف رئيسي وقلبي يحذّني بأن كارثة دائمة على وشك
الوقوع ، حتى إذا مسا بلغنا قاعة الاستقبال بالطريق الأول كان مسيّر
دوّجرت يذرعها ذهاباً وجحينا في قلق ، ففجأة كولت بهذه الكلمات :
كولت ! آية موافقة جديدة تحولك خيوطاً إليها العجوز ؟

- ألم أفل لك ابني في صدد أمر جديد يقلب القضية رأساً على عقب؟.
ولكن ماذا صنعت اليوم مع اليزابت بيزلي؟

- لا شيء ، فقد ضيقـت الخناق عليها وعلى أخويـها فلم يـنـهـرـفـوا عن أكاذـبـهم السابقة ، ولكن هـلـاـ جـلوـتـ لي السـرـ الآـنـ يا كـوـلتـ ؟ وهـلـاـ قـلـتـ لي ماـذـاـ جـمعـتـ كلـ هـؤـلـاءـ النـاسـ الـذـينـ يـذـتـظـرـونـ في الطـابـقـ الـأـسـفـلـ ؟

ـ الواقع انتي لا أدرني بعد ما الذي ستخرج به من هذا الاجتماع ..
غير ان بعض القرائن الصغيرة أو حمت الي بنظرية معينة ، أما هل هذه النظرية صحيحة أم لا فستعرف ذلك معي في نفس الوقت .

فتشهد دوّجر تي وقال : وهي سيرفع الستار الأخير ؟

— الآن ، فيوجد في الطابق الأول ، أحد عشر شاهداً يلتظروننا .

وفي رأيي ان واحداً منهم فقط هو الذي نرجو ان نعرب منه اسم القاتل ، وهذا الشاهد الرئيسي كان من سوء الحظ اذنا أهملنا شأنه من حيث الامر ولم نعرره اهتماماً كافياً .

- من؟ ڦادنختون کر ٿنزوو د؟

- كلا ، بل بيسبي ستروب ، وانتي أعلق أهمية عظامى على هذه الفتاة التي كانت جميلة انيقة ثم هجرت فجأة كل متعة الحياة والزينة ، فلماذا تصر على العمل مع ان أبوها في حالة ميسورة وفي وسعها ان يعولها ؟ وain تذهب نقودها ؟ انتي شديد الرجال في أن تجد في الاجابة على هذه الاستلة شعاعاً منيراً ينفي اننا الطريق في هذه القضية ، فهل المك ياتوني ان تأمر بالحضورها ؟

و كانت السكرتيرة السابقة المعترم بيزلي ترتعش فرقاً وهي تجتاز باب الحجرة التي ارتكبت فيها الجريمة وما لبست ان تهافت على المقعد الذي قدمه اليها كولت وهي تلقى حواليها نظرات ملائى بالذعر والفزع ، وببدأ كولات يقولها لها في لين ودعة :

- لقد خطر لي يا مس ستروب انك قد تستطعين مساعدتي في اجلاء غواص هذه المأساة الشنيعة ، ولذلك سألكي عليك بضعة اسئلة أرجو ان تجيبني عليها بصرامة رغم انها قد تكون ذات طابع شخصي بحث .. فهل تذكررين رحلة ذات يوم جليل من أيام الخريف منذ خمسة أعوام أو ستة ؟

- رحلة خلوية ؟ لقد قمنا بالكثير منها مع اطفال الابرشية ، واكمني لا ارى علاقة .

- مهلا ، فانني ساذرك بهذه الرحلة بالذات ، لقد كنت يومئذ ترقددين قبعة من الصرف تلائم وجهك كل الملامة ، وهي شبه بخوذة رومانية ، وكنت تضعين في قدميك حذاء عالي الكعب أنيق الشكل ، كما كنت تضعين في أذنيك نفس القرمل القديم الذي تضعينه اليوم .

وكان لها الوصف البسيط الذي يرويه كولات نقاً عن الصورة العلامة في مكتب القس أثر شديد الاقرع على بيسبي ستروب ، فلمحت شفتينها

ترتمدان ، وعینیها ساهتين شاردين ، وظلت برهة لا تقوى على الإجابة ، وأخيراً غممت : ربما ففي ذلك الحين كنت لا أزال في مقتبل العمر اعنی بهندامي ، ولكن لماذا تحدثني عن ذلك الآن ؟

ـ لقد كنت جميلة وقتئذ ، ومع ذلك فقد تغير فيك شيء بفتحة ، ولست اعني ان جمالك ذوى فجأة ، كلا .. بل انى انصرفت دفعة واحدة عن الزينة والتجليل ، وفقدت كل رغبة في الظهور بظهور الشباب والفتنة .

انني اسألتك للمرة الثانية يا مستر كوات ، لماذا تقول لي هذه الاشياء اليوم .

لقد تبين من تحرياتي لدى اصدقائك ان هذا التبدل الفجائي اعتراك منذ اليوم الذي عدت فيه من رحلتك الطويلة فوجدت ايفلين سوندرز قد حملت حملك عند المحترم بيزي .

وكانت الفتاة تصغي لهذه السكلبات وهي تتحقق في الفضاء أمامها ، لاهثة الأنفاس ، وما لبنت أن أجبت : لقد كنت مريضة وأشار علي الطبيب ان امتنع عن العمل ، ومنذ ذلك الحين ساءت صحتي فلم تصلح بعد ذلك ، ولكن ما علاقة هذا كله بالقضية ؟

ـ متى تركت مرکزك كسكرتيرة للقس بيزي .

ـ منذ نحو خمس سنوات ، كنت مريضة وفي حاجة إلى الراحة ، وقد نصحني هو نفسه بالرحيل .

ـ إلى أين ذهبت ؟

ـ لدى اصدقاء لي في دنفر ، كلارا كولبي وزوجها .

- ثلاثة أشهر أو أربعة .

- لا ريب انت كنت تعرضين نفسك على طبيب هناك ، فماذا قال عن مرضك ؟

- انهيار عصبي ، وفقر دم .

فنهض كولت وسار نحوها سيراً وئيداً ، ثم قال :

- لست أريد ان أجرح شعورك يا مس ستروبر ، ولكن امسا كنت تكرهين تيموثي بيزلي ؟

- كلا .

- انتي أعرف انك كنت تقرأين الخطابات التي كان يتبادلها مع ايفلين سوندرز خفية ، وقد كتبت الى شادويك منذرة ، والى ايفلين محذرة من خطر يتهدهما ، فلماذا ؟ يحب ان تجبي على هذه الاسئلة .

- لا يمكنني .. ومع ذلك فاني لا افهم .

فمضى كولت نحو الحجرة المظلمة وفتح بابها على سنته قائلاً : واكثر من ذلك فاني استطيع ان اريك الآثار التي تركتها اصابعك على جدار هذه الحجرة .

فهتفت الفتاة في صوت مبحوح وقد اتسعت حدقتها رعباً :

- كلا .. كلا .. يا الهي ارحمة بي ، دعني أذهب يا مستر كولت ..
دعني .

ولكن الرئيس استطرد وهو يمسك بكلتا يديها ؟

- انك تخفين عني شيئاً ، واني على يقين من ذلك ، فصارحيني
بالحقيقة

- لا .. لا .. لن اقول لك شيئاً قط .

ومدت ذراعيهما إلى الإمام مستنحطة ثم انحرفت في البكاء فتركها كولت برهة قبل أن يقول مستطرداً : إنك لم تذهب إلى دفتر ، بدل إلى نورfolk .

فكفت الفتاة عن النحيب بفترة ، وراحت تحدق النظر إلى كولت كالمصورة ، فأردف :

- لا جدوى من الكذب يا مس ستروبر ، أتفينا ألا رك منذ بدء التحقيق وعرفنا أشياء كثيرة عنك ، منها إنك تفترس على نفسك لأن أعباء باهظة تقل كاملك .

- أوسل إليك أن تكف عن ذكرها يا مستو كولت ، فليس ذلك من العدل في شيء ، لقد أرهقت نفسي بالعمل وأفنيت فيه قواي دون أن أمعن عن أية تضحيه .

- ألا زلت تصررين على ذلك لا تكرهين القس بيزي ؟

- أقسم انتي لم ابغضه قط .

- حق بعد أن حاول قتلك ؟

- ما الذي يدعوك إلى هذا القول ؟ انتي لا أفهم ما قلته .

- لقد أعطاك بيزي عقاراً ، ولكنك لم تتناوليه ، وخيراً فعلت ، إذ كان سما زعافاً ، هل تجرئين الآن على الانسكار ؟

- رياه رياه رحمة في .

وعاد كولت يمسك بكتفيها في قوة وهو يقول :

- انتي لا أريد أن أعتديك يا صغيرتي ، ولكن ليس من حرك انت

تناهضي القانون ، واني اسألك للمرة الأخيرة : هل انت على استعداد لأن تخبرينا بما تعرفي منه عن هذه الجريمة ؟

— لا.. لا استطيع .. افضل الموت ..

وعندئذ سار كولت الى الباب ففتحه ونادى المفتش لنجعل : ثم قال
للفتاة : هل لك ان تتنظري الى هذا الباب يا مس ستروبر ؟

وكان بيسي ستوب قيد اندفعت الى الامام كنهرة موحشة ، ولكن .
كولت تلقاها بين ذراعيه وهي تصبيع كالجحونة : ولدي ، ولدي ، مادا
تريدون ان تصنعوا بصفير؟

— فجعلها دولت إلى الأريكة.. وعندئذ كفت عن النضال بفترة وظلمت
برهة عامدة بين ذراعيه بلا حراك ، بينما كان يقول لها في رفق :

— لا تخشى شيئاً يا ابنته ، فان ابنيك في أمان بين يدي الموليس ..
ولكن ماذا عسى ان يصيبه إذا اضطررت إلى القبض عليك ؟ فكري جيداً
في مستقبل ابنيك ، واذكري لي الحقيقة ، ففهمت الأم التعلة : تعرفون
كل شيء .

كانت بيسي ستربور، وهي تروي لنسا قصتها، لا تنماضل في سبيل نفسها، وإنما في سبيل ابنتها، فقد وعدها كولت بأن تذهب اليه حتى فرغت من قصتها، وعندئذ قوي عزها، وجلست على الأريكة تنظر اليها

واحداً بعد الآخر ، وقد شعب وجهاً حق حاكي الأموات ، وفي صوت خافت متهدج بدأ تقول :

عندما غدوت سكرتيرة للمحترم بيزيلى ، كنت أعبدك ، دون ان يكون لي مطعم سوى ان أعمل من أجله ، وأعيش في ظله ، فما ان مضت أيام قلائل ، حتى أدرت أنه لم يكن سعيداً في داره ، إذ كانت مساعي بيزيلى تدخل عليه في المكتب بين لحظة وأخرى لتعملي عليه أوامرها ، وتفرض عليه آراءها . ولكنها رغم ذلك لم يكن يفكرا في الانفصال عنها وهي شريكة حياته ، وشريكته في مطعمه الوحيد وهو ان يغدو مطرواناً ، ولكنني وأنا البريئة التامة وقتئذ ، سخليته يعاني خشونة هذه المرأة وقسوتها ، ويحتاج الى من يوليه عطفاً وحناناً ، وانت تعرف إلى اين قادتنى هذه الاوهام وكانت في سن ادرك معها حقيقة الأمور ونتائجها ، فلم أفكرا لحظة في ان أغدر صفو تلك الأسرة ، ولم أطمع البتة في الزواج من القس ، بل كانت كل سعادتي في ان أغيش بالقرب منه ولكنني كنت من البلاهة بحيث ظننت أن ذلك يمكن ان يدوم طويلاً ، وذات يوم واجهت الحقيقة الواقعية ، وتبينت انى سوف أغدو اما ، فأخبرته بذلك ، ولكنها تلقى النها على اسوأ ما يتلقاه انسان ، ومضى الى حد اتهامي بأنني غدرت به لأضمه غي مركز دقيق ، ولم يمكنني ان أميل عليه ارادتي ، ومنذ ذلك اليوم بدأت متاعبي ، ولم تمض أيام قلائل حتى وضعت في يدي علبة من الحبوب قائلاً انها سوف « تصلح الأمور » فقبلتها منه دون اعتراض ، ولكنني في قراره نفسي كنت قد عولت على ان لا آخذ شيئاً منها ، لا ريبة او شك في حقيقة مقصدك ، ولكن لانتي أردت هذا الجنين ، ثمرة حبنا العظيم الباهر ، مما الذي ينبغي لي إذا أنا قتلت ذلك الغلام ؟ لا شيء ، في حين انتي كنت اشتمني ان أغدر اما رغم بيولي ورغمي كل شيء .

وأخبرته انتي افضل مغادرة المدينة ، وأنخد إجازة طويلة ، فنصح لي

بالرحبيل بلا ابطاء ، وكان فرضه بهذا القرار عظيما ، رغم محاولته اخفاءه ،
سافرت إلى نورفولك حيث ظلت إلى ان وضعت ابني ، و كنت تحذث مع
المريضة ذات يوم ، فأخبرتها عن الحبوب التي كانت أريد ابتلاعها فطلبت
ان تراها ، ولا ريب ان رجالك قد تحذث الى هذه المريضة يا مستر كولت
فانها بعد قليل أخبرتني بأن كل من هذه الحبوب تحوي جرعة كبيرة من
السم تؤدي إلى الموت بعد ساعات قلائل ، وكان ابني يرقد في هذه الى
جوانبي ، عندما أغمي على ، ولا أدرى كم لبشت على هذه الحال ، ولكنني
عندما أفقت ظلت طويلا مسلوبة الاب افكير في عمق المهاوية التي كانت
على وشك ان أتردى فيها ، وفي ذلك اليوم ايضاً تبيّنت مدى نذالة الرجل
الذي أحببته ، وشكّرت الله إذ خرجت على قيد الحياة من هذه المغامرة
القبيحة ، قوله وعدت إلى نيويورك أو دعّت ابني دارا خاصة لكرنفال الطفل ،
ورحت ابحث عن عمل لنفسي حتى استطيع الانفصال عليه دون ان يعرف
ابوائي شيئا .

و كانت ايفلين سوندرز قد حللت محلي لدى المعترم بيزلي ، كما انتهى لم
انقطع عن الكنيسة ، وكانت أول مرة ذهبـت بعد عودـتي هي أحد من
شهر فبراير ، فجـلت في مـكانـي المعـهـود ، و رأـي القـسـ في المـخـذـلـةـ الـقـيـ بدـأـ
فيـهاـ صـلـواتـهـ ، فـاجـفـلـ تـكـانـهـ رـأـيـ شـبـعـاـ ، فـازـهـ عـنـدـهـماـ اـذـقـطـهـ أـخـبارـيـ كـانـ
قد اـطـمـأنـ إـلـىـ موـتـيـ ، وـمـاـكـانـ يـذـبـغـيـ انـ يـخـشـيـ شـيـئـاـ مـنـ ثـاحـيـقـيـ ، لـأـنـهـيـ
كـنـتـ قـدـ عـولـتـ عـلـىـ أـلـاـ اـتـدـخـلـ فـيـ شـؤـونـهـ ، حـقـيـ بـعـدـ أـنـ أـدـرـكـتـ انـ
ايـفلـينـ سـونـدرـزـ قـدـ حلـلتـ مـحلـيـ فـيـ كـلـ شـيـءـ ، وـلـاـ رـيبـ انـكـ تـفـهـمـ مـاـ
أـعـنـهـ .

وكان أول ما خطر لي هو أن أحذر أيفلين ، وأبكيت عدالت عن ذلك
لهمي أنها امرأة متزوجة وليس لي أن أتدخل في شؤونها ، فظلت الحياة
تحفي هادئة قاعية أكثر من سنتين بالنسبة لنا جميعاً ، وكنت قد اعترفت

لوالدي بالحقيقة ، فارادا ان يتبنينا الطفل حق يمكن ان يعيش في منزلنا وفي الوقت نفسه كان بيزلبي وعشيقته الجديدة بنعمان بمحبها في حذر وحرص، ولم أكن أفكرا فيها البتة عندما تسرب سرها فجأة ، واضطرت ايفلين الى ترك منصبها فخلفتها فيه ايما هيسكس فسكتت الاشن ، وعام المدوه يشمل الابرشية حق شهر فبراير الماضي ، ففي ذلك الحين علمت ، بأمررين تبيّنت فيها ما ينذر بالخطر الداهم ، أولهما ان امرة القس كانت تسعى حيثما لتحصل له ترقية كبيرة ، والثاني ان ايفلين كانت تظن نفسها حاملا ، ولم يكن سرا ان ويلي سوندرز ، منذ ان أصبح بذلك الحادث الذي قسم ظهره من أعوام مضت ، لا يمكن ان ينجذب اطفالا ، فاذا وضعت ايفلين طفلها كانت فضيحة مدرية في الابرشية كلها .

فأسأها كوات : وكيف علمت ان مزر سوندرز تظن نفسها حاملا مع ان الطبيب أثبت فيها بعد انها لم تكون كذلك ؟

- كنت ذات يوم أهبط الدرج الصغير خلف الأرغن فسمعتها يتهدثان عن هذا الأمر دون ان يراني ، وما كان لي ان اتدخل لولائ رحمت ارتجف كلها فكررت فيها تتعرض له ايفلين من خطر ، فقد أراد بيزلبي ان يدس لي السم لانتي كنت حاملا ، ولا ريب أنه سيعيد المكرة مع تلك المنكودة ! وعندئذ كنت خطابا الى مزر شادويك ، وآخر الى ايفلين ، وقد كان ذلك طيشا مني ، ولكني بهذه الوسيلة انقذ ايفلين دون ان يشك أحد في امري ، وبعد قليل اخبرني ايما هيسكس انها تعتقد ان بيزلبي وايفلين يبدران خطة للفرار معها ، وكانت أعرف التعمس جيدا بحيث أدرك أنها خدعة منه ، ووسيلة لكسب الوقت ربما يهد في هذه عدته لعمل حاسم ، وإذا كان قد أخذ تذكرة واحدة على البالآخرة فلنفسه كي يركن الى الفرار إذا ما تحوات الامور ضده واضطر الى الهرب .

ودفعتني اقوال ايما هيسكس الى التجسس على الحبيبين ، كنت قد رأيتها

مرة ، وأنا مختبئه خلف الأرغن ، يضع خطابا في فجوة في الجدار خلف الكتب القديمة ، وقرأت خطاباتها جميعا ، وأنا عازمة على التدخل إذا ما أحسست بالخطر يهدد أيفلين ، وانتهزت فرصة زيارتي لها ذات مرة فأخذت مفتاح منزل سانجستر تراس وصنعت مفتاحاً مطابقاً له .

وبعد فترة من الرقابة الدقيقة ، فهمت من خطاباتها ما يقطع بصححة ما
سمعته من ايما هيكس عن مشروعها للفرار ، فسوف تزعم ايفلين انها في
حاجة إلى السفر عمند لأحدى شقيقاتها لتبدل الهواء ، ولكنها في الحقيقة
كانت ستقابل بيزلي هنا .. ثم يبحران سهلاً على أحدى البوارج التي تقلع
في الليلة نفسها إلى الصين ، وهذا ما كان يزعجه لها ، ولكنني كنت أرتعد
لجرد التفكير في المصير المأمول الذي يلتظها المرأة المسكونة منذ اللحظة
التي تغدو فيها بفراحتها ، بعيدة عن امرتها ، بين بران ذلك الوحش في
منزل منعزل كمدًا .

فأعترضت أمراً، ذلك أن أحضر أنا الأخرى إلى هذا الموعد، لامساواه
ان انقضى ايفلين من المفتر الذي تهددها، وكانت اتوقع ثورة عنيفة
من بيزلي عندما يراني اتدخل بينه وبين ايفلين وفي الوقت نفسه لاحظت
ظاهرة غريبة غير مألوفة في المجرة، إذ كانت أرضها مفروشة ببساط
كبير من المشمع الأسود السميكة، وأو أنتي وقتنى لم أدر لهذه الظاهرة
كتها أو علة.

الاسفل بصوتها الرخيم ، كان الذيها بأسرها تشاطرها ما هي فيه تلك اللحظة من سعادة و هناء ، ثم فتح الباب من جديد و سمعت صوت بيزيلى يهتف « اين انت يا ايفلين ؟ » فهرعت المسكودة اليه ، وعندئذ سمعت رنين القبلات ثم وقع اقدامها على الدرج .

وروعني ان وجدتها يسيران صوب هذه الحجرة ، فحاربت عيشاً أن أوصد الباب ، ولكن كان بغير مزلاج وأبى الا ان يظل موارباً . فايقنت اني في حكم الهالكين ، إذ لن تخفي لحظة حق يكتشف الحبيبان مكاني .

وقاد بيزيلى ايفلين نحو النافذة ، ثم سألهما : « هل أحضرت الخطابات معك يا عزيزتي ؟ »

فأجابته : « نعم .. تلك التي استحفظت بها ، أما الأخرى فقد اتلفتها منذ بعيد ، ولكن لماذا طلبت مني ان أحضرها الليلة ؟ » ، فتناول الحزمة الصغيرة التي قدمتها اليه ووضعها في جيبه ، وقد أخذت منه فيها بمد عدا قطعة صغيرة من خطاب وجدتها انت يا مسٹر كولت .

وبعدئذ تحول نحو صديقه . فبداء لي مظهره غريباً ، وتبينت في تلك اللحظة فقط انه يرتدي قفازاً من الجلد على الرغم من أن الليلة كانت شديدة القيظ .. ثم قال ؟ هل تؤمنين بالله يا ايفلين ؟

ـ لماذا تسألني هذا السؤال وأنت تعلم اني مؤمنة كل الايمان ؟

ـ اذن انهم عينيك ، واتلي بعض الصلوات في سبيل راحت نفسك .

فأبديت المسكينة دهشتها من هذا الكلام ، ولكنه عاد يقول : اتل صلواتك كما قلت لك .

فارخت اهدابها ، وضمت يديها الى صدرها ، و كنت ارقب المنظر من

ثغرة الباب ، فلما أدركت حقيقة ما يجري أمامي ، كان كل شيء قد انتهى .

ففيها كانت المسكودة تعمق بصلواتها ، سخية الرأس مغمضة العينين ، مد تيموثي بيزيلى يده في جيبه وانخرج مسدساً صوبه إلى قلبهما ، ثم اطلق النار ، فهوت على الأرض وعلى شفتيها كلمة « أمين » وسط بركة من الدماء.

وكان الذعر قد بلغ مني كل مبلغ بحيث أيمنت أنني لو أقيمت بأقل حركة ، فسوف اشاطر ايفلين سو فدرز نهايتها المروعة ، وظل بيزيلى لحظة بلا حراك ثم القى المسدس من يده وركع يجوار ضحيته ليستوثق من موتها ، ولن أنسى ما حبيت تلك الابتسامة الشيطانية التي ارتسمت على شفتيه ، في هذه اللحظة التي قصاها ساكن الحس يجوار عشيقته .

ويهد ذلك استوى على قدميه ، ثم سار نحو باب الحجرة التي كنت بها ، فتحيل إلى أن نهاية قد دنت ، ولكنته مر أمام الباب دون أن يقف .. ويهد قليل رأيته يعود ثانية ، وفي يده سكين كبيرة شديدة البريق ، وليس في طافق أو طاقة البشر أن يمكى من ذاكرتي هذا المنظر الهائل يا مستر كول ، كلا ، بل انه ما من أمرىء سبق ان وجد نفسه في حال كهذه الحال التي كنت فيها .

كان الوحش يلهث بصوت مسموع ، فأدركت غايته في مثل لمح البرق ، أدركت انه سوف يقطع الجنة اربا حتى يسل عليه الخلاص منها ، وبهر عيني وميض السكين وهي تهوى على عنق ايفلين التعسة ، فما استطعت ان أكتم الصيحة التي انبعثت مني برغمي ، فأدار التمس رأسه سريعاً ، ونهض من مجده ، وراح ينظر حوليه وهو يزبح كالوحش المتائب للافتراس وكنت قد فقدت السيطرة على حواسى ، فاندفعت من باب الحجرة دون ان انقطع عن الصياح ، وأنا اتوسل اليه ان يكف عما يفعله ، وبوغت برأي ،

فشهب وجهه ، ولكنه ظل يرمي لحظة بعينين جامدين ، ثم خطأ خطوتين صوبي ، ففهمت أن ساعتي قد حانت .

ولكنني تذكرت ولدي ، فأمددتني هذه الذكرى بقوة عجيبة ، وكان المسدس تحت قدمي فتناولته في حركة خاطفة وأمسكت به بكلتا يدي ، وصوبته نحوه راجية أن يتراجع إلى الوراء إذا كان متشبثا بالحياة .

ولكنه ظل يذنو مني ، وقرأت في عينيه نية القتل ظاهرة جلية .. وعندئذ اطلقت النار يا مستر كوات .. فهو كالصخرة الشماء فوق الجبلين .

وقفت بيسي ستروب عن المضي في قصتها ، ووضعت وجهها بين ذراعيها وراحت تنشج نشجا إليها .. استطردت بهدوء قليل في صوت مبحوح :

— ولا ريب أنني قد أغمي على ، فلما عدت إلى الصواب ، وجدتني أرقد بين جثتين ، كنت كأنني فريسة كابوس غظيع ، وخيل إلى أنها أيضا سوف ينضمان من مرقدهما مثلا فعملت ، وجن جنوبي ، فأسرعت إلى التليفون ودعت مستر جيرالد كيرتنوود للمحضور «بريم» إلى رقم ١٣ سانجستر ترمان حيث تجري أمور هائلة ، فلم تمض دقائق حتى كان هنا ..

فأسأها كوات : هل أتي بمفرده ؟

— نعم .. فقدت إلى هذه الحجرة حيث ظل ينظر إلى الجثتين دون أن يفوته بكلمة واحدة ، ثم أخذني إلى الطابق الأسفل ، حيث رويت له ما حدث ، وفيها نحن هناك دوى جرس الباب الخارجي ، فانتابنا الذعر خشية أن يكون أحد الجيران قد سمع طلاقات الرصاص فدعاه رجال البوليس ، وفي ذلك ضياعنا ، لأنه ما من أحد يمكن أن يصدق ما نرويه ، ولكنه

لم يكن البوليس، وإنما مسر بيزلي وأخاهما بادنجتون . وكانت زوجة جيرالد قد سمعت الحديث التلمساني بينه وبيني فأخبرت اليزابيث التي أصرت على الحضور بنفسها لترى ما يحدث في سانجستر قراس .

وغردوتا أربعة الآن نتأمل الجثتين الفارقتين في الدمام ، فركعت مسر بيزلي على الأرض ونزعت ساعة زوجها وخاتم زفافه ، وكانت ترقد يديه سعفانياً طويلاً ، فلوثت الدماء جزءه الأسفل .

وقولى جيرالد القيادة ، فقال انه لا ينبغي ان يعرف أحد قط في اية ظروف لقي المحترم بيزلي وايفلين سوندرز حتفهما .

ووجد القارب مخفياً بين الأعشاب تحت النافذة الخلفية فقامنا جميعاً الغرض البشع الذي أعد له .. وعلى الرغم من اعتراض الأرمالة ، تولى جيرالد وأخوه نقل الجثتين ، إلى الحديقة ، ثم طوى البساط ، وغسل السكين ثم جر القارب إلى الشاطئ ووضع فيه الجثتين .. وظللنا نعمل جميعاً أكثر من ساعة في إزالة كل أثر للمساعدة ، فالمقينا بالمسدس وصناديق آلات النجار في النهر ، وبساط المشيم ، ولعل أشد الاحظات إيلاماً هي تلك التي وثبت فيها هرة ايفلين إلى القارب ، بينما كان جيرالد يدفعه في النهر يعصاه ، وقبل ان نفترق ، أقسمنا جميعاً على ان يوت هذا السر معنا إلى الأبد .

وصاحت الفتاة لحظة ، ثم نظرت إلى كولت في وجہ وقالت : لقد عرفت كل شيء يا مستر كولت ، فماذا انت صانع بي ١٩

فمضى رئيس البوليس نحوها ، وربت على كتفها ، ثم أخذ يديها الباردين بين يديه وقال : يا ابني العزيزة .. ابني اهتئك من كل قلبي اذ وجدت في نفسك الجرأة على ان تقصي علينا الحقيقة ، فدعني الأمر لي .

وفتح باب الحجرة ، وقاد الفتاة بنفسه إلى حيث كان ابنها ، ثم عاد فجلس ازاء دوجرتى وقال :

— ان مركز الفتاة سليم يا دو بجرتي ، وسوف تبرئ المحكمة ساحتها
إذ أنها كانت في حالة دفاع عن النفس ، غير أن طفلتها سيسكب من الآت
وهذه القضية تلزمه ، فما قولك في ان ت safar الفتاة به إلى أوروبا ، على
ان يظل اعترافها هذا محفوظاً بالسجلات السرية لادارة البوليسون ؟

— لا بأس يا كولت . إنك لست من يرد لهم طلب يا عزيزي .. لقد
حفظت قضية بيزي - سوندرز ، لعدم معرفة الفاعل !

ومع ان الصحف ظلت شهوراً تسلق ادارة الشرطة بالسنة سداد ، إلا
ان كولت ظل صامتاً لا تحركه هذه الحالات وكان عزاوه الوحيد انه ظل
مدة طويلة يتلقى في مثل هذا اليوم من كل عام صورة غلام صغير ذي شعر
أشقر يجده تبدو في حبياه علائم البشر والهدايم .

[ثمت]

كتب صدرت لاغاثا كريستي

مغامرات بوارو	موعد في بغداد
جزيرة المهرجين	جريدة في العراق
رصاصة في الرأس	القضية الكبرى
اعلان عن جريمة	ساعة الصفر
الكاميرا الاخيرة	الحب الذي قتل
مرأة الميت	المتهمة البريئة
جريدة في بيت الطالبات	نقطة الدم
التضمينية الكبرى	جريدة في القصر
جريدة ملاك	قاتل الخفي
سر الجريمة	غادة طيبة
الوصية المفقودة	مقتل السيد اكرويد
ذات القناع الاسود	جريدة في وادي النيل
الرسائل السوداء	جريدة الكاملة
اختطاف رئيس الوزراء	جريدة في مطعم اللوكسمبورغ
جنون الاذنام	جريدة المستعملة
موعد مع الموت	شيطان امرأة
القاتل والمقتول	جريدة الكوخ
السبع القاتل	جريدة على ضفاف النيل
	خطاء القضاء

كتب صدرت

طانيوس عبده		المتنكرة الحسنة
د	د	مروضة الاسود
د	د	ضحايا الانتقام
د	د	ام رو كامبول ١ / ٤
د	د	كابيتان
د	د	عشاق فينيسيما ٢ / ١
د	د	بردليان ٣ / ١
د	د	الملكة ايزابو ٢ / ١
نقولا رزق الله	د	فرنسوا الاول
د	د	دار العجائب
د	د	بعد الطلاق
د	د	شقاه الغرام
د	د	ضحية الجريمة ٢ / ١
د	د	جنائية بولونيا
د	د	لوثاق القاتل
د	د	خصم وحكم
د	د	الجزاء العادل
د	د	عاقبة الخيانة
د	د	الناس بلاء الناس
د	د	حرب السبعين
جهان دولاهير		المرأة المفترسة

خليل حنا قادر

» »
» »
» »
» »
البيرو تو مورافيا
» »
» »
سومرست هوم

لحظة ضعف

القبلة علم فن دراسة
ليلة من نار
الزوج الاحتياطي
امرأة تنتظر الحب
الانتباه
السمام
امرأة من روما
خطيئة امرأة